

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/

GRAD EREN 987 BUHR

ՐԱԿՈՒԹԻՒՆ Պ. ՊԱԼԵՆՑ ԳՐԱՏԱՆ

TUL

TREGULPHE

ՄԱՆԿԱՆՑ

-emzm

beapara such

P. SMUAPHABAA

4. MALSU

DOBSON W. MULDES

2mfdmfäpymr hognegne, ppe 20

4ht 5 100.

1908





A Section

ՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԹԻՒՆ Պ. ՊԱԼԵՆՑ ԳՐԱՏԱՆ

Mor wording 286

Lurankohkt.

ՄԱՆԿԱՆ8

182 4.

myfrm

ԵՐԿՐՈՐԴ ՏԱՐԻ

Բ. ՏՊԱԳՐՈՒ**ՔԻՒՆ**

Կ. ՊՈԼԻՍ ԳՐԱՑՈՒՆ Պ. ՊԱԼԵՆՑ Չաքմաքնրյաr նօգուշու, թիւ 20

1908

UNIVERSITY OF MICHIGAN LIBRARIES

SAULUSUF AUTURE AUTURE

ممارف نظارت جلیهسنك ۳۸۶ نومرولی و ق ۱۰ کانون ای ۳۲۳ تاریخلو رخمتنامهسیله طبع اولنمشدر

84442441

Տանկահայ աղայոց համար մեր պատրաստած ՆՈՐ ՎԱՐԺՈՒԹԻՒՆ ՄԱՆԿԱՆՑ անուն ընտերցարանին երեք հատորներն ալ մեծ ընդունելութիւն դտան Պատ. ուսուցչաց Լկողմանէ, մասնաւորապես իրենց դիւրուսոյց մեթոտին և պաթունակած հրահանգիչ և բարոյական դասերուն համար։ Առաթունակած հրահանգիչ և բարոյական դասերուն համար։ Առաթունալած ըլլալով, այն ատեն հրատարակեցինք Բ. Տպագրութութիւնը կը յանձնենք մամուլին, բոլորովին ինսամեալ և Հոատեւը Հայ.—Տանկ. բառգրքոյկ մը, ուր աչակերտները պիտի
դանեն ամենեն գործածական բառերուն անկ. նչանակութիւնները։

ատունատ գրջերու չրատարակութիւնը։ գատագիրջն ալ պիտի արժանանայ ընդ-չանուրին գնահատման , արուսագիրջն ալ պիտի արժանանայ ընդ-չանուրին գնահատման , արուսագիրչը ար ական արձանան արձան գործանութ

1908

Պ. ՊԱԼԵՆ8



D O P

ՎԱՐԺՈՒԹԻՒՆ ՄԱՆԿԱՆՑ

my m

1. UUSNKUU

Աստուած ստեղծած է երկինքը, երկիրը և անոնց մէջ դանուած ամէն բաները ։ Ան կը տեսնէ մեր բոլոր դործերը, և դիտէ ի՛նչ որ կ՛անցնի մեր մաքէն։ Տղա՛ք, պէտք է որ սիրէք Աստուած և Հնադանգիք Անոր պատուէրներուն, որովհետեւ այսպէս միայն կրնաք եր ջանիկ րլյալ ։ Սիրեցէ՛ք նաև ձեր կրձնքը որ (ձեղի կր սորվեցնէ Թէ ի՛նչպէս պէտք է պաչտել Աստուած ։

ABADA. — Սահղծել, է արտարնան. — Պէտւջ է որ սիրելը, սեվելիսինիս. — Պետւջ է որ հնագանանըն, ինատար իրժելիսինիս. — Պատուէր, աենալեն. — Որովնետեւ, չի-հ-ի. — Երջանիկ, հուալաւ, և - Կրոնը, հեղանել. — Սորվեցնել, երչրեղ-մել. — Պաչաել, նափընման։

ԾԱՆՕԹՈՒԹԻՒՆ. – Գեք ե սիբել, պեսք ե ննագանդիլ, այս ձեւերուն վրայ դանադան վարժութիւնններ ընել տալ աչակերտաց հայերէնէ տանկերէն, և փոխադարձարար ։

1. ፈՐԱՀԱՆԳ

nrnchgkf անձ, կենդանի եւ առաբկայ gnւgնող բառերը. Դպրոցական, ժամացոյց, գիրջ, չուն, գայլ, ահարակ, ջոյր, ձի, մատիտ, գրիչ, հօրեղբայր, հայր, մայր, աուն, հաւ, սեղան, ստեւ, կին, մելան, եջ, սոխակ, հովիւ, վարգապետ, աթու, ուղտ, թուղթ, դրացի, փայտ, ֆէս, փիզ, կօչիկ, գաւաթ, գրագիր, նաւապետ, ոսկի, արծաթ։

Միհրան առտուն կանուխ կ՛ելլէ։ Կը բարեւէ հայըր՝, մայրը և պղտիկ քոյրը։ Կը լուայ դէմքը, վիզը և
մարժինը։ Սանտրով կր չակէ մազերը։ Կր մաքրէ ձեռքերն ու եղունդները։ Միհրան կր նախաձաչէ և իր
դասը կր պատրաստէ։ Դպրոց կ՛երժայ և ժամանակէն
առաջ հոն կր հասնի։ Դասին մէջ ուսուցչին բոլոր ըսածներուն մտիկ կ՛ընէ։ Աղտոտ չեն իր դիրքը և տետրակը։ Զբօսակքի ատեն իր ընկերներուն հետ կր խաղայ։
Երբ դասը լաննայ, Միհրան առանց փողոյը կենալու
տուն կ՛երժայ։ Անիկա բարի դպրոցական մըն է։ Իր
հայրը և մայրը երջանիկ են աստնկ բարի դաւակ մը

AUADP. — Կանուխ ՝ Էր+է» . — Բարեւել , սէլամ վերք+ . — Դէմը , էի-ղ . — Մաքրել , դէմիղլեն+ . — Եղունգ , տրրհագ . — ՝
Նախաճաչել , գահվալիր էդոն+ . — Ուսուցիչ , հշճա . — Զրօսանը , էյլենե ։

ԾԱՆՕԹ. — Unulig փողոցը կենալու, «օգագատ արար-Տագարդը». առանց ուշելու, առանց խմելու ևայլն ձեռերուն վրայ վարժութքիւններ ընել տալ աչակերտաց։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ.-Պատմեցէ՛ ը թե ի նչպիսի դպրոցական մըն է Մի∖րան և ի՞նչ կ'ընէ ւ

8. ፈՐԱዻԱՆԳ

Ոrոշեցե՛ք լատուկ եւ հասաբակ անունները.

Կարապետ, քար, գաւաթ, Մարիամ, դրիչ, ձի, էչ, աղջիկ, Ցակոր, Աստուած, Ցիսուս, եկեղեցի, երկինք, աշխարհ, տուն, մենեակի, Վարդուհի, փողոց, պատուհան, Ցովհաննես, Իսկուհի, Ազապի, Միհրան, ձանձ, Թույուն, հայելի, Խաչիկ, Մաղաքիա։

3. ሆህՔበኑሮ ՏጊԱՆ

Մաթուր ազու մր չափ հաճելի բան չի կայ ։ Անոր երեսը Թարմ է և ճերմակ , և մարմինն ալ առողջ։ Ամէն մարդ կ'ախորժի անկէ իր մաջրուԹեանը համար։

Ազաոտ տղան , ընդ-հակառակը , ամենուն զզուանք կ'ազդե ։ Ո՞վ պիտի ուղե համեուրել անոր անմաքուր այտերը ։ Ամեն մարդ երես կը դարձնե անկե ։ Անիկա անոր մատներուն որ միչտ աղտոտ են ։

Սակայն մաքուր րլլալը դժուար բան չէ ։ Քիչ մը ջուր բաւական է ասոր համար Եւ ի՞նչ բան կայ ջու֊ րէն չատ աչխարհի վրայ ։ Մաքուր մարդը միչտ առողջ կ՝րյլայ ։

AUADA. — Մաքրութքիւն, դեմիդլի+. — Հանելի, խօլ. — Թարմ, դաղե. — Առողջ, սաղ. — Արորժիլ, հաղ երժե+. — Ընդհակառակն, ա+սիհե (տիլա+իս). — Ձզուանք աղդել, իչ-րեհե վերժե+. — Համրուրել, եշփժե+. — Անմաքուր, +իրլի. — Այտ, եահագատ է, ելվերիր։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ... Ինչպէս կ՝րլլայ մաքուր տղայ մր. — Անիկա ի՞նչպէս կ՝երեւայ ամէնուն. — Աղտոտ տղա՞ն ինչպէս է. — Անիկա ի՞նչ ընելու կ՝ազդէ մարդոց. — Մաքուր բլլալու համար ի՞նչ ընելու է. — Մաքուր եղող մարդը ի՞նչպէս կ՛րլլայ։

8. ፈՐሁፈሁъጉ

Հե**ջ**եւեալ բառերը յոքնակի ըրե՜ք, միավանկներուն ծայրը *եր*, իսկ բազմավանկներուն ծայրը *նե*ր մասնիկները աւել-ցընելով․

Տուն, աչխարհ, ծառ, ագարակ, դպրոց, քաղաք, տանձ, քանակ, քարետախտակ, պատառաքաղ, բանկոն, տափատ, տնձեռոց, պատ, իւզ, քար, հող, ձի, կին, մարգագետին, խոհանոց, աքաղաղ, եղ, կատու, ոչխար, ասեղ, հաւ, սեղան, նուչ, բալ, առիւծ, ձեռք, մուկ, տա-

4. 2011848611646

Գրիգոր աչխատասէր տղայ մին է։ —Մայրս ինծի Տամեղ կերակուրներ տուաւ։ —Եղբայրներս և քոյրերս չատ կր սիրեմ ։ — Ոչխարը խելզք կենդանի մին է ։ — Տանկքին վրայ աղաւնիներ կան ։ — Շուկայէն ուտելիք խմելիք, հագնելիք կր գնենք ։ — Սեղանին ծածկոցը պտուղներ և բանջարեղէններ կր հասցնէ պարտէզին «Աչ ։ — Տուներուն մէջ կան սենեակներ, խոհանոց, մա « ռան, բակ, պահարան, սանդուղ ։

ՌԱՌԵՐ. — Աչխատասեր, չալըված. — Համեզ, տատրը. — Խելօք, տասըս . — Տանիք, տան. — Աղաւնի, կի-վերճին. — Շուկայ, չարլը. — Գնել, սադրըն ալմաք. — Ծածկոց, էօրգի-. — Կտաւ, տիղ. — Մառան, մահղեն։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Որո՞ւ կ'ըսեն այխատասեր. — Քանի մը համեղ կերակուրի անուն տուէ՛ ք. — Ոչխարը ի՞նչ տեսակ կեն գանի մըն է. — Ազաւնին ի՞նչ է. — Հինգ ուտելիքի, հինգ խմելիքի և հինգ ալ հագնելիքի անուն տուէ՛ ք. — Մած գացով ի՞նչ կ'ընեն. — Պարտիզպան ի՞նչ ըսել է. ի՞նչ կ՛ընէ ան .
— Տունը ուրիչ ի՞նչ մասեր ունի ։

4. ፈՐԱՀԱՆԳ

Lbsbebuj runbrp bauh prk'f.

գեր, տանիջներ, հաշողներ, պալատներ, Թռչուններ, տուներ, արգիներ, կենդանիներ, պալատներ, Թռչուններ, տուներ, գաւազաններ, հրերև, էչեր, կատուներ, գամեր, հուձակներ, գառազաններ, հաներ, կառջեր, սեղաններ, բանալիներ, հաներ, հարդարեզներ, արաղաղներ, ծիծեռնականաներ, աղջիկներ, ուղթեր, գորարեզներ, արաղաններ, ծովեր, հաագեր, տանիջներ, հուներ, գաւաթներ։

5. USU POU STUV

Գրիգոր աղուոր պզտիկ տղայ մըն է ։ Բայց մեծ Եերուքնիւն մը ունի ։ Միչտ սուտ կը խօսի ։ Անոր հայրը և մայրը չատ դժգոհ են այս բանէն։ Շատ ան գամներ կր խրատեն, կր պատժեն իր այդ յուի բնա ւորուքնեանը համար, բայց ան նորէն ճչմարիտը չ'ըսեր։ Այս պատճառաւ հիմա մէկը չի հաւտար անոր խօսքին։ Երբ բերանը բանայ բան մը պատմելու համար, իր ընկերները մտիկ ընել չեն ուղեր, և «սուտ ես, սուտ ես» կը պոռան երեսին ։

ի՛նչ գէչ բան է սա ստախօսութերւնը ։

AUADP. — Թերութիւն , գո-սո-ը . — Միչա , դայմա . — Դժգոհ , իսլհո-ա օլնայան . — Խրատել , հասինար է դոնե . — Պատժել , ճելա վերքե . — Յոռի , ֆեհա . — Բնաւորութիւն , լեապետր . — Ճշմարիա , ասղրու . — Պատժել , հիքեայէ է դոնե . — Ընկեր , արգատալ . — Ստախսսութիւն , էալաները է ։

ኔ. ፈՐԱՀԱՆԳ

Հետեւեալ բառեrուն եզակիները զատ, յոքնակիները զատ աիւնակի մեջ գրեցե՛ք։

գտի՝ Նրեղան՝ Հոնգայ՝ նաւուրը՝ Ֆին, երհարդարն։ Հում - արաասրրե, ծամիկրրե, աասում, րահերի՝ արև։ Հում - արաասրրե, իանիարմետի՝ գավ՝ ժամարրրեւ, արատ -- անաարրեւ, որուսան՝ հանիարմետի՝ գահարդրրեւ, արատ -- անարդասասրրեւ, հանրութ - անասասրը՝ արևութ - անարդան և արևութ - արևու

6. PULUPULUP SLUV

Փղջրիկ Կարապետ իրիկուն մի երբ դպրոցէն տուն կը վերադառնար ուրախ և զուարժ, ճամբուն վրայ հանդիպեցաւ ծեր մարդու մի որ ձի հեծած կ՚երժար։ Կարապետ անմիչապես յարդանքով դլիսարկը հանեց և բարեւեց ծեր մարդը չ ձամբորդը այն ատեն դառնաշ լով ըսաւ անոր. «Տղա՛ս, ես քեղի չեմ ճանչնար, բայց ,րու քաղաքակարուժիւնդ ցոյց կու տայ որ դուն բարի դպրոցական մին ես, և երբոր մեծնաս պարկեչտ և այնիւ մարդ մի պիտի րլյաս ։»

AUADP. — Քաղաքավար, դերպիյելի. — Վերադառնալ, կերի տերանել. — Ուրախ, զուարթ, տեվինելի. — Հանդիպիլ, րատր կելնել. — Հեծնել, տիծնել. — Անմիջապես, հենեն. — Յամբորդ, երնտ—. — Երբոր մեծնաս, պետի-տիյիարե. — Պարկելա, ըրդը, հանդ-ոլս-։

ԾԱՆՕԹ. — Մրբոր մեծնաս, երբոր գաս, պեօյի-աիյինպե, կելպիյինպե. այս ձեւերուն վրայ դանադան վարժու-Թիւններ ընել տալ տղայոց։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ....Փութրիկ Կարապետ ի՞նչ տեսակ տղայ մըն է. ... Ի՞նչ պատահեսյաւ օր մը անոր. Ծերունին ի՞նչ ըսաւ իրեն ։

7. ՀՈԼՈՎՈՒՄ ՄԻԱՎԱՆԿ ԲԱՌԵՐՈՒ

Ե ደቤԿԻ			₿Ი₳₢₿₦₽	
N.	Վարդ	Կիւլ	Վարդեր	Կիւլլեւ
U.	Վարդի	Կիւլիւն	Վարդերու	Կիւլլեւին
<i>s</i> .	Վարդի	Կիւլե	Հարդերու	Կիւլլեբե
4.	Վարդ	Կիւլիւ	Վարդեր	Կիւլլեբի
ß.	Վարդէ	Կիւլsեն	Վարդերէ	Կիւլլեrsեն
9	Lupgad	Կիւլ իլե	Lappbond	Կիւրեւ իլե

պարտութութ....Վարդ բառին պես նոլովեցե՛ք նետեւեալ բառերը.

Ծառ, խոտ, քար, փայտ, մատ, հոյ։

Դրիգոր անմիտ տղայ մին է է Ինքղինքը չատ խեշ լացի և չատ գիտուն կր կարծէ։ Հպարտութեամբ ամէն մարդու կր պատմէ դպրոցին մէջ իր առած գովեստշ ները ւ Բոլոր ծանօթները վրան կը խնդան ւ Ինքդինքեն դատ ուրիչ մէկուն չի հաւնիր . և այնչափ կարեւորուշ Թիւն կու տայ իր անձին որ մարդ չի կրնար ինդալը դոյց կու տայ Այս պատճառաւ բնաւ բարեկամ չունիւ

ALABA. — Ինանահասան, +էհարեն ալյենքը. — Անսիա, ագրլարը. — Գիտուն, ալին. — Կարհւորունիւն, էհենքյեր. — Գովհատ, Տէահ. — Ծանօն, ալիլարի. — Զսպել, դատրե

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Պատմեցէ՛ ք Թէ ի՜նչ տեսակ տղայ մըն է Գրիգոր. — Աղք'կ բան է ինջնահաւան ըլլալը ։

6. 4 (U 4 U 6 4

Ըսե՛ք թե ո՞ւբ կը գտնուին . —

արդել։

արդել։

արդել։

9. 20048486044

Այսօր ինչո՞ւ ուչ ելաք անկողնեն։ Քիչ մի գլունս կր ցաւէր կոր ։ Կարծեմ օդր պիտի աւրուի ։ Երկինք ամպոտ է ։ Արեւմուտքի կողմը բոլորովին սեւցաւ ։ Կայծակ կը զարնէ կոր ։ Կր լսէ՞ք կոր որոտումը ։ Հիմա անձրև պիտի գայ։ Ջուրի կախիլները կ՝ զգամ կոր երե սիս։ Աչաւասիկ սկսաւ անձրևը. Հովանոցդ բա՛ ց։ Ո՞ւր է քուկինու Տունը մուցայ ։ Իմ՝ Հովանոցիս տակը եկո՛ւր։ Շուտ քայենք ու տուն երխանչ Փողոցները ցեխ եղան Վերարկուս լաւ մի Թրջեցաւ ։ Խոնաւունիւն կ՝ զգամ կոր ։ Պէտք է որ Հագուսանիս փոխենք, ապա նե, ոչ հիւանդ կ՝ ըլլանը ։

ABABA. — Ամպոտ , պո-լո-ալա- . — Արևւմուտք , դարպ (կի-և պադ-ըսը) . — Բոլորովին , դ-է-միլ . — Կայծակ , դենլե- . — Որոտում , կեօ+ կի-ըլենեսի . — Կաթիլ , դանլա . — Ահաւասիկ , իր-ե . — Հովանոց , դենսիյե . — Ցեխ , չանո-ը . — Վերարկու , փալիս . — Խոնաւութիւն , ևեն . — Ապա թե ոչ , եսիսա ։

10. ՀԱՆԵԼՈՒԿ

(Urbt)

Գիտէ՞ք անունն այն կանԹեղին Ձեւով կրլոր , գոյնով դեղին , Որ կը վառի ցորեկ ատեն Եւ բուերը գանի կ'ատեն ։

7. ፈՐԱፈԱՆԳ

Գիծեrուն sեղ մեկ մեկ ձայնաւու դնելով բառեւ կազմել եւ նշանակութիւնը զrուցել։

L-p, d-u, d-u, 5-q, 4-p, p-p, p-c, d-q, m-p, d-d, l-2, p-p, q-n, m-m, q-p, q-p, q-p, m-c, m-q, m-q,

11. ԳՈՂՑՈՒԱԾ ԽՆՁՈՐՆԵՐ

Գերրդ պզտիկ բարի տղայ մըն էր, բայց կը կարծէր թե ամեն բան ներելի է ան մի դրացիին պարտեղին մեծ տեսաւ աղուոր կարմիր խնձորներ, և իսկոյն պատին վրայ դանուած ծակե մի պարտեղ մանելով, դրպանները խնձորներով լեցուց Ցանկարծ դրացին վրայ հատաւ Գերրդ զայն տեսնելով անմիջապես ծակին քով վաղեց որ հոնկե փախչի ։ Բայց դրպանները հասաւ, պարպել տուաւ դրպանները և աղուոր պատիժ մը տուաւ անոր ։

Մի՛ դողնաբ ուրիչին ստացուածքը ։

ՌԱՌԵՐ. — Դողցուած , չալրենը . — Կարծել , դահե է էմէ+ . — Ներելի , տֆ օլո-հո-ր . — Գրպան , ճէ-պ . — Իսկոյն , յանկարծ , հէմ էե . — Դրացի , գօհլո- . — Փախչիլ , գաւմտք . — Ստացուած ջ , մալ ։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Գէորգ ի՞նչ տեսակ տղայ էր․ — Ի՞նչ պատահեցաւ օր մը անոր․ — Դրացին ի՞նչ ըրաւ իրեն․ — Գէորգին ըրածը լա՞ւ բան էր։ Այս պատմութիւնը ի՞նչ կը սորվեցնէ։

8. ፈՐԱፈԱՆԴ

Ո՞r կենդանիները ունին

Երկայն ականջ, ԹաԹ, հղջիւր, իսայԹոց, մազ, բուրդ, կուղ, խեցի, պատիձ, ճանկ, սմբակ, բրուկ, բաչ, Թոյն, պոչ, փուչ, Թեւ, լողակ։

ՖԱՆՕԹ. — Դաստաուն պէտք է վերոյիչհալ բառերուն Նյանակունիւնները սորվեցնէ աչակերտաց ։

12. ԽՆԱՑՈՂԸ ԵՒ ՇՌԱՑԼԸ

Ցակոր ձեռ քը անցած ստակը անմիջապէս կը ծախտէ ։ Զարուհի , իր քոյրը , ընդ-հակառակը կը պահէ իր տասկը որ պէտք եղած ատենը գործածէ ։ Օր մը երբ քոյր և եղբայր միասին կը պտտէին փողոցին մէջ, հանդիպեցան խեղճ կնոջ մր որ իր երեք փոքրիկ տղաբներուն հետ մէկտեղ հաց կը մուրար ։ Զարուհի անմիջապէս քսակը հանեց՝ և դրամ տուաւ աղքատ կնոջ։ Ցակոր ալ տալ ուղեց , բայց ունեցած դրամովը առտուն պտուղ և խաղալիջներ դնած ըլլալով , քովը բնաւ դրամ չէր մնացած ։ Այս պատճառաւ չի կրդաւ դրամ տալ , և մեծ ամօնե զդաց ։

Աչխատող և խնայող մարդը կընայ իր ամէն պէտ-- թերը հոգալ և .թիչ մին ալ ուրիչին տալ։

PUADP. — Մաայող, իրարենի. — Շռայլ, ֆ-սեյիպ. — Մախսել, իարճանագ. — Գործածել, գուլլաննագ. — Պատիլ, Լեզնե+. — Հանդիպիլ, րասդ կելնե+. — Խեղն, դեվայլը. — Մուրալ, դիլեննե+. — Քսակ, +եսե. — Գնել, սադրն աւնագ. — Ամօն, այրպ. — Ձգալ, դույնագ (հրսո եղանե+)։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Խնայող որո՞ւ կ՛ըսեն․ — Շռա՞յլ որու Կ՛ըսեն․—Յակորին և Զարուհիին պատահածը կրնա՞ք պատշ - «Խլ․ — Այս պատմուԹեան բարոյականը ի՞նչ է։

9. ፈՐԱፈԱՆԳ

Հետեւեալ վանկերուն սկիզբը մեկ մեկ բաղաձայն աւելգրնելով բառեր շինել եւ տալ նշանակութիւնը:

ար — ալ — ալ — որ — իս — իզ — էր — որ -. ար — ալ — ալ — այ — իս — իզ — էր — որ -.

13. ՎԱՐԺՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

Ալարչը կը լսե. աչ քը կը տեսը . ձրուքը կը բուրե. արեւը կը լուսաւորե. Հուկը կը լողայ. Թույունը կը Թույի. գրաը կը դուրե և ը լուսաւորե. Հուկը կը փչե. ամպը կը յառա. Հանայ. կայծակը կը փայլի. անձրեւը կը տեղայ. գետը կը տեսայ. կայծակը կը փայլի. անձրեւը կը տեղայ. գետը

ԻԱՌԵՐ. — Խայթել , սօգնագ . — Լողալ , էի-ղջե . — Լուսաւորել , ըղբգ վերմե . — Փչել , էսմե . — Ցառաջանալ , իլերի կիլնե . — Փայլիլ , փարլանագ . — Տեղալ , էաղքա . — Ցորդիլ , լեաշնա :

14. ՀՈԼՈՎՈՒՄ ԲԱԶՄԱՎԱՆԿ ԲԱՌԵՐՈՒ

	ԵԶԱԿԻ		′ 6ՈՔՆԱԿԻ	
n.	Պարտէզ	Պան ե	Պ արտէ զներ	Պանչելեւ
U.	Պ արտէ ղի	Պանչենին	Պարտէ գներու	Պանչելերին
s .	Պարտէզի	Պահչեյե	Պարտէզներու	Պանչելեբե
٤.	Պարտէզ	Պանչելի	Պարտէզներ	Պան ելեբի
ß.	Պարտէզէ	Պանչեsեն	Գարտէ զ ներէ	Պան ելեrsեն
9.	9 արտէզով	Պանչե իլե	. Պարտ Էղներով	Պ անչելե r իլե
ų,	ԱՐԺ. — Վ <i>եր</i>	ի օրինակին	պէս հոլովեցէ՝	e ujushkr, uk.
ma C	shaana huud	£	<i>y</i> . *	

10. 4 P U 4 U 5 S

Հետեւեալ բառեrուն մեջ ձայնաւու գիբերը փոխելով ոււրե բառեr շինել եւ տալ անոնց նշանակութիւնը.

Մաս — կեր — սեխ — լան — բառ — գիր — գամ — մոմ համ — Նոր — դատ — պետ — վար։— խեռ — սէր — Թիւ մատ ։

15. QPN L SUSPN L PLL

AUCH. — Գեղերիկ, Լի-ղել. — Միասին, պերապեր. — Մարդագետին, չայրրը է - Շրջադայունինն, Լեզմե. — Շուրջ, երրափ. — Փունջ, տեմեր. — Ժամանակ, վաճրը. — Սպասել, պետեներ. — Յոգնունինն, երրահւյանը. — Հանդստա. Նալ, րահար երներ. — Սաստիկ, չոր. — Արորժակ, իլրահ. — Պաոյս, Լեղմե. — Օգտակար, ֆայտելի։

11. ՀՐԱՀԱՆԳ

ի°սչ կ'ընեն հետեւեալ գործիքներով.

գաղ, մամուլ, հերիւն ։ փայտ, աւել, մուրձ, բանակ, գրիչ, սունելի, աբցան, մանածելի, իսարազան, իսարաոց, դոյլ, ունելի, աբցան, ման-

Orrett. - Ասեղով կար կը կարեն ։

ԵՑՆՆԹ. — Դաստաուն կը բացատրէ աչակերտաց չհաս∍ կրցած բառերը∙

16. ԱՂՔԱՏՆԵՐԸ ԵՒ ՀԻՒԱՆԴՆԵՐԸ

գոյն զգացումն է աչխարհի վրայ ։

Արջանը դետարդենն այնարհի արթերու զգացումը լաւագութիւնը այնպես բաներ են, որ կրնան օր մին ար
փարուինը պետարդես հանրը են մարտութիւնը անոնը,
ինչպես մեր գործերուն և պարաքերուն ։ Երբ վարփորուինը այս դժբարդութիւններուն և բարեսրտութեամե
ժուինը այս դժբարդութիւններուն և բարեսրտունեամե
ժուինը այս դժբարդութիւններուն և բարեսրտունեամե
ժուինը այս դժբարդուն և արտուներուն ։ Երբ վարփորուինը այս դժբարդունի արևուն և բարեսրտուներամե
ժուինը այս դժբարդունը
հուներուն այս դժանարարուն և արևուն և արևուն
հուներուն և արևուն և արևուն և արևուն և
հուներուն
հուներուն այս դետարդուն և արևուն և արևուն
հուներուն և արևուն և արևուն և արևուն
հուներուն և արևուն և արևուն և արևուն և արևուն
հուներուն և արևուն և և արևուն և արևուն

ՌՍՌԵՐ. — Ո՛չ ալ , հէ տէ . — Պատանիլ , բասի կելնե+ . — Ուստի , պիհայեն ալեյն . — Վարժուիլ , ալըչնագ . — Կարտը , վաղիֆե , պորճ . — Դժրադդունիւն , պետպախուրգ . — Բարև . սրրտունիւն , եյի եի-րե+լի+ . — Վարուիլ , տավրահնագ . — Տառապանը , եղիյեն . — Վինակ , հալ . — Ջգացում , հիսս , դույկու ։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Ըսկ՝ ը Թէ որո՞ւ կ'ըսհն ազջատ և արո՞ւ՝ հիւանդ ւ Անոնց հետ ի՞նչպէս վարուհլու ենք և ինչո՞ւ համար ։

18. 4PB4B54

Ինչ գոյն ունին հետեւեալները.

ատխատի, վարիչակ։ վահեւ քրդու իստ եսա՝ պուր , արերի , ատարի , ճանը անրւս , բասուր բնար՝ արեր , իրատ , բերիչու , քուր , ահատի, արեր , արևը , արևը , որւեր՝ ատարի , ջիւթ , վախ, արևը , արևը , արևը , որևը , աս , չերայան , յարդ-

17. ՉԱՐԱՍԻՐՏ ՏՂԱՆ

թարթը. — Չարասիրա, ֆեհա էի-բէ+լի. — Անձրեւտա, էտղջո-բլո-. — Դասագիրը, տերս +ինապը. — Սակառ, սէֆեր լեասը. Սահիլ, գայջագ. — Փոխանակ անոր օգնելու, օհա էտրաջ էտէքէ+ էէրտէ. — Ծաղրել, ղեֆլենչէ+. — Յանկարծ, ալիրտեն տիրե. — Արժանի, լայրգ։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Կարապետ ո՞ւր կ'երԹար կոր։ Ինչո՞ւ ինկաւ ։ Թովմաս այն ատեն ո՞ւր էր և ի՞նչ ըրաւ ։ Թովմասին ի՞նչ պատահեցաւ ։ Աստուած ի՞նչ կ'ընէ չարերուն ։ Աղէ՞կ **բան** է չարուԹիւն ընելը ։

42. 20 IL 2 IL 5. 9.

Ըսե՛ք նետեւեալ պտուղները տուող ծառերուն անունները.
Կեռաս, սալոր, դեղձ, նուչ, նուռ, սերկեւիլ, տանձ, խնձոր, արմաւ, ընկոյզ, կաղին, չագանակ, բալ, Թուզ, նարինջ, խաղող, Թութ, ծիրան, ձէթ։

18. Thale

Ծրյլ աղայ մը կ՚ըսէր օր մը բժիչկին․ «Բնաւ չեմ աչխատիր, վասն զի միչտ հիւանդ եմ ։» — Բժիչկը անոր պատասխանեց․ «Աւելի ճչմարիտ բան մի խսսած պիտի ըլլայիր եԹէ ըսէիր, միչտ հիւանդ եմ վասն զի ընաւ չեմ աչխատիր։»

Աղեկ դիտցե՛ք, ծուլունիւնը որ ամեն չարևաց պատճառն է, հիւանդունիւն այ կր բերե ։

AUADA. __Մոյլ, դ-էհարել. _ Վասնզի, 'ւի-հեխ. _ Բժիչկ, հիշին. _ Պատասխանել, ճիվատ վերքի. _ Պատճառ, տեպեպ։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Ծոյլ տղան ի՞նչ կ՚ըսէր բժիչկին ։ Բժիչկը ի՞նչ պատասխան աու՛աւ ։ Բժի՞չկը իրաւունք ունէր Թէ ծոյլը ։ ԾուլուԹիւնը ի՞նչ բաննրու պատճառ կրնայ ըլլալ ։

19. ZNLN4NKU

	ԵԶԱ ԿԻ		ՑՈՔՆԱ ԿԻ	
Ŋ.	Neuncit	Իլիմ	กะและมีประ	Իլիմյեւ
U.	Ուսման	Իլիմին	Ուսումներու	Իլիմլեւին
s .	Ուսման	Իլիմե	Ուսումներու	Իլիմլեբե
2.	Neuncil	Իլիմի	Ուսումներ	Իլիմլեւ
F.	Neuncit	Իլիւնsեն	Ուսում ն եր է	Իլիմլեrsեն
4.	Neunconil	Իլիմ իլե	Ու-ոս Իւյլրբ ևալ	Իլիմլե բ իլե
ų	ԱՐԺ. — Վ&	ավիամվոց վո	պէս հոլովեց	ţ' _L e funusniu,
રુધે ગદ ર્પ	, uyunnıl	:		

14. ፈՐԱՀԱՆԳ

Ո՞վ կր շինե կամ կր ծախե ճեռեւեալ առադկաները.

Գլիսարկ, կօչիկ, հաց, դանակ, կերպաս, ժամացոյց, դիրը, ծաղիկ, հանդերձ, զէնը, գամ, պտուղ, դեղ, կա րատիներ, ձուկ, միս։

20. ՉՐՈՒՑԱՏՐՈՒԹԻՒՆ

հես օր եղաւ : Ճաչը պատրաստ է : Այթ՝, սեղահատուն իջնե՛նը։ Եկո՛ւր, քովս նստէ՛։ Անձեռոցդ վրադա՛ռ : Ի՞նչ կ՚ուզես որ տամ քեզի ։ Ապուր կ՚ուզե՞ս ։ Երովածէն ալ կ՚ուզե՞ը Իւզոտ կողմեն չեմ ուզեր ։ Այս կերակուրը չատ անկի է ։ Ի՞նչ գինի կը խմէը. սե՞ւ Թե ճերմակ ։ Գինի չեմ ուզեր , բժիչկը արգիլած է ։ Քիչ աւտեմ, լաւ մը կչտածայ Հիմա սուրճ մի խմե՛նը ։

ABABC. — Ճալ, Էէմէ+. — Պատրասա, հաղըը. — Անձեւ ուսց, ֆէվիը. Ապուր, չըրպա. — Ծնորհակալ եմ, [ելե+ի-ը էտերին. — Խորոված, +եպապ. Արգիլել, մեծ եղժե+ (էտսա+ եղժե+). — Անուլեղէն, [ետրլը. — Կլաանալ, տոյնագ. — Սուրճ, 4ահվե։

21· FULL STUP

Փո՛քրիկ արդայ մըն եմ բարի, Կր խելօքնամ ամէն տարի. Գիրքերուս հետ կ'ապրիմ մինակ, Ասոնք եղան հանոյքս հիմակ։

Միրգ , կարկանդակ , սեր և չաքար Հրապոյր չունին ա՛լ ինձ համար ։ Գրրիչ , կարկին , ԹուղԹ և տետրակ Խսղալիջներս եղան հիմակ ։

PURDO. — Սելօբնալ, ո-տլո- օլնագ. — Հանոյը, դեվգ. —Միրգ, էեյիլ. - Կարկանդակ, պօդաւա. — Հրապոյր, չեյլ, ճաղիպե. Կարկին, ֆերկել։

ՊԱՑՈՒՆՐ. – Վերի ոտանաւորը գոց սորվեցէ՛ ը , և պատմեցէ՛ ը թէ ի՞նչ ըսել կ՛ուզէ ։

22. եՐԵՍԸ ԿԱԽ ՏՂԱՆ

86՝ս, Գրիգոր նորէն անկիւն մի քաչուհը նսահը է։ Գլուխը կախած է և մէկուն չի նայիր։ Մայրը քանի աչ բերը կը չփէ. չրժ ունքները կախած է , լացը երեսէն կը վաղէ ։

Մայրը ձեռ քը վար առնել Վ'ուզէ։ Դրիգոր կը հրէ իր մօրը ձեռ քը, և նորէն երեսը անդին կը դարձնէ ։ Գրիգորին ընկերները զինքը բնաւ չեն սիրեր, ինչու որ անիկա ամէն խաղի մէջ կը դժախ, կռիւ կը հանէ և

Մաթղ. չի սիրեր այն տղան որ երեսը կը կախե ու կուլայ։ Ի՞նչ դեչ և դզուելի բան է աաիկա ։

ALABA. — Անկիւն, +է-օլէ. — Կանսել, ասնագ. — Շգել,

«վալանագ. — Շրթունը, արատագ. – Լաց, արլանա. — Վազել,

ագնագ. — Հրել, արարիներ. — Դարձնել, չէվերներ. — Գժանլ,

ատրըչնագ. — Կորւ, գավվա. — Քաղաւնլ, չէրիչեր. — Լալ,

ատլանագ. — Զգուելի, դիրսիների։

ասութը մաիկ կ՚ընե՞ ։ Գրիգոր ի՞նչ ահատկ տղայ է։ Մօրը ասութը մաիկ կ՚ընե՞ ։ Գրիգորին ընկերները ի՞նչո՞ւ չեն սիրեր գինչը ։ Երեսը կախ տղաչները սիրելի կ՚ըլա՞ն ։

15. 4 C B 4 B 5 4

ի՞նչ կ'րնեն սա աբնեսsաւո**բ**ները.

orp. Ա. . - Ժամագործը աւրուած ժամացոյցներ կը չինկ :

23. ։ ԱՆՁԵՐ

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Այրերու և կիներու անունները որոչե. ցէ՛ք։ Չամումնացող մարդ մը ի՞նչ ազգականներ կրնայ ուշ նենալ։ Ամումնացած մարդ մը ի՞նչ ազգականներ կրնայ ունենալ։

24. 701040KIF

	4	x. 411 F1	11 12 11 12 0	
	ԵԶԱԿԻ		ՑՈՔ ՆԱԿԻ	
n.	Քարու <i>թ</i> իւն	Էլլիք	ԲարուԹիւններ	Էյլիքլեւ
U.	Բարութեան	Էյլիյին	Բարութիւններու	Էլլիքլերին
s .	Բարութեան	Է յլիյե՝	Բարութիւններու	Էյլիքլեբե
4.	Բարութիւն	Էլլիյի	ԲարուԹիւններ	Էլլիքլերի
F.	Բարութենչ	Էյլիք ՝ են	Բարութիւններէ	Էյլիքլեւ են
9. .	Բարուխեամը	Էյլիյ իլե	Բարութիւմներով	Էյլիքլեr իլե
ų	ԱՐԺ. — Վ <i>երի</i>	opիំពីររប្បក្រប់	պէս հոլովեցէ՛ ք	hpswligns.
phili,	hurusniphil,	purintphi	i, wnswiphili:	•

16. 4PU4U5A

Ի՞նչ կը դնեն .

Դաւաթին մէջ, չիչին, կաղամարին, ըսակին, պայուսակին, պնակին, կանթեղին, դարանին, կողովին, ախոռին, բանաին, աղամանին, ինկատուփին, վանդակին, իւղամանին,... գոյլին, դրամարկղին, պաչարանին, հաւնոցին։

25. ՄԱՆՈՒՇԱԿ

Մ, մանուչակ Իմ անուչակ , Ի՞նչ աղուոր դաս Ինծի կուտաս ։

> Կակաչին պէս Ցուցամոլ չես. Բուրմանդ Համար Չես պարծենար։

Թուփերուն տակ Պահուած մինակ , Խոնարհ , անտես , Բոյր կ'արձակես ։

> կ, արուշտի ։ Ան դարուշտի Ան աբո եննան՝ Անարուշտի ։

PURDS. — Մանուչակ, Ջեե+լե. — Անուչակ, [հարլը. — Կակաչ, լալե. — Ցուցամոլ, +եեպենեկեստրերեն. — Բուրում, 404ու. — Պարձենալ, եշրե-հմե+. — Թուտ, պօտո-ը աղաճ. — Պահուած, կիղլենմել. — Խոնարհ, ալագ (Տահճո-պ). — Անտես, կերրե-հմեղ. — Բոյր, 404ու . — Արձակել, արլարը վերմե+, 4ոյ վերմե+։

ՊԱՑՈՒԵՐ. — Վերի ոտանաւորը գոց սորվեցէք՝ և. բարձրաձայն արտասանեցէ՛ք։

17. 4PB4B64

ի՞մչ բանե շինուած ե.

կաթուրը, աթուրը, ակրերը, պանիրը, թուղթը, կզմինարը, կաթուր, թաղարը, գրիչը, գիրջը, կօչիկը, հագուստը, փորագը, հացը, ակուրը, պանիրը, թուղթը, կզմինարը,

26. 2 r n h 8 u s r n h ρ h h τ

Թղթավանառատան մեջ

AUNDA. — Թղթավանառատուն, էիադրանը տիտերանը. — Գծաւոր, չրդկրը. — Օրինակ, էօրինել. — Գունաւոր րէնկլի. — Այլ և այլ, ճինա ճինա (Տոտիլելիֆ). — Մանիչակագոյն Տերնելե բենկի. — Պահարան, պարֆ. — Զանազան, ճինա ճինա. — Կարկինի տուփ, փերկել գոտլուտ — Վրձին, ֆրբյա. — Կազմուած, ճիայեննի. — Տպագրական թուղթ, Տարարատ էիադրարը. — Պատրաստել, հաղըրլահագ։

27. PUPH M28H4 8QU8 UC

Առաու մը չատ կանուխ հանդիպեցայ պզտիկ տղու մի որ գիւղէն կր դառնար , իր պղտիկ բազուկները բեռնաւորած չոր փայտերով ։

Հարցուցի անոր` «Ուրկէ՞ կուզ.աս, պզտի՛կ, այսքան

- —Անտառէն, պարո՛ն, ուրկէ փայտ ժողվեցի մայ֊ րիկիս համար ։
 - *—Շատ յոգնած րլլալու ես* ։

Դրկեցի դայն և ըսի. «ԱՏա՝ ազնիւ տղայ մը որ կը սիրէ իր մայրը, ասիկա պարկեչտ մարդ մը պիտի րլլայ։» Տղաըները պէտը է օգնեն իրենց ծնողաց ։

AUABA. — Բաղուկ, գոլ. — Բեռնաւորուած, էի-քլենիլ. Անտառ, օրնան. — Յոգնած, էօրդ-լմո-լ. — Զօրաւոր, գուվերլի. — Նեղուիլ, որքըլմոգ. — Մնամել, պագմոգ, գայրըմոգ. — Օգնել, էարդոչ էդմել. Գրկել, գունաքլամոգ. — Պարկելա, համո-ուր-. — Ծնողջ, էպեվեյն։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Պզտիկ տղան ո՞ւրկէ կուգար կոր ։ Որո՞ւ համար փայտ ժողված էր ։ Այս բեռը զինչը չէ՞ր յոգնեցու... ցած ։ Պզտիկ տղաչները ի՞նչ պէտչ է ընեն իրենց ծնողաց ։

18. ፈՐԱፈԱՆԳ

Կեsեrուն sեղ ձայնաւու գրեւ դնելով բառեւ կազմել եւ sալ նշանակութիւնը.

^{4 · 9 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4 | 4 · 4}

28. ԴՊՐՈՑԱԿԱՆ ՏՂԱՑՈՑ LUԻ ԵՒ ՑՈՌԻ ՑԱՏԿՈՒՔԻՒՆՆԵՐԸ

PUBDP. — Ցատկունքիւն, խաստե. — Հլու, ինատրել. — Ուչադիր, տիքաղելը. Ցարգանք, իտանեյեր. — Վարուիլ, փարևծագ. — Մարդասիրունքիւն, ինսանեյեր. — Գու, Տեն հաև. — Անկոյն, դանսը. — Կեղծաւոր, ֆերայի. — Անկա-գանդ, ինատրորը. — Հպարտ, դուրությու. — Կոչաունքիւն, գատալըք։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Դպրոցականի մր լաև յատկութիւնները որո՞նք են ։ Գէչ յատկութիւննե՞րը որոնք են ։ Բարի տղաք. ները ի՞նչ ընելու են ։

19. ፈՐԱՀԱՆԳ

Հետեւեալ բառեւուն մեջ գիր մը փոխելով նոր բառեւ շինել եւ տալ նշանակութիւնը

Հաց, սոխ, ջուր, մայր, փայտ, փուռ, լեռ, խազ, տուն, լոյս, ձուկ, ծառ, ծեր, սագ, հով, մութ, գոյն, Նոր, մոմ, բարի, մարդ, դաչտ, Նուչ, սեր, մորթ, մաս, ջանակ, հոր, ջայլ, ոսկոր, Թեւ, լուր։

OPԻՆԱԿ. ... Հաց - հաւ . Սոխ - սեխ . Ջուր - մուր »

29. ՀՈԼՈՎՈՒՄ (Շաrունակութիւն)

ԵԶԱԿԻ

ፀበቶՆԱԿԻ

N.	<i>[</i>	Տենիզ	Ծովեր	Տենիզլեր
U.	Only ar	Տենիզին	மேரிக்டுகட	Տենիզ]եւին
S .	Undne	Տենիզե	Ծով երու	Տենիզլերե
٠٤.	לייי ל	Տենիզի	Tright	Տենիզլերի
ß.	Unilt	Տենիզոեն	Ծովերէ	Տենիզլերոեն
_	Ծովով	Տենիզ իլե	Ծովերով	Տենիզլե ։ իլ ե

ՎԱՐԺ...Վերի օրինակին պէս հոլովեցե՛ք հետեւետլ բառերը. կով, ձի, նով, հաւ, մանչ։

30. Prus

Մի՛ խնգրեր Աստուծվէ Ո՛չ փող, ո՛չ պատիւ, Այլ քեղ կրԹելու Երբեք մի՛ պարծիր Թէ չատ դիտուն ես, Ա՛յն օգուտ է քեղ։

AUADT. — Մադրել, իսդենել. — Փող, փարտ. — Գաարե, իզդեղ. — Կրթել, դերպիյե երքել. — Երբեջ, ասլա. — Պարձենալ, էօյի-հնել. — Գրաուն, ակեն. — Օգուա, ֆայտտ։

ՊԱՑՈՒԷՐ. – Վերի ոտանաւորը գոց սորվեցէ՛ք և բարձ... Հայաստոտում արտասաննել՝ ը ։

20. ՀՐԱՀԱՆԳ

Ի՞նչ բանի կը գուծածեն (պատասխանեցե՛ք ամբողջ ճախադասութիւննեւ կազմելով).

Հառը, գորդը, կզմինարը, խնկամանը, ծխափայաը։
Հարեր, գորդը, կային արձանը, արձանը, աշարը, աշարը, աշարը, աշարը, աշարը, աշարը, աշարությանը, աշարը, աշարության։

ՕՐԻՆԱԿ. — Գրիչը կը գործածեն գիր գրելու համար :

31. ԱՆՀՆԱԶԱՆԴ ՏՂՈՒՆ ՊԱՏԻԺԸ

Պաղտիկ ամեն օր դպրոց երժալու ատեն քարա֊ չեն կամուրչե մը կ՝անցներ։ Մայրիկն անոր կ՝ըսեր միչտ. «Տղա՛ս, կամուրչին պատեն վար մի՛ ծուիր, դե֊ տին մեջ կ՚իյնաս » Բայց Պաղտիկ չատ կը փափաքեր դետին մեջ ձուկեր կը տեսնեմ՝»

Օր մի Պաղտիկ ելաւ քարակոյտի մի վրայ, երկրն ցաւ և սկսաւ Նայիլ ։ Բան մի չի տեսաւ , այլ ոտքը սաՏելով` դետին մէջ ինկաւ ։

Քանի մը մարդիկ չուտ մը վազեցին և գետէն հանեցին Պաղտիկը, մարած և կիսամեռ վիճակի մէջ։ Ճակատը քարի մը դարնուելով ծակած էր։

Այսպես խեղճ Պաղտիկ իր պատիժը դտաւ և այ-ՖուՏետեւ միտքը դրաւ մծրը պատուերը պահել։

ԽՐԱՑ. — ¶կաք է որ ազաք իրենց ծնողաց պատուէր. Ները պահեն և հնազանդ ըլլան անոնց ։

ՌԱՌԵՐ. — Քարաչէն, էիարկիր. — Կամուրք, էիօփրիա.
— Ծուիլ, էյիւնեւ. — Փափաքիլ, արդա է երնեւ. — Կարելի է,
ալելեւ. — Քարակոյա, իաշ երդրեր. — Սահիլ, գայնագ. —
Մարած, պայըւնըլ. — Կիսամեռ, հարը էօլիա. — Ծակած, աեսկենիլ։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Մայրիկը Պաղաիկին ի՞նչ կը պատուիս թէր։ Պաղտիկ պատուէրը պահե՞ց։ Ի՞նչ պատահեցաւ անտր։ Այս բանը Պաղտիկին խրատ եղա՞ւ։

81. ፈՐԱፈԱՆԳ

Գրեցե՛ք երեք անուն

Ծառի, հագուստի, խաղալիքի, պատւղի, ծաղիկի, Մուտգարանի, կարասիի, ընպելիքի, ուտելիքի, ձուկի, նուտգարանի, կարասիի, ընպելիքի, ուտելիքի, չէնքի, մարդու, կնոջ, սողունի, միջատի, արհեսատուսրի չ

orptus. _ կաղեի, բալի, թթենի։

32. 2PNL8USPNLPLLV

9wrskqhû dky

արծես թե այս ծաղիկը անթառամ է, սակայն միւսները սկսան թեարաից անթառամ է, սակայն միւսնարծեն թե այս ծաղիկը անթառամ է, սակայն միւսնարծեն թե այս ծաղիկը անթառամ են է ըրած արաճառե, սակայն մանուշակները և չուշանները, կակաչար չատ հաճելի է բեր մի յառաջ եկէ՛ք և տեսէ՛ք սա մեկակներուն անուշակները, չուշանները, կակաչները և արեւածաղիկները է նայեցեք ո՛րքան բարձրաները և արեւածաղիկները է այս ծաղիկները խոտերուն մեջ հարծեն թե այս ծաղիկը անթառամ է, սակայն միւսները սկսան թետոամիլ։

28. 4084854

Ըսե՛ք թե նեsեւեալնեrն ինչո՞վ իrաrու կը նմանին.

Ձիւնն ու կաթի են Մեզին ու չաջարը։ Արեւն ու ոսկին ե Բանան ու դիչերը։ Շոգենաւն ու չոգեկառքը։ Շոգենաւն ու Նաւակը։ Փետութն ու տերեւը։ Քարն ու փայտը։

orreus. — Ձիւծն ու կաթը գոյնով իրարու կը նմանին, երկուջն ալ ձերմակ են ։

33. ԱՌՈՂՋԱՊՆՀԱԿԱՆ ԽՐԱՏՆԵՐ

Երը առաւօտուն քուներ ելնես, անմիջապես սենեակիր պատուհանները բա՛ց, որպես զի օդր մաքրուի . որովհետեւ սենեակիր օդր գիչերը չունչեր ապականած է ։ Մեր չունչը վնասակար է մեզի, կր հիւանդացնե ։ Անկողինիդ մեջ գիչերը դլուխդ վերմակեն դուրս պահէ՛, մաքուր օդ չնչելու համար ։

Ամեն առաւօտ պաղ ջուրով լուա՝ երեսդ, վիզդ, ականջներդ, կուրծքդ և բազուկներդ երե այսպես քրադ ։ Ցետոյ նախաձայդ րրե՛ և գնա՝ այիսատուԹեանդ.

Առողջ ըլլալու համար պէտը է սիրել մաքրութերւնը և չափաւորութերնը ։

PURDO. — Քուն , ո-յգո- . — Մաքրել , դէմիլենել . — Շունչ , հեփես . — Ապականած , փիսլենմիլ . — Վնասակար , գարարլը . — Հիւանդացնել , հաստա երքել . — Անկողին , ես . գալ . — Վերմակ , եսրդահ . — Զուարթութիւն , ղեվք , քեյֆ . — Ալխոյժ , չեվիքի . — Նախանաչ , գտումալիը . — Չափա . «որ , գարար ։

88. 4084854

Հետեւեալ խօսքերը ամբողջացուցե՛ք կետերուն տեղ յարմաr բառեր դ ելով.

Հացագործը ... կը խմորէ։ կօչկակարը ... կը կարէ։ Շաւնը ... կը պահպանէ։ Դայլը ... կ'ուտէ։ Կատուն ... կը բռնել։ Արևւը ... կը լուսաւորէ։ Բժիչկը ... կը դարմանէ։ Եփեղեցին ... տունն է։ Մեզուները ... կը չինեն։ Ամառատն եզանակներն են ... և ...։ Սազողը ... պտուղն է։ Տարին ... օր ունի։ Բացախը ... կը պատրաստեն։ Տարին ... օր ունի։

34. UPULOS

Անցաւ դիչերը։ Արչարդար եկաւ, կը լումնայ։ Աքա դամեերը տուտուան դալուստը արդեն աւետած են , և թանե արիքնցող Թուչունները պատուհաններուն առջեւ կը ճռուսրեն ։ Գիւդացիները անկողիններեն կ'ելլեն , ու իրենց դաչտային աչխատուժեւան կ'երժան ։

Այս միջոցին արեւը լեռներուն ետեւէն բարձրա ցած է, անոր ճառադայԹները տակաւին քնացող կեն դանիները կ'արժնցնեն է Մեղուները ծաղիկներուն մէջ հիւթ կը փնտուեն Աղաւնիները արտերը կ'երժան իրենց նախաճաչիկ փնտուելու է Երէկ ինչ որ չոր էր , այսօր կրկին Ժարմացած է Մարդիկ աչխոյժով կ'երժան իրենց դործին է Կենդանիներն ալ ուրախ են է Ամէն շնչաւոր արժնցած է, կը չարժի , կ'աչխատի է

Ո՜րքան Հաճելի է առտուան գով օգը ։

ABABP. — Արչալոյս, լաֆագ. — Գալուսա, կելել. — Աւնաել, հավատիս վերքել. — Ճռուոզել, գուղլարըն եօդոքեսի - Արջառ, երքել - լնել. — Կեր, էեն. — Լծել, գուշագ, քնագ. Տագ. — Դալտային, գրրտաքի. — Բարձրանալ, եի-լսելքել. — Ճառագայի , լիլե. — Տակաւին, տահա. — Կրկին, դերար. Թարմացած, դաղելենիլ. — Շնչաւոր, ճանլը. — Շարժիլ, հա. ըաքեր երրքել, գրջելտանալ։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. - Նկարագրեցէ՛ ք առաւօտը ։

24. 4PB4B59

Quk'f br grbgk'f.

Օրդւան ժամերը, չարԹումն օրերը, տարուան ամիսները և հղանակները, գլխաւոր տեները ։

35. ՀՈԼՈՎՈՒՄ (*Շա*г.)

ozuni.			on e or al-	
n.	Smile	Է վ	Saction	Էվլեւ
U.	Swi	Էվին	Տուներու	Էվլեւին
3.	Seets	<u></u> բվե	Sachbepac	Էվլեrե
٤.	Sacti	<u></u> բվի	Տուներ	Էվլերի
P.	Socut	Էվskî	Saculart	Էվլեոսեն
9 .	Տունով	Էվ իյե	Տուներով	Էմլեւ իլե

hon hh

ՎԱՐԺ. _ Վերի օրինակին պես հոլովեցե՛ թ. Շուն, աչուն, անուն, ժողովուրգ, մանուկ։ ԾԱՆՕԹ. _ Դասատուն կ՛օգնե աչակերտաց այս

ՖԱՆՕԹ. — Դասատուն կ'օգնէ աչակերտաց այս անուն. Ներուն հոլովման համար։

36. ኮቦኮԿበՒՆ

Իրիկուն կ՝ բլլայ։ Արեւը մարը կը մանե։ Արևմուտ.
.ph կողմը դանուող ամպերը վարդի պես կը կարմինն արեւին վերջին ճառադայիններեն։ Այս դեղեցիկ տեւ սարանը վերջալոյս կը կոչուի։ Օրուան սաւթունիւնը անդած է։ Հիմայ գովիկ Տով մի կը փչէ։ Ջուրին վրայ մէդ կը գոյանայ։ Խոստերը չաղեն կը խըջուին։ Մժղուկ ներ անհամար խումբերով օդին մեջ կը խագան։

25. 4 C B 4 B 5 P

Ըսե՛ք թե ի՞նչ գուծիքնեւ կը գուծածեն հետեւեալ աւհեստաւունեւը

Դերձակ, որսորդ, լուացարար, հովիւ, երկաԹագործ, արդկող, գծագրիչ, մսավաճառ, պարտիղպան, որմեագիթ, հիւոն, նուագածու, ձկնորս, կառապան, սղոցող, փայտահար, հնձող։

ortuu. _ Դերձակը կը գործածէ ասեղ , մկրատ , մտա. Նոց , քանակ , չափ ևայլն ։ Թուչնիկներ մացառներուն մէչէն իրենց վերչին երգը
կ՛երգեն։ Մեղուները իրենց փեթակը կը վերադառնան։
Մչակները դաչպէն ու հօտերը արօտավայրէն տուն վեւ
րադարձած են ։ Ամէնքն ալ յոդնած են ու հանդիստի
կը կարձտին ։ Բայց մարդիկ, ինչպէս նաև կենդանիները
անօթի են ու կ՛սպասեն իրենց ընթերին ։ Տանտիկինը
անօթիններուն համար կերակուր կը պատրաստե, և
խոտով բեռնաւորուած մչակներ ալ կ՛երթան ախոռին
ընտկիչները կերակրելու ։ Քիչ մի վերջը ամէն մարդ
ալիտի ընտնայ Բարին Աստուած ալ պիտի հսկէ անոնց
վրայ ։

PURDP. — Մարը մանել, պատ-Տագ. —Կարմրիլ, գրպար-Տագ. —Տեսարան, Տերպարե. — Վերջալոյս, տգղան այտրելողը. —Կոյուիլ, տերնել. — Մեգ, տիանան (սիս). — Գոյանալ. հասըլ անտգ. — Շաղ, չիյ. — Մժղուկ, տիվրիսինել. — Հօտ, գօյուն տիարիանը. — Արստավայր, հերա. — Կարստիլ միահրան օլագ. — Ընթրիք, տգղան երենչի. — Տանտիկին, եվ գատրնը. — Գատրաստել, հաղորդանագ. — Կերակրել, եենել վերնել. — Ամեն մարդ, հեր էա. — Հսկել, Տուգայեղ օլնագ (նեղարեղ եղանել)։
*ԱՐՑԱՐԱՆ. — Սկարագրեցէ ք իրիկունը։

26. 4 C B 4 B 5 A

Հե**ջեւեալ բառե**ւուն ծայ**ւր** *իկ, ակ, ուկ* **նուազական** մասնիկնեւը աւելցուցե՛ք եւ ըսե՛ք թե ի՞նչ կ՚ըլլայ անոնց իմասջը․

^{1.} Հայր, բարձ, մայր, չուն, քիթ, մանուկ, Թռչուն, ծափ։

^{2.} Plun, Soil, Ingne, mach, whome, they, whop, dops

^{3.} Ձագ, էլ, պէր, տաը, մարդ, տև, կարմիր։

ԾԱՆՕԹ. — Դասատուն նախ սլէտը եղած բացատրու. Թիւնները կուտայ նուտղականներու մասին, և յետոյ կ'օգնէ աչակերասց վերոյիչեալ հրամահանգը ընելու համար ւ

37. ԶՐՈՒՑԱՏՐՈՒՔԻՒՆ

Վերպասավաճառին հեջ

Պարո՛ն , ի՞նչ կը փափալիքը ։ Մի թանի կերպաս **արհել** կ'ուղեսք, սակայն նախ օրինակները աետնեսք ։ **Աստ**ևը չեմ՝ ուղեր վասն գի իրենց տեսակը ստորին է ։ Դութ օրինակներուն՝ մի՛ նայիթ, անոնթ ադտոտած են , այլ դոյնը ընտրեցէ՛ք և ես լաւագոյն տեսակէն ապթանը կր հանևան։ Այս կապոյա գոյնը հաստատուն չէ։ **թ**թե կ՝ ուղեր կանանչէն առե՛, ը որ երբեր չի գունաաիր։ **Ես բաց գոյներ չեմ՝ ուղեր, միժագոյն բաներ կ'ուղեմ՝**։ **Սա մոխրագոյնը ի՞նչ դին ունի ։ Մեթերոյո՞վ կ**՝ուղեք թե կանգունով։ Ինչպես որ սովորաբար կը ծախեթ։ Կանգունը եթե 13 դրչ.ի տամ բան մը չեմ չահիր ։ Շատ սուղ է, այնքան արժէք չունի ։ Աելի վար դինով չեմ կլնաը տալ, որովչետև կը դրասեմ ։ Ասիկա բամպակեայ կ'երեւի և ոչ բրդեայ։ Կը սխալիք, անհոդ եղի՛թ,՝ չատ լաւ ապրանը է։ Ձեր խօսըին վստահե*շ* լով կր դնեմ։

ԵԱՌԵՐ. — Կերպասավաճառ, գոտնող սադրան. — Նախ, Էվվելա. — Տեսակ, ճինս. — Ստորին, ալադը. — Ընտրել, այրըստել. — Լասագոյն, են եյի. — Ապրանը, Տալ. — Հասաատասն, գորնութելը. — Գունատիլ, բենկի աղանա+. — Մոխրասար, գորն, +իալ բենկի. — Միագոյն, գորա բենկ. — Սովորաբար, ալեսեվիյե. — Արժեք, գրյելն. — Վնասել, զարար երժել. — Բամպակեայ, փանպուգատև. — Բրդեայ, երևարեն. — Սխալիլ, ենահրլմագ. — Աննոգ եղի՛ք, մերագ եղժեյին. — Վսաանիլ, ենահրլմագ.

27. ፈՐԱ-ԱՆԳ

Lnindbak'f hbsbibul punbrp.

Արտ , ջազաջ , որոտում , գեղեցկութիւն , լեռ , սեզա -Նատուն ։

38. 8NPtvh ZUU4tpc

Օննիկ օր մի հօրը հետ դաչտը ելաւ ։ Իր հայթը հողադործ էր և կր նայէր Թէ ցորենները հատունցե՞ր ե՛ն։ Օննիկ ըսպւ. «Հայրիկ, տե՛ս, ցորենի բուներ կան որ ծուած ե՛ն և կան որ չիփչիտակ բարձր կը կե՛նուն . կ՛երեւի Թէ այն բուները որ չիտակ չե՛ն լառ հասկեր չունին ։ »

Հայրը չուտ մը երկու հասկ կոտրեց և իր որդւոյն արցաց աստով ըստւ. «Նայի՛, զաւակս, այո հասկն արհանատութենամբ գլուն կը ծուհր, ցորենի հատիկներով լեցուն է, և ընդհակառակն ան որ չիտակ կր կենար են գոռողութենամբ կր պարծին և բարձր կենալ կ՛ու արճ , իսկ գիտուն մարդիկ համեստութենամբ կր դգու չանան պարծենայի ։»

PURDP. — Հասկ, պատագ. — Հողագործ, լիֆդանի. — Հասունսալ, իերիչնես, օլնագ. — Բուն, ֆիտան սափը. — Շիգե չիսակ, տոստորրու . Որդի, եվլատ. — Համեսաու Թիւն, նահատարբե. — Հասոիկ, հատարե. — Գոռոզու Թիւն, եիտիրլիս. — Զգույանալ, սագրենալ։

ԾԱՆՕԹ. — Շիփչիջակ, կրսկրու, կասկաւնիւ, այս աև. սակ զանազան վարժութիւններ ընհլ տալ աչակերտաց և բա. ցատրել անոնց նշանակութիւնը ։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Օննիկ ի՞նչ կը հարցներ հօրը. — Անիկա ի՞նչ պատասխան տուաւ. — Այս պատմութեան բարոյականը ի՞նչ է։

08 . LOH LH 5. 9.

Ի՞ն այես կ'րլլայ.

արը, գիչերը, ամառը, հորը, կապարը, ասեղը, հիւնը, Հաւնր, վարդը, բամպակը, ապակին, հրկինջը, չաջաթը, Հայուն, գիչերը, ամառը, ձմեռը, ջացախը, պզտեղը ։

ՕՐԻՆԱԿ. — Ծովուն ջուրը աղի կ'ըլլայ։

. 39. ՄԱՄՈՒԿՆ ՈՒ ՇԵՐԱՄԸ

Օր մը մամուկը չերամին հետ խօսքի բռնուեցաւ արտնուկը ըստւ . «Ի՞նչ է այս իմ քաչածս մարդոց ձեռ քեն , իմ տունս աղուոր կը չինեմ, և մարդիկ աւելը կ'առնեն ու բոլոր չինածս կ'աւրեն , ի՞նչ խեններ ու անդութ են Հապա դո՛ւն, Շերա՛մ, որ զզուելի մի չատ մին ես, դո՛ւն միայն սիրելի ես անոնց , քու չի անած դ ինամիով կը ժողվեն և կը պահեն , Թէեւ իմ չինածս աւելի հաստ է .»

Շերամը պատասխանեց . «Կ'աղաչեմ՝, այդչափ մի՛ բարկանար . ամէն մարդ գիտե որ չատ ճարպիկ չինող ես, ամէն մարդ կր խոստովանի որ չատ նուրբ խելեւ րով կր հիւսես ոստայնդ , բայց ինձ ըսէ՛, ի՞նչ օգուտ ունի՝, մինչդեռ իմ՝ չինած Թելերս ամէն տեղ օգտա կար և յարդի են .»

AUADP: — Մամուկ, էօրի-հճե+. — Շերամ, իփե+ պեօճեյի. — Խոսքի բռնուիլ, լագրրաբ յա լեո-դու-լմագ. Աւել, տի-փի-րկե. Անդութ. մերհամերսից. Միջաս, պեօճե+. — Խնամբ, իհուիմամ, արկադ., հարկանալ, խըրդանմագ. — Ճարպիկ, իղկի-ղար. Խոստոմանիլ, իդ-իրափ էդ-մե+. Նուրբ, իննե. Ոստայն, էօրի-հճե+ աղը

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. _ Ի՞նչպէս կենդանիներ են մամուկը և չեշ թամը. - Մամուկը ինչո՞ւ կր դանդատէր և ի՞նչ կ'ըսէր. - Շերամը ի՞նչ պատասխան տուպւ. - Ո՞վ իրաւունք ունէր. -Ի՞նչ է այս պատմունեան բարոյականը։

29. 4 C U 4 U 5 4

ի՞նչ բան կենալ րլյալ.

դիւրավառ, անտեսանելի։

Δերժակ, սև, քափանցի՛լ, սուր, բութե, ծանր, կակուղ,

աղի, տաք, պաղ, կլոր, դեղեցիկ, հեղուկ, կարժը,

հարձր, ոահուն, խակ, հասուն, եռանկիւնաձեւ, քառակուսի, ուղիզ, սիսալ, լուսաւոր, մութե, պայծառ, խոր, թե
ձերժակ, անսահման, անհաձոյ, դաչնակաւոր, կարուն,

ձերժակ, անսահման, անհաձոյ, դաչնակաւոր, կարուն,

orrona. _ Ձիւնը , կաթը , չապիկը , ալիւրը ձերմակ են ։

40. ZNLN4NKU(Tur.)

ԵԶԱԿԻ

80:R5U4h

n.	U.Sun	Եազ	Ամառներ	Եազլաբ
v.	Ամառուան	Եագրն ,	Ամառներու	Եագլաբըն
s .	นึงและแน	Եազա	Ամառներու	Եագլաrա
4.	Ullur	Եազր	Ամառներ	Եագլաբը
ß.	, Ամառուըն <i>կ</i>	Եագոան	Ամառներէ	Եագլաrsան
9. .	Ustwaine	Եազրյա	Ամառներով	Եազլաբըլա

ՎԱՐԺ. - Վերի օրինակին պէս հոլովեցէ՛ք.

Ձմեռ, երէկ, ցորեկ, գիչեր, հիմակ, իրիկուն, վազը ևայլն։

41. ZUVELNES

(Laurhp)

Ճերմակ , պզտիկ վեկ տակառ Մէջն ուտելիք օգտակար . Տակառո Թէեւ դուռ չունի, Բայց տուն մըն է Թռչունի ։

89. ፈՐԱፊԱՆԳ

ինչ բաներու մասերը կը կազմեն նետեւեալները.

Գլուխ, տանիը, Թազ, ճիւզ, բարձ (գլխու), բանալի, ժամ, մատ, ներբան, օր, սանդուղ, լոզակ, էջ, վայրկեան, արմուկ, ղեկ, անիւ, պայտ, կտուց, ձանկ։

OPԻՆԱԿ. - Գլուխը մարմենյն մեկ մասն է :

42. ፔኔትፋር

Շնիկս իմ սիրուն
Ի՞նչ ազուոր ես դուն ,
Ի՞նչ ազուոր ես դուն ,
Գլներ են կախուեր ։
Երբ ուրախ րլյամ ,
Ու խընդում խաղայ ,
Կոծի հետ դուն ալ
Կը սիրես խաղայ ։
Իսկ երբ սաստեն գիս ,
Ու ցաւի հոգիս ,
Գուն ալ ինծի պէս

ԻԱՌԵՐ. — Գանգուր, գրվըը. — Վարս, տաղ. — Սաստել, տղարլանաք։

ՊԱՑՈՒԷՐ. – Վերի ոտանաւորը գոց սորվեցէ՛ ք և բարձ. րաձայն արտաստնեցէ՛ ք ։ ․ չ

81. 4084864

Պաsասխանել հեsեւեալ հաrցումներուն .

իչոչ ին արորբեն բերքրճիր վետվ։

ի՞նչ կը տեսներ ծովուն վրայ։

Ի՞նչ կը տեսներ պարտեզներուն մէջ։

Ինչ կը տեսներ քաղաքին մէջ։

· Ի՞նչ կը տեսներ գիւղին մէջ։

Ինչ կը տեսնեք եկեղեցին մէջ։

OPԻՆԱԿ. — Երկին ֆին վրայ կը տեսնեմ ամպ, արեզակ, լուսին, լուսաւորներ, կայծակ, ծիրանեգօտի ։

Lurng

ինչո՞ւ այսօր կ՛ածապարէ թ։ Դպրոց կ՛երժամ, վամե դի հիմայ դանդակը պիտի դարնուի ։ Ժամը քանահին կ՛սկսին դասերը ։ Կարծեմ Թէ տակաւին դասատոււ ները եկած չեն ։ Անանք մենէ առաջ կուդան ։ Քանի՞ ուսանող կայ դպրոցին մէջ ։ Հարիւր արտաքին և ուժսուն դիչերօժիկ ։ Դպրոցը քանի՞ կարդ աւնի ։ Մեր մարժարանը երկու նակապատրաստական և չորս բարձրագոյն կարդեր ունի ։ Տնօրէնը ո՞վ է « հիմնադիրը տճօրէն ալ է ։ Ձեր տարեկան քննուԹևւսը ե՞րբ է Բանի՞ արուին։ Դպրոցը տարեն քանդուն իրները ե՞րբ կը արուին ծամ դուս կ՛աւանդուի ։ Ցառաջդիմութեւն կը մաղԹեմ ։

AUADP. — Անապարել, անելե երքել. — Զանգակ, չահ. — Տակաւին, տահա. — Ուսանող, լակիրտ, իալեպե. Արտա_ քին, հիհարի, կեւնարի-պլի-. — ԴիչերօԹիկ, լեյլի, կենելի. — Նախապաարաստական, իտարի. — Բարձրագոյն, պալա, պեօյի-ւ. — Տնօրէն, ֆ-տի-ր. Հիննադիր, Տո-եստիս. — Քընւնաւթիւն, ինրիհան. — Արձակուրգ, դարնիլ. — Վկայագիր, լա-հարերիանե. — Շրջանաւարտ, ֆ-հորեհի. — Դաս աւանդել, տիրս վերքել. — ՑառաջդիմուԹիւն, դերագեր. — ՄաղԹել, տրոր էրքել։

82. 4PB4B54

[🕯] Սուվեցե՛ք հեsեւեալ կենդանինեւուն ձայնեւը .

Ոչխարը կը մայէ։ Էչը կը զուայ։ Կատուն կը մլաւէ։ Ձին կը խխնվե։ Շունը կը հաչէ։ Խոզը կը խանչէ։ Այծը կը պարպաչէ։ Թութակը կը Թոթովէ։ Կովը կը բառաչէ։ Առիւծը կր մունչէ։ Գայլը կ'ոռնայ։ Ճնձղուկը կը ձձուէ։ Աղաւնին կթ մինչէ։ Սոխակը կը դեղդեղէ։ Օձը կը սուլէ։

44. ዓሀቦበትን

Գարունը կը յաջորդէ ձմրան։ Գարնան մէջ արեւթ օրէ օր աւելի տաքուքժիւն կը սփռէ ։ Անիկա կանուխ կը ծագի և ուչ մարը կը մոնե, անոր համար ցորեկ ները կ'երկննան և գիչերները կր կարճնան ։

Ձիւնը ու սառոյցը կը հային ։ Արեւուն ճառա դայժները մինչեւ հողին մէջ ժափանցելով՝ ձմեուր ընացող բոյսերը կ'արժնցնեն ։ Ձիւնածաղիկը դարնան դալուստը կը ծանուցանէ։ Ձատկածաղիկը ու մանուչակն ալ իրենց սիրուն դյուինները հողէն դուրս կը հանեն ։

Ծառերն ու Թուփերը կ'սկսին բողբոչներ, տերեւ -Ներ ու ծաղիկներ երեւան բերել։ Մարդադետինները կանանչով կը ծածկուին ։

Արտոյտը, արագիլը, սոխակը , ծիծեռնակը և ու ֊ թիչ գաղԹող Թռչուններ կր վերագառնան մեզի ։

Ողնին իր ձմրան ₋թունեն կ'արժննայ ։ Մեղուները կը խուչին մեղը Հաւաքելու ։ Եւ Թիխեռնիկները իրենց օգային պարը կը պարեն ։

29. 4PH4B&P

Ի՞նչ կ'ընեն .

ատարանին մէջ, մառանին, սեղանատան, ննջասենեգրութանոցին, վաճառատան, դպրոցին, եկեղեցիին, հի Հանդանոցին, դեղարանին, գրասենեակին, Թատրոնին, լուաատարանին մէջ,

ortuk. — Սուանոցին մէջ խուհարարը զանազան կես թակուրներ կ՝եփէ ։ Հուլիւը իր հօտը արօտավայրը կ'առաջնորդ է։ Երկ֊ դադործը իր արտը կը մչակե ։ Պարտիզպանը կը փորե պարտեղը. Տոն կը ցանէ ,՝ կը տնկե ծաղիկներ և ուրիչ

Տարուան չորս եղանակներուն մէջ ամենադեղեցիկն Է դարունը որ երեք ամիս կը տեւէ․ այսինըն, Մարտ, Ապրիլ, Մայիս ։

Purto. - Դարուն, իլք պահար. — Ցաջորդել, արգասընտան կելնեք, տաքիպ երմեք. — Սփռել, սայնագ. տաղրըհագ. - Ծագիլ, տողմագ. Սառոյց, տոն. — Հայիլ, երինեք. —
Թափանցել, իլիտեն կելներ. - Արթնցնել, տ-յանտրընագ. —
Ձիւնածազիկ, գար լիլեյի. — Ձատկածազիկ, փասկալեա լիլեյի.
— Բողրոշ, ֆիլիդ: — Երեւան բերել, ներտանա կետիրներ. —
Արտոյտ, լայրը գո-լո-. — Գաղթող, հինրելն ետեն. Ողնի,
քիփրի. — Հաւաքել, նախանագ. — Թիթեռնիկ, քեփեներ. —
Պար, օյո-և, րագս. — Առաջնորդել, երևի-ևեր տի-լներ. —
Մշակել, արաղիկ իլլեներ. — Փորել, գաղընագ. — Ցանել, երներ.
— Տնկել, տիքներ. — Եղանակ, նեվոին. — Ամենագեղեցիկ,

ՀԱՐՑԱՐԱՆ.- Նկարագրեցէ՛ք գարունը և բսէ՛ք թե ինչե՛ր կ՛րլլան այս եղանակին մէջ.-Քանի՝ ամիս կը տեւէ գարունը։

ԾԱՆՕԹ. — Ամենագեղեցիկ, ամենաւգեղ, ամենասիրուն, ևայլն, գերադրական ձեւերուն վրայ վարժութիւններ ընել ասը աչակերտաց ւ

84. 4FK4U54

Lbsb.bul runbrnia akh akh anduaho qsk'f.

Մեծ, պզտիկ, մութ, ակտր, հանդարա, աղջատ, փայլիլ, միրիկ, մակոյկ, հրկչոտ, հաշաջել, Թուր, ստոյգ, աիղմ, մաջրել, հագուստ, ըմպելիջ, վառարան ։

45. ԱՌԱԾՆԵՐ

1. Ծուլունիւնն ու անգործունիւնը աղջատու Թեան դուոներն են ։

2. Մարդա չի գիտցածը Հարցնելու համար պէտը

it unlant :

3. Ամեն աեսակ վեճ և կուիւ վաղուան Թո՛դ, և յահով կ'ազատիս ։

4. Տգիտուներար ամօթ չէ, ագէտ մնան է ամօթ։

Դիրը կարդա՛, ուսի՛ր և ագեա մի՛ մեար ։

5. Բարի ընկեր մի մարդուս մեծ դունձ է ։

6. Գէչ խօսքերը տուր դանակեն ուերի սիրտ կր ցույնեն ։

7. Ո՛ վ որ թիչով գոհ կ՝րլլայ, ան երֆանիկ կթ

Sandayını fi s

8. Չի ճանչցած մարդուզ հետ ընտաներար մի՛ վարուիր ։

9. Աւելորդ բան ծախու առնողը չուտով պէտը

եղածը կը վաճառե, ։

10. Պատիւր ավեն Հարսաութեննէ վեծ է ։

RUADP. — Առած, տարար հետել. — Անգործութիւն, իզա սիզլիք. — Վեճ, կռիւ, հիղա, գտվվա. — Ուսանիլ, եօյրեննեք. — Գանձ, տեֆինե. — Գու, հենդան. — Համարուիլ, ապա օրաննագ, սայրլնագ. — Ըստաներար, տերկիֆմիզ. — Աւելորդ., արդիե. — Վաճառել, սարմագ։

ԾԱՆՕԹ. ... 1 . Դասատուն պէտք եղած բացատրութիւն... Ները թող տայ այս առածներուն նկատմամբ ։

2. Աչակերաները պէտք է ի բերան ուսանին այս ա. ռածները։

85. ፈቦዜኋዜՆጉ

Ինչ բանեւով կ'ընեն հետեւեալ գործողութիւնները.

Ֆևֆրլ՝ չրևիրլ՝ Ֆամրլ։ փահրլ՝ սաչիլ՝ աշիլ՝ ծրևրլ՝ քահրլ՝ դարըլ՝ ջիրը՝ ատճերը՝ փատել՝ ռաչիլ՝ աշիլ՝ ծրևրլ՝ փահրլ՝ չաշածը՝ տևմփել՝ դրքըլ՝ խահամուրը՝ աշրել՝ աջասրլ՝ տերլ՝ աջիկը՝

OPP ՆԱԿ. -- Կսիջով կը կնջեն ։

46. ዓሀቦъዚኔ ԵՐԳ

Հովթ կ'թսէ մեզմօրէն,
«Դարուն եկած է նորէն։»
Թույուն, ծաղիկ և ժիր առու
Կ'աւետեն այս լուրն իրաթու.
«Դարուն եկած է նորէն։»
Տե՛ս, նա ի՛նչպէս դաչտին վթայ
նոր հարսի պէս կ'երերայ.
Դաչտ և անտառ, ձորեր, լեռևեր
Ուրախուքժեան պար են բռներ,
«Գարուն եկած է նորէն։»
Ձորէն, սարէն, բլուրէն
Բիւր ծաղիկներ կր բուրեն.
Մհ, ընկերնե՛ր, մենը ալ երժա՛նը.
Միացընե՛նը երդ ու մաղժանը.
«Գարուն եկած է նորէն։»

AUADP. — Մեղմօրէն է ավալճանրգ. — Առու, ագան սս –, -այ. — Աւնտել, ֆ-իտե վերնել. - Ձոր, տերե. — Սար, դե. - գե. — Բլուր, +ի-ւի-+ տաղ — Բիւր, օնտին (սայրսրգ). — Բու - թել, գօգո- վերնել. — Օ՛ն, հայտե. — Միացնել, տիրլելաիր - հել. — Մաղթանը, տուտ՝։

ՊԱՑՈՒԷՐ. — Վերի ոտանաւորը գոց սորվեցէ՛ք և բարձ "թաձայն արտասանեցէ՛ք չ

36. 4004054

Հետեւեալ բառերը արական են, իգականները գրեցե՛ք. Հայր, եղբայր, մանչ, հօրեղբայր, կնքահայր, փեսայ, աներ, ջեռի, իչխան, պարոն, պապ, ծառայ, վարժապետ,

0ՐԻՆԱՆ. _Հայր _ մայր , հղբայր _ ջոյր , ևայլն ։

47. ZNLNLNKU (Gur.)

CXUAP			めいでしいり		
n.	برسك	Фkskr	Հայրեր	Þ kskrjkr	
U.	Lop	Փ եsեrին	Հայրերու	∕ Փ եsեrլերին	
8.	Zop	4 kskrk	Հայրերու	4 kskrjk r k	
٤.	برسي	4 kskrh	Հայրեր	Փ եsեւլե ւ ի	
F.	Londs	Þ kskrskG	Հայրերէ	Փ եsեrլեrsեն	
9.	Zopini	Փեsեr իլե	Հայրերով	ֆե սերլեր իլե	

ՎԱՐԺ. - Հայրին պես հոլովեցե՛ք մայր, եղբայր ևայլն »

48. ΖԱՆԵԼՈՒԿ

(Chpnn.)

Չորս ոպը ունի , մէկ կոնակ , Բայց ոչ դլուխ , ոչ բերան , Վրրան նստիլ դուբ կրնաբ . Թէեւ ըայել չուգեր ան ։

87. ፈՐԱፈԱՆԳ

Առաջին բառեrը սեռական ընել եւ նոյն բառեrով խօսքեr կազմել․

Նաւ կայմերը. — Տուն ապակիսերը. — Երկինք լուսաւոր.
Ները. — Աչակերտ պարտականութիւնները. — Վարժապետ պատուէրները. — Ծով Լուրը. — Օր ժամերը. — Ձմեռ օգը. — — Ամառ օրերը. — Լեռ գագաթը. — Ծառեր ճիւղերը. — Տղաք քունը. — Մարդիկ ընակարանները. — Ծնողջ սէր. — Գետեր Լուրը. — Մուլութիւն վախճանը։

Orn & B.L. ... Նաւուն կայմերը երկայն են ։

49. ርህ4በ82 եՒ ԴԴՈՒՄ

Ամատուան օր մը զիւղացի մը ընկուղենիի մը չուքին տակ կը հանգչեր և Ար նայելով տեսաւ որ ծառր
քրկոյզներով ծածկուած էր և Ընկուղենիին գով բուսած
էր դ-դումի բարակ ցօղուն մը, որ ծառն ի վեր մադրը
ցեր էր , և որմէ կախուած էին ահագին դ-դումներ ա
արևակին փոքր պաուղներ և այս բարակ ցօղունին խոծառին փոքր պաուղներ և այս բարակ ցօղունին խոծառին փոքր պաուղներ և այս բարակ ցօղունին խոժիչոցին փոքր պաուղներ և այս բարակ ցօղունին խոժիչոցին փելեն ընկոյցը դ-դումի ցօղունին վրայ կր
հույնեի և ընկոյցը դ-դումի ցօղունին վրայ էր
միջոցին փերեն ընկույթ Այն
ատեն դ-իւղացին դ-ոչեց .
«Մեղա՛յ Աստուած, որ ըրածիգ չի հաւնեցայ, եխել վեըեն ինկածը դ-դում՝ մի ըրածիգ չի հաւնեցայ, եխել վե-

NUMBR. — Դղում, գտպագ. — Հանզչիլ, բահապ էդՏէ+. — Ծածկուած, էօրդի-լիլ. — Մագլցիլ, իրհալահմագ. —
Ահագին, դայեր պետի-+. — Սանզծել, էարադ-մագ. — Նոյն
միջոցին, օ էսհապե. Արիւնել, գահադ-մագ. — Գոչել, պադըրմագ. — Մեկայ, դ-էօպե. — Հաւնիլ, պեյեննել. — Ջալսջալսել, էզմ է+, գրըմագ.

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. - Գիւզացին ո՞ւր հանգչած էր։ - Ի՞նչ տեւ սա. և ի՞նչ դիտողութիւն ըրաւ. -- Ի՞նչ պատահեցաւ յետոյ. --Այս պատմութեան բարոյականը ի՞նչ է։

88. ፈՐԱኋԱՆԴ

Ի՞նչ հոլով են հետեւեալ բառեւր.

Ծառերէն, տուներուն, պետը, առիւծներ, եղջիւրներէն, կաւինով, ծիրանիի, ընութեան, Աստուծոյ, սիրոյ, բեղի, սրտէ, ծաղիկները, ձեռւքով, պլխու, ձմեռ, հարցման, տլիւրի, օրուան, հօր, հղբօր, ուրախութեամբ,

50. ЦГЦА.

Գարունեն հարր կու դայ ամառը ։ Արեւր կանուխ կը ծաղի և առելի ուչ մարը կը մանել ։ Անոր տարու Թիւնը երթալով կը ստոտկանայ , մանաւանդ կէս օրուսն պահուն ։

Ամառը մեր սեզանը կր զարդարէ դանազան պրսուղներով։ Անիկա պարտէղին մէջ կր հասունցնէ կեռամերը, տեխն ու ձմերուկը ևայլն ։ Ամրան ծաղիկներէն մանաւանդ վարդը, մեխակը մեզի ուրանունքիւն կր պատճառեն ։ Թուչունները Թխսելը լմնցուցած են , անոնը ժիրաժիր հոս հոն կր Թուչոնն, իրենց ձադուկներուն կեր ճարելու համար ։

Թոտը ժարգադետնին վրայ օրէ օր կր բարձրանայ։ Մչակը իր մանդաղը կը սրէ, զանի կը քաղէ , կը չորցնէ ու մարագը կը կրէ ։ Ցորենին ու գարիին հասկերը կը դեղնին , հատիկները կը հասուննան , երկրադործն իր Ժառաներուն հետ դարով դանոնը կը հնձէ ։

Ամառը երեր ամիս կը տեւէ. Յունիս, Յուլիս, Օգոստոս։

ARABO. — Սաստկանալ, +էսկինենն է+, դիրաերենն է+,
— Մանաւանդ, պախորսուս. — Զարդարել, աշծադենագ. —
Թիսսել, գոլոկայա օիորուսու. — Ժիրաժիր, չեկի+. — Թույտիլ,
Էորե պերի որչնոգ. — Ճարել, դերարի+ երեւ+. — Ման.

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Նկարագրեցէ՛ ք ամառը . — Ըսէ՛ ք Թէ ին. չե՞ր կ՛րլլան այդ եղանակին մէջ. — Ամառը քանի՞ ամիս կը տեւէ ։

20 20R2R5.9.

Հոլովը նոյն պանելով յոգնակիի փոխեցեք նետեւեալ բառերը.

Գիրքը, կապիկին, գրիչով, հոլովման, տան, հօր, եղբօր, սեղանէն, լուսով, սիրոյ, դեղեցկունենչէ, հիւանդուքետն, սեղանի, ոտք, ամառուան, ամսուան, ձքեռ, փայտով, քրոյ ։

51 2 6 7 8 8 8 8 6 9 9 9 9 9 9

Բժիշկին հեs

սորիլը : Հիդույ գրարորութ, ակար ապանիրնեն :

Արարույ ներ որ արորութ, ակար ապանիրնեն :

Արարույ հարության արարության արարական հանության արարության արարութ

AUADP. — Տկար, գո-վերսիզ. հաստա. — Զգալ, հիստ երժել. — Սաստիկ, բեսկին. — Երբեմն, արազը. — Տենդ, բուրեն. — Անհանգստութիւն, բահարսըզլըգ. — Ստամութս, ֆոբե. — Մարսել, հաղմ երժել։ — Կող, գապուրդա. — Բազ-Կերակ, հաղզ. — Մարելիք, պայղբելըգ. — Խառնուիլ, պո-լածնագ. — Ախորժակ, իլրահ. — Դեղապիր, բելերա. — Ապաբինիլ, եյի օլնագ։

40. ፈՐԱፈԱՆԳ

Ըսե՛ք թե ի՞նչպես կւնայ ըլլալ.

Աչակերտ մը, տուն մը, ծով մը, հագուստ մը, պարայէզ մը, երկինչըը, դանակ մը։

ornental. - Ալակերտ մը կրնայ ըլլալ աշխատասէր, ծոյլ,

52 Utr Mtsftrc

Երեր տեսակ պեպթեր ունինը. սնունդ, զգես», sniն:

Ամեն մարդ սնունդեր պետը ունի. առանց ոնունդեր չենը կրնար ապրիլ։

Օրը չորս անդամ՝ սնունդ կ'առնենը. առաւօտուն՝ ճախաճաչ, կէս օրին՝ ճաչ, երեկոյին՝ նախընխիրը, դիչերը՝ ընԹրիք ։

Մեր սնունդներն են Հաց, միս, Հաւկիթ, իւղ, բանչարեղէն, մեղը, պանիր, չոքոլա, պաուղներ։ Սնունդ են նաև չուրը, դինին, սուրճը և Թէյը։

Զգեստներ ալ պէտը են մեղ և Առանց զգեստի պիտի մսինը և կամ տարեն ու հովէն պիտի նեղուինը։

Տուն մըն ալ պէտը է մեզ ընակելու համար ։ Հոն կ'ապաստանինը ու հանդիստ կը վայելենը հովին , արեւին , `ապին և ցուրտին դէմ' ։

PUADP. — 94տք, ինդ-իյան. — Մոունդ, իեյենել. — Ապաստանիլ, որդրենագ։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Մարդ ի՞նչ բանհրու պէտը ունի։ Ի՞նչ բանհր սնունդ են։ Օրուան չորս ճաչհրուն մասնաւոր անտւն. Նհրը տուէ՛ ը։ Տուն մը ի՞նչ մասհր կ'ունենայ։

41. 40 Ա 4 Ա Ն Գ

Գոնել ներեւեալ բառեւուն ներնակը.

գտնել։ գտնել, ույ, առաու, վութ, ավառ, կույա, իյնալ, ակտիլ, ցիկ, ույ, առաու, վութ, ավառ, կույա, լեցուն, հացիկ, ույ, առաու, վութ, ավառ, կույա, լեցուն, հաթաց, բարի, մեծ, բարձր, տաք, մօտ, երկայն, դեղե-

ՕՐԻՆԱԿ. _ *Թաց — չոր* . բարի — չար ։

53. TUP

րեւի տեղ կանանչ ասեղներ ունի ։

Ծառերը կը գտնուին պարտեղներու մեջ, ճամբաշ Ներուն եղերջները և անտառներու մեջ։ Շատ մի ծաշ ռեր պտուղ կուտան, ասոր համար պտղատու ծառ կը կոչուին ։

Ծառերը մեզի օգտակար են իրենց փայտովը, գոր կը վառենը ։ Փայտը կը գործածուի չէնքեր , նաւեր , տան կարասիներ ու դանազան գործիքներ չինելու ։

PURER. — Տունկ, հետատ. — Բաղկանալ, իպարետ օլքավ. — Պոակ, աղաճրի ի-ստ իետրաֆը. — Կեղեւ, գտատ-գ. — Ոսա, Հիւղ, տալ. — Եղեւին, չան. — Պաղատու, մեյվե վերեն. — Շէնք, տիհա. — Տան կարասի, եվ ելեասը. — Գործիք, ելատը։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Ըսէ՛ք Թէ ծառ. մը ի՞նչ՝ մասնը՝ կ՚ունև. Նայ - Քանի՝ տեսակ ծառի անուն դիտէք ։ Պտղատու ծառերը որո՞նք են ։ Ծառերը մեզի ի՞նչ օգտակարութիւն ունին ։

48. ፈՐԱՀԱՆԳ

Հեթեւեալ հարցումներուն պատասխանեցե՛ք.

արվաւերիր, ընկուզերին, սաքը, ձրուքը, դահմեր, չուժարը, հարարը, անակը, դեպեր, չաեպարի, ծաւշ հայի, մերջայի, մրարը, պրայի, դետլը, չրուն, մահարուն, ամաշ հայկը, դենջայի, հարարուսին, ծաչարար, մերկջը, չուժարդը,

54. ՀՈԼՈՎՈՒՄ (Շաrունակութիւն)

	ተ ይቤկት		ՑՈՔՆԱԿԻ	
8.	Humne wò Humne ò nj Humne wò Humne d'f Humne ò ilnij	Ալլահ Ալլահըն Ալլահա Ալլահը Ալլահ sան Ալլահրյա	Qacup }	

թությանը այակերաներուն . — Հետեւեալ բառերուն հոլովումները սորվե -

Ukr, kq, pnn, nnin, audpuj, fnjr, hha:

42. 20H2H5.9

Uksbrnig sty jurgar puntr nik'f.

Արեւը... կը դարվանէ։ Շարավը ... կը չինէ։ Թռչունը
... մէի կր թաւինան է։ Շարավը ... կր դարմայ ... չութիր
բուղիը ... կր դարման է։ Երկիրը կր դառնայ ... չութիր
Ձվեռը ... կր տեղայ և Երկիրը կր դառնայ ... չութիր ։
Քերը ... կր տեղայ և Երկիրը կր դառնայ ... չութիր ։
Քերչիր ... կր դարվան է։ Շերասեր ... կր չին է։ Թռչունը
... մէի կր թուչի ։

55. ՀԻՆԳ ԶԳԱՅԱՐԱՆՔ

Հինդ զդայարանը ունինը, որոնցմով կ'զդանը ամեն բան և Ասուր են ձեսանելիք, լսելիք, հոշոշելիք, ճաշակելիք և շօշափելիք:

Տեսանելիթը երկու աչ բերն են. անոնցմով կը տես. Հենա ամէն ան մեր բոլորաիրը ։

Աչ, թին մասերն են սառնենին, ծիածանր, բիրը ։ Աչ, թր կր գոցեն երկու արտեւաններ. ասոնց եզերթը մագեր կան որոնը ԹարԹիչ կր կոչուին ։

Լսելիթը երկու ականջներն են անոնցմով կր լսենթ

44 20E2ESS

Ի՞նչ կ'ըսեն . . ՝

Աչխատութիւնը սիրողին, բան չգիացողին, համբերութիւն չունեցողին, խօսջ մտիկ չընոզին, յանցանք գործողին, Աստուծմէ չվախցողին, աղէկութիւն ուզողին, գէչութիւն ուզողին, պատաքը ճանչցողին, պատաք ունեցողին, ձի հեծնողին, պատկեր գծողին, չատ լեզուներ գիտցողին, հաչիւ գիտցողին, նուագ ածողին, ուչագրութիւն չընողին, հագ չընողին, հիւանգ պահողին, կրոնքը սիրողին, կարդալ տիրողին, կառջ ջաչողին։

ortula . _ Ալիսատութիւնը սիրողին այիսատասէր կ՛ր.

Մկանչին վրանը միայն դուրսէն կը տեսնուի, բայց Հայնը ականչին ծակէն ներս երթալով է որ կրնանը լսել։

Հոտոտելիքը բիթն է։ Քիթին երկու ծակերը՝ ուսւնդեր կ'րսուին ։

Ճաչակելիքը բերանն է . անով կ՚զգանք Համերը , նաեւ կերակուր կ՚ ուտենը , կը խօսինը ։

Բերնին մասերն են երկու չուրԹներ, ակուաներէ Հեւացած երկու ծավելիք, լեզու և ջիմի ։

Համր կ՝ դդան լեզուն և քիմըը ։

Մօչափելիքը ձեռւքն է. անով կ՛ղզւանը առարկայի վուղ, ողորկ կամ դերբուկ ըլլալը ։ Ձեռւքը չօչափելէ պատ ունելունեան ալ կը դործածենը. անով կը բրունենը ինչ որ ուղենը ։ Ձեռւքին մասերն են մատները ։

AUMBR. — Զգայարանք, հիսս. — Տեսանելիք, Լիօրմի հիսսի. — Լսելիք, իլիանի հիսսի. — Հոտոտելիք, գօգլամագ հիսսի. — Ճաչակելիք, արագ ալմագ հիսսի. — Շօչափելիք, իօգ-լամագ հիսսի. — Բոլորտիք, երագ. — Սառնենի, Լիօսի-և պեյաղը. — Բիր, Լիօս պեպեյի. — Արտեւան, Լիօս գափաղը. — Թարժիչ, իիփրի. — Վրան ականքի, գուլադըև արլարատեն գրոնը. — Ռունգ, պուրուն ականքի. — Շուրժ, պուրագ . — Ձեւացած, պիլին ալնըլ, իափըլքըլ. — Ծամելիք, լիյևիչենի աշագ, արելի, անուն ականքուն, իրուրմագ հաստեսի։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Ըսէ՛ք Թէ քանի՞ զգայարանք ունինք։ Ի՞նչ է իւրաքանչիւր զգայարանքին անունը։ Ի՞նչ մասեր ուշ Նին և ի՞նչ բանի կը գործածուին։

56. ՉՐՈՒՑԱՏՐՈՒՔԻՒՆ

Այցելութիւն

Դուռը կը դարնուի։ Մէկը դուռը կը դարնէ։ Դրան դանդչակն է, նայեցէք ը ո՞վ է։ Գնա՝ դուռը բաց ։ Ո՞վ եկաւ ։ Բարի եկաք ։ Հրամեցէ՛ք ։ Բարի տեսանք ։ Նրատեցէ՛ք, կ'աղաչեմ ։ Պարոնին ախոռ մը տուէ՛ք ։ Անտարակոյս այսօր հոս պիտի մնաք միասին ճաչելու ։ Չեմ կրնար կենալ ։ Շնորհակալ եմ, ժամանակս չինետրեր, դործ ունիմ ։ Պէտք է որ իսկոյն մեկնիմ ։ Շատստիպեալ եմ երթալու ։ Ինչո՞ւ այդչափ կը փութաք ։ Մնաք արեաւ ։ Երթաք ըարեաւ ։ Կրկին տեսութիւն ։ Դուր այ երբեմն մերի հրամեցէ՛ք ։ Ամենայն դոհուտ Թեամը ։

AUADA. — Այցելութիւն, ղիյարեր. — Բարի եկաք, հող կելարհիղ. — Հրամեցէ՛ք, պո-յո-բո-ծ. — Բարի տեսանք, հոլկերբիել. — Հրամեցէ՛ք, պո-յո-բո-ծ. — Բարի տեսանք, հոլկերբրել- — Միասին, պե-բապեր. — Ժամանակս չի ներեր, վագրըն մի-սայիտ տեյիլ. — Իսկոյն, հեմեծ. — Մեկնիլ, կիրմել — Ստիպեալ, մենպո-ը. — Փութալ, տենելե երմել — Մնաք բարեաւ, հոլճա գալըծ - Երթաք բարեաւ, որությար ոլորուծ — Կրկին տեսութիւն, կեր կերի-լելն. — Գոեութիւն, մենոր-ծիյեր։

45. 4PU4U54

Հետեւեալ բառեւով վարի օրինակին պես խօսքեր շինեցե՛ք։

Մայր, ուսուցիչ, դպրոց, դաս, ամառ, գիրք, ձի, դետ, աթտ, լեռ, ծառ, աւազան, երկինք, ծաղիկ։

ՕՐԻՆԱԿ.*_Մայրս բարի է* ։

57. Աፖበኑን

Արեւն ամամ վէջ այնչափ չիրավականար որչափ ամիան վէջ։ Գիչերները կ'երկննան, ցորեկները կը կար֊ Ֆրանն և օդը ցրաանալ կ'սկսի ։

Նառերուն տերեւները կը դեղնին ու կամաց կաշ մաց գետին կը Թափին ։ Մարգագետիններուն խոտը չատոնց հնձուած է ։ Տանձ , խնձոր, սերկեւիլ և ուրիչ պաուղներ ալ բոլորովին հասունցած ըլլալով` մարդիկ դանոնը կր ժողվեն ։ Մարդիկ մեծ ուրախութեամբ կր կատարեն այդեկութըը Երկրագործը հունտեր կը ցանէ

Արագիլները, ծիծեռնակները, սոխակները ցուրտին չդիմանալով՝ մեպ կը Թողուն ու տաք երկիրներ կ'երԹան ։ Բայց ճնձղուկները մեզմէ բաժնուիլ չեն ուղեր ։

46. 4004054

Հետեւեալ խօսքերուն մեչ գիծերուն տեղ շեղագիր բառեոռն ներճակը դրեք.

Թէ՛ հարուսsը և Թէ՛ — , Թէ՛ qorusnrը և Թէ — պիտի մեռնին օր մը ։ Բարի տղաքները պէտք է հեռու՛ ըլան — ընկերներէ ։ Ան որ ամեն ինչ գիտեմ կ՛ըսէ — չգիտէ ։ Ան միտն ո՛ է խօսիլ գիտէ և ո՛ է — ։ Անձրեւը կը տեղայ Թէ՛ արդարեն և Թէ՛ — արտին վրայ ։ Մոռցի՛ բ ինչ որ տուած ես և — ինչ որ ընդունած ես ։ Մարդ պարտի աշխատիլ իր երի չասարդրեան ատեն որ իրաւունք ունենայ հանգչելու երի — ատեն ։ Հին բարեկամը միչտ — գտնձ մըն է ։ Այն որ աւելուդը իր գնէ, օր մը — արտի ծախէ ։

Պարտեղները իրենց դեղեցկունիւնը կորմնցուցած են։ Դաչտերը, անտառներուն մեջ խոթ լուունիւն մը կր տիրե ։ Դուրսը ա՛լ մեծ ուրախունիւն մեսացած չէ։ Աչնան հովերը մեզի կ՚րսեն Թէ ժամանակ է ձմիան համար փայտ , ածուխ , տաքուկ հանդերձներ և տեսակ տեսակ պաչար պատրաստելու։

Աչնան ամիսներն են՝ Սեպտեմբեր , Հոկտեմբեր , Նոյեմբեր ։

ABABP. — Այուն, սոհ պահար. — Ցրտանալ, սողոանագ. — Դեղնիլ, սարարհագ. — Հնձուած, պիլիլմիլ. — Հասունցած, Իէդելմիլ. — Կատարել, ինրա էդանել. իափմագ. — Այդեկութեջ, պաղ պողոանութ. — Դիմանալ, պայաննագ. — Բաժնութլ, այրըչ հագ. — Կորսնցնել, դայպ էդանել. — Խոր, պերին. — Տիրել, հիաք էդանել. — Հանդերձ, րոապա. — Պաչար, և վաղինան։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ, — Նկարագրեցէ՛ ը այունը և ըսէ՛ ը Թէ ինչե՞ր կ՛րլլան այդ եղանակին մէջ ։ Աչնան ամիմներն որո՞ն ը են ։

47. 4PU4U64

Երկրորդ բառը բացառական ընելով խօսքեր կազմեցե՛ք.
Ծառին պատուղները. մարդուն օձիքը. տունին պատուշ
հանը. նուագին ձայնը. մեղուին մեղրը. արեւին տաքուշ
Թիւնը. ծառին գագաԹը. տունին սանդուղները. փողոցին
մէջ. ծովուն վրայ. կանԹեղին լոյսը. երախային Թեւը. ծաշ
ռին ճիւզը. պարտէզին պատը. գաւաԹին ջուրը։

ՕՐԻՆԱԿ. ... Ծառին պաուղներէն ձաչակեցի ։

58. ՀՈԼՈՎՈՒՄ ԴԻՄՈՐՈՇ 80ԴՈՎ

Ս. Դ. Ն կամ Ը

րջուկի

ፀበቶኤዚկի

Ո. Պարտեզս	Պահնեմ	Պարտէզներս	Պ ահճելեrիմ
Ս. Պարտեզիս	Պանճեմին	Պարտէզներուս	Պանճելեբիմին
Տ. Պարտեղիս	Պաննեմե	Պարտէղներուս	Պաննելերիմե
Հ. Պարտեղա	Պահնեմի	Պարտ Է զչսերս	Պաննելեrիմի
Բ. Պ արտեղես	Պաննեմոեն	Պարտէղներ <i>էս</i>	Պանոելերիմոեն
Գ. Գարտեղովս	Պաննեմիլե	Պարտէզներովս	Պաննելերիմիլե

ԾԱՆՕԹ. _ Դասատուն դ և ն գիմորոչ յօդերով ալ պար_ skq դառը հոլովել կը սորվեցնէ աչակերտներուն ։

պարտ. ... Ս. Գ. Ն գիրերով հոլովեցէջ հետեւեալ բաշ ունթը ։

Lugr, dun, snil, puryniphil, limi:

59. ZU\u03c4 \u03c4 \u03c4

(loGanr)

Այտեր ունի կարմրրուկ, Բայց մի՛ կարծեր զայն մանուկ. Զարդ է դարնան, ամարան Աչնան կ՚երԹայ նա մառան ։

48. 4 C U 4 U 5 A

Ինչո՞վ կ'րնենք հետեւեալ գործողութիւնները.

Ոսոտուսել: Համրիլ, չրենը, գամել, ծածկել, որսուլ, օրել, չրեկել, Նամրիլ, չրենը, գամել, ծածկել, որսուլ, օրել, չրեկել, Նասարարը, կարել, կարել, աւլել, ինչկարկել, Թրջել, իսա-

ՕՐԻՆԱԿ. — Սղոցով կը սղոցեն։

60. ԵՐԿՈՒ ՏԱԿԱՌՆԵՐ

0ր մը երկու տակառ բարձր տեղէ մը վար գլորիլ ակսան։ Մէկը դինիով լեցուն էր , իսկ միւսը դատարկ։ Լեցուն տակառը հանդարտ հանդարտ գլորելով կր քալէր , իսկ դատարկը կը ցատքրտեր ճամբուն վրայ և ահադին աղմուկ ու փոչի կը հանէր ։

Այսպես է նաեւ խելջով լեցուն գլուխը որ լուռ. ու մունչ կ'աչիսատի , կ'ուսանի , իմաստուն կ'րլլայ և ապրելու համար դժուարութեւն չի քաչեր . մինչդեռ. անխելջը՝ դատարկ տակառին պես միայն աղմուկ կր հանե , և երբ մեծնայ , բանի մի օգտակար չրլլալով ապրուստ չի կրնար ճարել ։

PUMBL.—Տակառ, ֆըլը. — Գլորիլ, Էդ-վարլահմագ. — Դատարկ, այսլ. — Հանդարտ, դ-սլո-, Էավալ. — Ցատքրանլ, տրերամագ. — Աղմուկ, փադրրաթ. — Փոյի, դ-օսլ. — Լուռ ու մունջ, տր-ս. — Իմաստուն, ալիք, ագրլլը. — Դժուարութիւն, ոջրլո-գ. — Մինչդեռ անինելքը, ագրլարդ իսէ. — Ապրուստ, կելինե. — Ճարել, դ-էտարի է էդ-ն+։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Պատմեցէ՛ ք երկու տակառներուն պատմութիւնը։ Ըսէ՛ ք թե ինչի՞ նմանցուցած են այս տակառները ։ Այս-պատմութենեն ի՞նչ բան կը հետևցնէ ք ։

49. ፈՐԱՀԱՆԳ

Quk'f pk'

գենւը։ Ի՞նչ բաներով կը չարժին մեջենաները։
Ի՞նչ կը բուսնի հողէն։ Ի՞նչ կր ջավեն այգիէն։ Ի՞նչ կր բռնեն տեղայ երկին ջէն։ Ի՞նչ կր հնանանը։ Ի՞նչ և բռներով կր համեոր-

61. ԱՌԻՒԾՆ ՈՒ ՄՈՒԿԸ

Օր մը անտառին մէջ քնացեր էր առիւծը ։ Քանի մր մուկեր սկսան խաղալ, և ատեն ատեն առիւծին վրայ ելլելով կր վազվզէին ։ Առիւծը անոնց ձայնէն արժնցաւ ։ Մուկերը փախան . մինակ մէկ Հատը չխ կրցաւ փախչիլ և առիւծին ժաժին տակն ինկաւ ։

Առիւծը այդ մուկը պիտի սպաններ, բայց սա այնչափ աղաչեց որ առիւծը ազատ Թողուց դայն ։ Այն տտեն երախտագետ մուկը ըսաւ. «Ազնիւ առիւծ , կբ յուսամ որ օրին մեկը առիԹ մը պիտի ունենամ՝ այդ.

Առիւծը խնդաց և չի հաւատաց որ ասանկ պղաիկ կենդանի մի պիտի կարենայ իրեն օգտակար րլլալ։

Շատ ժամանակ չանցաւ առիւծը հաստ չուանով չինուած ցանցի մի մէջ ինկաւ ։ Քանի մի որսորդներ

50. ፈՐԱՀԱՆԳ

Ուղղեցե՛ք հետեւեալ խօսքերը.

• ընե արօնի ննադ չաշև ին իորը, բե գանաւ և նատուս արևիս եր գանաւ և նատասան արկիր են դանաս ներ արաժատ գատունենու արագարին իր արագարի արագարի արագարի իր արագարի արագա

ույս ցանցը սփռեր էին անապռին մէջ։ Առիւծը պա֊ ույս ցանցը սփռեր էին անապռին մեջ։ Առիւծը պա֊

Պղաիկ մուկը անոր մունչիւնը լսեց և չուտով օգ.սութեան վազեց ւ Մուկը սկսաշ իր սուր ակումներովը ցանցը կրծել, և երկար ատեն աչխատելէ ետք՝ յաջո. - գեցաւ չուսնը կտրել և առիւծը ազատել ւ

Բաrոյական.— Գիտցէ՛ թ որ ամէնեն տկար բարե - կամ մը իսկ կընայ օր մը մեղ օգտակար ըրալ։

AUADP. — Վազվգել, գօլա-լմագ. — Թաթ, ֆինե. — Սպաննել, էօլաի-րմել. — Երախատագէտ, միններ-տար. — Յու-սալ, տամմագ. — Առիթ, ֆըրսան. — Փոխարէն, գարդրլըգ. — Հատուցանել, տօրճո-նո- վերվել. — Հաւտաալ, ինանմագ. — Ցանց, տոլ. — Սփուել, սերմել. — Կատաղարար, գո-տո-րո-ր- ճասընա. — Օգնունքիւն, ետրարմ. — Սուր, +եսկեն. — Կրծել, կեմիրմել. — Յաջողիլ, մո-աֆֆագ օլմագ. — Ազատել, գո-րդարմագ։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. _Մուկերը ի՞նչ կ՛ընկին երը առիւծը ընտցած էր։ Այն տաճն ի՞նչ պատահեցաւ ։ Բռնուած մուկը ի՞նչ ըստւ առիւծին ։ Յետոյ ի՞նչ պատահեցաւ առիւծին ։ Մուկը ի՞նչ ըրաւ այն ատեն ։ Այս պատմութեան բարոյականը ֈ՞նչ է ։

\$1. ፈՐԱፈቤՆԳ

Ո՞ւս կը բնակին.

Դիւղացիները, լեռնցիները, ջաղաջացիները, կղզեցի⊸ ները, Գաղղիացիները, Գերմանացիները, Ռուսերը, Ռու⊸ մանացիները, Հնդիկները, Անգղիացիները, Չինացիները, Արաբները, Գարսիկները, Ամերիկացիները, Յոյները, Եգիպ⊸ աացիները, Կովկասցիները։

62. **2** U t f

ԱՏա՛ ձմեռը եկաւ։ Անիկա ամրան եղանակէն բո֊ լորովին տարբեր է ։ Օդը ցուրտ է ։ Երկինք ամպերով ծածկուած է և անձրեւի տեղ ձիւն կը տեղայ ։

Ծառերը իրենց կանանչ Հագուստները կորմնցու֊ ցած րյլալով` ցրտէն կը դողան ։ Դուրսը ա՛լ ծաղիկ չի տեսնուիր . Թուչունները այլեւս չեն երգեր․ ամէն կողմ՝ ամայուԹիւն կը տիրէ ։

Գաղխող խուչունները արդեն դացած են . վեղի մնա կը մնան միայն ադուաւը, ճնճղուկը և ուրիչ քանի մը խուչուններ ։ Այս խեղճերը մեծ նեղուխիւն պիտի կրեն ամբողջ ձմեուր , եխէ բարի մարդիկ իրենց տեւ դանեն աւելցած փչրանքներով չկերակրեն դանոնք ։ Ընտանի կենդանինները աւելի երջանիկ են իրենց տաւ քուկ ախոռներուն մէջ ։ Անոնք ժամանակին կը ստանան իրենց կերն ու չուրը ։

Ձմրան մէջ արեւը ուչ կը ծագի և կանուխ մարը կը մանէ ։ Անոր համար օրերը կարճ են ու գիչերները երկայն ։

PHADP. — Եղանակ, հիվոին. — Տարրեր, պայկա. — Դողալ, դիդիրեներ. — Ամայութիւն, եալրերոյրը . — Նեղութիւն կրել, որըտ-գ չերներ. — Սեղան, որիտ. — Փչրանք, ո-փագ փարչալար. — Կերակրել, եեներ վերներ. — Ընտանի, ալըըը, — Կեր, եեն։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ... Նկարագրեցէ՛ք ձմեռը և ըսէ՛ք Թէ ինչե՞ր կ՛լլլան այս եղանակին մէջ։ Որո՞նք են ձմրան ամիս.. ները։

Մսավաճա՛ռ, ջիչ մը միս կու տա՞ք ինծի։ Ի՞նչ միս կ՛ուղէք։ Ո՞ր կողմեն կ՛ուղեք որ տամ ։ Այս կտորը կ՛ուշ ղե՞ք։ Ճարպո՞տ ըլլայ Թե առանց ճարպի ։ Ոչխարի միս կ՛ուղեմ ։ Բայց պետք է որ արու ըլլայ։ Գառնուկի միս չեմ Դոլսեր։ ՀորԹի միսեն տուե՛ք։ Այծի միսը տակա ւին չուտուիր ։ Կուրծքի կողմեն կտրեցե՛ք ։ Վիղեն չեմ ուղեր ։ Քիչ մին ալ աղդւրճն կողմեն տուե՛ք ։ Այդւմասը չատ ոսկրոտ է . խորոված չինելու յարմար չե ։ Տեսնեմ՝ ըսնի՞ օխա կը կչռեւ Օխան քանի՞ ղրչ են պիտի հայուենը։ Շատ սուղ կը պահանջեք կոր, այդչափ չեմ՝ վճարեր ։ Ոսկորները կտրեցե՛ք և այնպես տուե՛ք ։

64. ՀԱՆԵԼՈՒԿ (Ձիւն)

` Շաջարի պէս ձերմակ է Դաչտի խոտին վերմակ է . Չի նմանիր Թուչունի , Կընայ Թուչիլ, Թեւ չունի ։

ՌԱՌԵՐ. — Ճարպոտ, Էտղլը. — Արու, Էր+է+. — Հորք, դահա. — Աղդր, պո-դ. — Ոսկրոս, +Էմի+լի. — Խորոված, +էպապ. — Հայուհլ, հիսապ Էդ-Տէ+. — Պահանջել, իսդ-Է-Տէ+։

52. ፈቦዜ ፈዜ ጐች

Պատասխանեցե՛ք հետեւեալ հաrցումներուն եւ գրեցե՛ք ձեր տետակին մեջ .

րթայր 6 թը ատահուտը չահո թվարտիքրը և Սևայր եր դատշատիլուտը օևրևն դերայ 6 Ծորթ ադիորբեևն Սևայր թր Հատիլուտը օևրևն դերայ 6 Ծորթ անրութը արևութրթե Հատիլունը չ

65. **USDV UF UTUFFIC**

Ազուէս մը ինկած էր ցամքած ջրհորի մը մէջ, ուրկէ չէր կրնար դուրս ելլել։ Այծ մը որ հոնկէ կ'անց֊ներ, կանդ առաւ և ջրհորին մէջ նայելով, տեսաւ աղ ուեսը և հարցուց անոր. «Ինչո՞ւ իջեր ես այս տեղը ։»—Ձովանալու համար, պատասխանեց խորամանկ կեն դանին. դուն ալ եկո՛ւր, խմէ՛, եխէ կ՚ուզես, պաղ և անուչ ջուր կայ»—Այծը որ ծարաւ էր և արեւուն ջեր անութենէն չատ կը նեղուէր, իսկոյն ջրհորին մէջ նետ աւեցաւ, առանց երկար բարակ ըննութիւն կատարելու։

Աղուէս աղբարն անմիջապէս այծին եղջիւրներուն վրայ կոխելով, յաչողեցաւ չրչորէն դուրս ելլել, և ըսաւ. «Այծուկ աղբար, կոսոչները մեծյնելու տեղ, խելջդ երկարէ՛։»

ABATA. — Ազուէս, դիլքի. — Ցամքած, գո-րո-քո-լ. — Ջրհոր, գո-յո-. — Զովանալ, սերինլենքի. — Խորամանկ, գո-րծաղ. — Մարաւ, սո-սաքըլ. — Ջերմութիւն, սրճագլըգ. — Քննութիւն, դահգիկադ, սօրս-պ արաքագ. — Եղջիւր, պո-յ. Խո-ղ. — Ցաջողիը, Տո-աֆֆագ օլմագ, պալա ւրգնագ. — Կոտոլ. պո-յհո-ղ։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ.... Ազուկսին՝ ի՞նչ պատամած էր։ Ո՞վ անցաւ անկէ և ի՞նչ ըսաւ ազուկսին։ Ազուկսը ի՞նչ պատաս խանհց։ Այժը ի՞նչ ըրաւ յետոյ։ Ազուկսը ի՞նչպէս Զրհորկն գուրս ելաւ և վերջը ի՞նչ ըսաւ այծին։ Այս պատմուԹենկն ի՞նչ կը հետեւցնկը։

58. ፈՐԱፈԱՆԳ

Կետերուն տեղ նախորդ բառին իգականը գրեցե՛ք.

Հայր և ...։ Քեռի և ...։ Աչակերտ և ...։ Փեսայ և ...։ Սպասաւոր և ...։ Դերասան և ...։ Աներ և ...։ Մանչ և ...։ Այր և ...։ Եղբայր և ...։ Վարժապետ և ... Տիգրան և ...։ Վարդ և ...։ Տէր և ...։ Աջաղաղ և ...։ Հաւ (մեծ հայր) և ...։

66. ԱՆՁՆԱԿԱՆ ԴԵՐԱՆՈՒՆ

U. Phuf bu

ԵՉԱԿԻ

ፀበՔՆԱԿԻ

n.	b _m	9 kG	Thu _E	Պիզ
U.	Իմ, իմին	Պենիմ	Մեր , մերին	Պիզիմ
8.	ተኔኔ, ነኔነተ	Պանա	Մեզ , մեզի	4 hqk
4.	. Qpu	Գ ենի	25hq	Պիզի
ß.	ተធፈለታ , ተធታ	Պեն sեն	Մեզմէ, մենկ	Պիզոեն
9. .	Ինձմով [`]	Պենիմ իլե	Ubqdad	Պիզիմ իլե

67. ՊԱՀԱՊԱՆ ՀՐԵՇՏԱԿԸ

Հրսկէ՛, հրեչաա՛կ, իմ դարժումիս,
Այնպես ըստւ քանի որ Տեր.
Մահճիս մծտիկ պահպանե՛ դիս
Երբոր նընչեմ՝ ամեն դիչեր։
Գուժ ունեցի՛ր անձիս անգօր,
Ու մի՛ Ժողուր դիս մինաւոր։
Խօսե՛ ճամբան ինձ չարունակ,
Եւ ունկընդրած պահուս քեղ լուռ,
Որպես դի վար չիյնամ մինակ,

AUADO. — Հակել, Տո-հաֆասա է դ-մէ+. — Հրեչաակ, մէլէ+. — Զարքում, ո-յահրը. — Մահին, է-ադ-ագ. — Ննջել,
ո-յո-մագ. — Գութ, մէրհամէն. — Անզօր, գո-վեդակը. —
Մինաւոր, է-ալրհըդ. — Շարունակ, տայմա. — Ունկնդրել, գո-լագ վերմէ+ (տիյհեմէ+):

ՊԱՏՈՒԷՐ. — Վերի ոտանաւորը գոց սորվեցէ՛ ք և բարձ. րաձայն արտաստնեցէ՛ ք ։

68. 2nkpc, 4pu4c, Zuufukc

Օր մը Ջուրը, Կրակը և Համբաւը միասին **ճ**ամ բորդելով, որոչեցին Թէ ի՞նչպէս պիտի կընային <mark>պիրար</mark> դտնել երբ մէկզմէկ կորմոցնէին ։

Կրակը կ`ըսէ. «Զիս պիտի դտնէը ուր որ ծուխ տեսնէը։» Ջուրը կ՚ըսէ. «Ուր որ ճախճախուտ տեղեր տեսնէը զիս, անոնց մէջ պիտի դտներ։» «Եւ քեպ, կ՚րսեն Համրաւին, ո՞ւր պիտի դտնենը։»

ատոխարբ, ար ՝ արժաղ դե ժարթեն։ »

AUABP. — Համրաս , չէօհրէի . — Ճամրորդել , էօլեռ-լուգ էդ մէ . — Որոչել , գարար վերմէ . — Ծուլս , տի-մաև . — Ճախճախուտ , պախագլը :

ՀԱՐՑԱՐԱՆ.—Պատմեցէ՛ք այս առակը։ Ըսէ՛ք Թէ ի՞նչ բարոյական կր հետեւի ասկէ։

54. **ՀՐԱՀԱՆ**Գ

Հետեւեալ խօսքերը վարի օրինակին պես ամբողջացուgե՛ք.

Բժիչկը ...։ Սաղամոլը ...։ Հացը ...։ Գինին ...։ Տանձր ...։ Չիւնը ...։ Արաղաղը ...։ Հաւր ...։ Վաշ ճառականը ...։ Մշակը ...։ Ձուկերը ...։ Հացագործը ...։ Դպրոցականը ...։ Կօշկակարը ...։ Լուսինը...։ Արեւը ...։ Հովիւր ...։ Վարդապետը ...։ Քահանան ...։ Դասատուն ...։ Մայրը ...։ Ընտանի կենդանիները ...։

Orn ՆԱԿ, — Բժիչկը հիւանդներ կը դարմանէ։ Խազամոլը դրամը դուր տեղը կը կորմեցնէ։ Հացը մեղի մնունդ փուտայ։

69. 6741826

Պետրոս և Գարեդին օր մի ընկոյզ մի դտան դիւղին մէջ, ծառի մի տակեն. «Իմս է ընկոյզը, ըստւ-Պետրոս, քանի որ ես տեսայ առաջ զայն ։» — «Ո՛չ, պատասխանեց Գարեգին, անիկա ինծի կը վերարերի, ինչու որ ես վերցուցի դետնեն ։» Ասոր վրայ սաստիկ վեճ մըն է ծադեցաւ մէջերնին ։

Մարդ մը որ անկէ կ՝անցնէր նոյն պահուն, անոնց սնաննալով ըստւ. «Կայնեցէ՛ք տղաքս կր վերաբերի անորը կոտրեց ու ըստւ. «Կայնեցե՛ք տղաքս կր վերաբերի անոր որ առաջին անդամ ընկոյգը տեսաւ, իսկ միւս կէսը՝ անոր որ զայն դետնեն վերցուց. դալով միջուկին՝ անիշ կա իմ՝ դատաստանիս է, իրը վարձը ըրած դատաստանիս է,

ՌԱՌԵՐ. - Քանի որ, գտ. - ի. — Պատասխանել, ճեվապ վերջել — Վեճ, Տարազա. — Ծագիլ, տողմագ (պալլամագ). — Նոյն պահուն, օ արալըգ. — Հայտեցնել, պարըդարը հագ. — Կեղեւ, գտարագ. — Վերաբերիլ, այիտ օլմագ. — Միջուկ, իչ. — — Բաժին, ՝ բայ. — Վարձը, իանրեր. — Դատաստան, լերատր։

55. 4CU4U59

Հոլովեցե՛ք նեսեւեալ բառեւը .

Կայծակ, կոճակ, գրիչ, սեղան, կաղամար, առիւծ, Թաղում, Աստուած, մայր, Յակոբ, տուն, տարի, ամիս, շաբաթ, գրասեղան, մատիտ, Նարինջ, իմնձոր, տանձենի, Թուչուն, Թիւ, գլուխ, մարդ, կին, տէր, աղջիկ։

70. grnkausrnkerku

Հաստատել եւ ժիտել

- 1. Այո՛։ Անտարակոյս։ Բնականաբար ։ Հաւատացե՛ք, այնպես է։ Ճչմարիտ կ՚ըսեմ ։ Կ՛երդնում որ ճրչմարիտ է ըսածս ։ Ձեր խօսքին հաւատք կ՚ընծայեմ ։ Այս լուրը վստահելի աղրիւրէ մը լսած եմ ։ Կր պնդեմ Թէ իրաւ է եղածը ։ Բնաւ չեմ կասկածիր որ ըսածդ Հստահ կրնաք ըլլալ ըսածիս ։
- 2. Ի՞նչ կ՛րսէք, անկարելի է ըսածնիդ ։ Այդ բաշնին չեմ կրնար հաւատալ Երբեք ստոյգ չի կրնար բլշլալ ըսածնիդ ։ Կր կասկածիմ այդ բանին վրայ ։ Հաշատացե՛ք որ սուտ է ։ Երբեք վստահելի չէ այդ մար գր։ Այդ բանը տարակոյսի տակ է ։ Բոլորովին անհիմն է այդ գրոյցը ։ Ըսածիդ բոլորովին հակառակը ըլլալ կր կարծեմ ։ Ինչո՞ւ կր պնդեք, սխալ է այդ համողում շնիդ ո Ըսածնուդ հիմնովին կը հակառակիմ ։

ԾԱՆՕԹ. — Դասատուն պէտք է բացատրէ աչակերտաց վերի հաստատական և ժխտական խօսքերը, անոնցմով տաճ. կերէնէ հայերէն և հայերէնէ տանկերէն վարժութիւններ ընհլ տալով ։

56. <u>ՀՐԱՀ</u>ԱՆԳ

Զանազանեցե՛ք հետեւեալ բառեrուն մեջեն *հագնելիք*_ նեւր, ուտելիքները եւ տան կատասիները:

Հայելի, նարին), սեղան, բաձկոն, տափատ, անկողին, գորդ, վերարկու, ֆէս, միս, կարկանդակ, խորոված, գիշ չերահադուստ, ձեռնոց, կօչիկ, վարագոյր, բաղմոց, մածուն, ապուր, կանԹեղ, սնտուկ, փողկապ, գուլպայ, չապիկ, աշ Թոռ, ԹիկնաԹոռ, ջերմոց, խաւիծ, ձուածեղ, պանիր ւ

71. ԱՆՁՆԱԿԱՆ ԴԵՐԱՆՈՒՆ (Շաr.)

P. Phuf, Pnis

	Ե ድቤካኮ	,	ՑՈՔՆԱԿԻ	
n.	<i>ጉուն</i>	Uka	J.nc.p	Uþq '
U .	Քու , 'քուկին	Սենին	Ձեր , ձերին	Սիզին
U.	Քեղ, թեղի	Սանա	Ձեզ , ձեզի	Սիզե
4.	$Q_{\mathcal{L}^{bq}}$	Սենի	Q&bq	Սիզի
F.	Քեզմէ, _Ք ենէ	UkGskG	Ձեզմէ, ձենկ	Սիզsեն
9 .	Physial	Սենին իլե	Ձեզմով	Սիզին իլե

72. ZUDELNEU

(Wbqr)

Մչակներ են մեզի դրացի, Աչխատասէր ու խելացի․ Քաղցրիկ պաչար տուն կը բերեն Դաչտի սիրուն ծաղիկներէն ։

57. 4CW4W69

Ի՞նչ կը կոչուի՝

Լեու մը որ բոց կ'արձակէ։ Ցամաքի տարածութիւն մը որ ցաար չուրով չրջապատուած է։ Ջուրի տարածութիւն մը որ ցամաքով չրջապատուած է։ Յարդով և չոր ճիւղերով ծածկուած առւն մը։ Առտուան ճաչը։ Իրիկուան ճաչը։ Ցորհեր քադելու ժամանակը։ Խաղող քաղելու ժամանակը։ Արեւուն ծագած տեղը։ Արեւուն մարը մատծ տեղը։ Ծառերուն չատ գտնուած տեղը։ Գետնին մէչ փորուած տեղ մը։ Գետնկն ելած ածունը։

73. US SEPPE EK SUM SEPPE

անիրաւ մի՛ րլլար ինծի դէմ։»

PURER — Աւելորդ , արդիի . . . Գոյութիւն , վարլը . . . Գործուննայ , իլկի-ղար . . - Կատարել , ինրա է դոք . - Ուրանալ . ինիար է դոք . - Ասիրաւ , Հավորդ ։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ...-Պատմեցէ՛ք աք ու ձախ ձեռքին միջև եղած խոսակցութիւնը. — Այս պատմութենկն ի՞նչ բարոյա. կան կը հետեւի ։

48. 4°B4B59

Հե**ջեւեալնե**բը կենդանիե՞, բոլսե՞ թե նանքե լառաջ եկած են ։

քայիչ
քարալս, սեղան, բալ, պատուաստ, սատափ, մետաջո,
գարդարիտ, թուղթ, մազ, պղպեղ, թիթեղ, չաջար, պաշ
բաւրդ, բունակի լար, պանիր, չողոլա, կիր, ծիախոտ,
բաւրդ, բունակի լար, պանիր, չողոլա, կիր, ծիախոտ,
գարդարդ, բունակի լար, պանիր, չողովանդ, իսէժ, փղոսկր,

74. ԿԵՆԴԱՆԻՆԵՐՈՒ ԵՒ ԱՆԿԵՆԴԱՆ ԲԱՆԵՐՈՒ Խ Ո Ւ Մ Բ Ե Ր Ը

Ինչպես չատ մը կենդանիներու, նոյնպես ալ անկենդան բաներու խումբերը տարբեր անուններ ունին . օրինակի համար, անասուններու խումբը կը կոչուի չոկ, ոչխարներու խումբը` նօձ, այծերու խումբը` նակերու խումբը` վջառ, Թուչուններու խումբը` եւամ, հեղուներու խումբը` զաւմ, պաւ, ադռաւներու խումբը` ջոչիւ, կուունկներու խումբը` զաւմ, ծաղիկներու խումբը` նոյլ, խոտերու բարդը` դեզ, յարդին ղեցը` չեղչ ևայլն :

(Amdungnig)

Կրնա՞ք ըսել, Թէ ի՞նչ է նա Որ ձեռ.ք չունի, դայնել կրնայ, Առանց ոտքի կրնայ դոնե Քիչ մը քալել, բայց միչո հոն է ւ

89. ፈՐԱፈԱՆԳ

Ամբողջացնել հետեւեալ խօսքերը, կետերուն տեղ շեղագիր բառերուն ներհակը դնելով.

Հարուսչը կը գնէ աւելործը, իսկ ... զուրկ է կարևսորէն։ Երը մարդ անդամ մը սուչ խօսի, ա՛լ չեն հաւատար
անոր, եթե նոյն իսկ ... խօսի։ Կուշչ մարդը չի հասկնար
... վիճակէն։ Լաւ տղաջներ պետք չէ որ ... ընկերներ
ունննան։ Սիրեցե՛ք աչխատութիւնը և ... ծուլութիւնը։
Նինար մարդիկ աւելի զօրաւոր կ՛ըլլան քան թե ... մարդիկ։ Նայեցէ՛ք որ ծերերուն օրննութիւնը ընդունիք, և ոչ
թե ...։ Բարիները արքայութիւն պիտի վայելեն, իսկ չաթերը ... պիտի երթան։

76. ፖጊይዚያ

Թեպետեւ Գրիգոր գող չէ, բայց գողեն վար չի անար, ինչու որ ձևութը անցածը կը պահեշ

և պօռալ սկսաւ ։

չղքժան վիտրգ ըե՛ր »» և խեղճ տղուն ձեռ.թերը այրեր էին ։ Դարբինը որ զայն դիտմամբ Թողած էր փողոցը՝ որպես զի պաղի , անժիջապես վազեց Դրիգութին քանին դաչիլ ուզես , այս թին քով աս քեզի խրատ ընտը . «Թող աս քեզի խրատ ընտը . «Թող աս քեզի խրատ

PUADO. — Թեպետնեւ, վագատ. — Դարրին, չիլիկիր. — Սալայատակ, գալարըըն — Շղթայ, դեհճիր. — Արդեօք, աճապա. — Դիտող, կեօղերլեյեն. — Անմիջապես, հենեն. — Կասկարմիր, գրփերը նրը. — Դիտմամը, Տախաս-ս. — Սրատ, Նասահար:

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Ի՞նչ տեսակ աղայ էր Գրիգոր։ — Ի՞նչ պատահեցաւ օր ժը իրեն չ—Ինչո՞ւ համար ձեռքերը այրեցան ։ —Այն պահուն ո՞վ վրայ ճասաւ , և ի՞նչ ըսաւ իրեն ։ — Ի՞նչ է այս պատմութեան բարոյականը ։

60. ፈՐԱፈԱՆԳ

Ի՞նչ կը կոչուի

րևվու ավիսը, չարիւր տարին։ աստին։ արկրւ ավիսը, տասըաստուստան արբավուրը, կէս օրուան կերակուրը, իրիկուան աստուստան արբաղութիւնը, հրեսուն օրը, հրեք ավիսը, տասըորուստ արբաղութիւնը, հրեսուն օրը, հրեք ավիսը, տասըհրեսու ավիսը, չարիւր տարին։

77. ՍՏԱԽՕՍԻՆ ՊԱՏԻԺԸ

Փոթրիկ հովիւ մըն էր Միհրան, Որ ամէն օր դաչտին վրրան՝ Արածելու կ'երթար առտուն Հօտն իր դիւղին ոչիսարներուն ։ Օր մի նեղուած Հոճ միս մինակ Ըսաւ. «Աղուոր խաղ մր խաղանը։» Եւ ըսկրսաւ պոռալ ուժով. «Գա՜յլ կայ, գա՜յլ կայ, հասե՛ք չուտով։» Գիւղացիներ եկան հասան , Ոչ գայլ գրտան , ոչ ալ գազան ։ Քահ քահ խընդաց անկիրթե տրդան . Ըստւ անոնց. «Կատակ էր ան ւ» Գայլեր եկան օր մը իրաւ,՝ Մարդ մր իր ձայնին մրտիկ չրրաւ . Մէկր չեղաւ իրեն պայտպան. Կրտոր կրտոր եղաւ ՄիՏրան ։

ՔԱՐՈՅԱԿԱՆ. — Երբ մարդ անդամ մը սուտ խօսի, այլ ևս ոչ մէկը անոր կը հաւատայ։

ՌԱՌԵՐ.—Սաախօս, էալահել. — Արածել, օրլահագ. — Միսմինակ, էափէալբերը. Գազան, ճահավար. — Անկիրթ, դերդիչերի — Կատակ, լագա. — Պաշտպան, համիի, հուհա. ֆաղա էտեն։

ՊԱՑՈՒԷՐ... 1 . Վերի ստանաւորը գոց սորվեցէ՛ք և ըարձրաձայն արտասանեցէ՛ք ։

3. Այս ոտանաւորին իմաստը արձակ պատմեցէ**՛** թ ։

78. ԱՆՁՆԱԿԱՆ ԴԵՐԱՆՈՒՆ (Շաr.)

Գ. դեմք, *Ինք, Ան,*

ruf

FOU PP

ደብዳና.ጢ ካኮ

UK WI'			on read in		
n.	_{የየተ}	Քենոիսի	Իրենւք	Քենsիլեrի	
U.	Իր , իրեն	Քենոիսինին	Իրենց	Քենոիլերինին	
s.	Իրեն	Քեն ։ իսինե ՛	Իրենց	Քենցիլերինե	
Ž.	<u>'ቧ/</u> ኄ _ደ	Քենոիսինի	Զիրեն,ը	Քենકիլեrինի	
F.	ייולקיל	Քենsիսինsեն	Իրենցմէ	Քենոիլերինոեն	
4.	Իրմով	Քենsիսի իլե	Իրենցմով	Քենsիլերի իլե	

U.G

n,.	Ան, անիկա	0	Անոնւք	0նլաr
v.	Անոր	03ուն	Անոնց	Օնլաբըն
\$.	U.Su p	<u> Օ</u> ճա	Անոնց	Օնլաբա
Ž.	Ձայն , ղանիկա	0նու	இயிளிழ	Օնլաբը
F.	Us45	Օնѕան	Անոնցմէ	Օնլաբջան
4.	Urne	0նուն ըլա	Արսրույմով	Օնլաr ըլա

ԾԱՆՕԹ. ... Անին պէս կը հոլովուին աս և աս դերա... Նաւնները ։

61. **ՀՐԱ**ՀԱՆԳ

Գոնել նետեւեալ բառեւուն թիւր եւ նոլովը.

Քու, զիս, անոր, անով, ինձմէ, քեզ, զջեզ, իրեն, խրմով, անոնը, անոնցմով, ինծի, իմ, ես, մեր, զմեզ, ասով, ատիլե, ասոնցմով, արոնցմով, ասոնը, ասոնը, ասոնե, ասոնե, ասոնե, ասոնե, անկե, զանիկա, գինւը, անիկա, զանոնը, անոնց, իրենց, գիրենը։

79. ՄԻՒՔԵԱLԷՄԷ

Սեսիդ դագլար պահայը արը « Կիւլլեր հա գրը»
արդի , հա պեյաս օլուր « Սերվեդիմիս չօգ տուր, ֆադախ ֆայտելի տեյիլ « Պու դալեմլեր հիչ էյի տեյիլ
տիրլեր « Քիւչիւք հեմչիրեմիդ հասդա տրը « Էյեր մեմնուն իսեն , չօգ գենկինսին « Պու կիւն քեյֆիմ հօգտուր « Պեն օնտան տահա պեօյիւյիւմ « Ուսլու օլունուղ քի սիղի սեվսինլեր « Տայմա ուսլու վե դերպիյելի օլունուզ « Կեղինմետեն կելիյօրուզ « Գարնըմրդ
ածրգտը , պիղե հեյենեք վերինիդ « Դեչեքքիւր ետերիմ
ասպում , պու եյլիյինիդի ունուղմայաճաղըմ « Իչինիդի
պիդիրտինի՞ դ մի « Կելինիդ հեփ պերապեր եմե կիտելիմ « Սիդի կեօրտիւյիմ իչիւն չօգ մեննուն օլտում «

ՊԱՑՈՒԷՐ. — Վերի տանկերէն խօսքերը հայերէնի Թարզ...

40 /AH / N S. Q.

Uju phibre pnimbembbrnd gregk'f.

Մէկ, հինոգ, հօթեր, ու թեր, քսան, քսանրչորս, քսանըինը, հրեսուն, հրեսուն երկու, հրեսունըութը, քառասունըմէկ, քառասունըհինգ, քառասունըինը, յիսուներկու, յիսունըչորս, յիսունըվեց, յիսունըինը, իննսունըչորս, իննսունըհօթեր, հարիւրմէկ, հարիւրչորս, հարիւրյիսունըչինգ, երվու հարիւր երկու, երեք հազար չորս հարիւր քսանըմէկ։

80. ԱԳՌԱՒԸ ԵՒ ԿՈՒԺԸ

Ագուաւը չատ ծարաւի էր , վազեց կուժի մի քով որ ջուր խմէ։ Իրաւ, կուժին մէջ չուր կար, բայց այն . քան քիչ էր որ չատ աչխատելէ վերջ, հացիւ կրցաւ կտուցին ծայրը չուրին հասցնել։

«Յուսահատելու չէ, ըսաւ ինքնիրեն, հնարք մի դանեմ » Իսկոյն մանր քար մի առաւ և կուժին մէջ նետեց. հատ մր եւս. հատ մրն ալ ետեւէն ։ Քարերը չուրին տակը կ'երԹային, իսկ չուրը վեր կ'ելլէր։ Հարկ չպնաց, և սկսաւ հանդիստ խմել չուրը ։ Թէ որ այս կսելքը չընէր, չուրին համնելիք չունէր ։

AUADA. — Ագուաւ, գարդա. —Կուժ, տերաբե, — Հազիւ, անճաք. — Հնարը, որադալըք, երլ. — Իսկոյն, հեյեն. — Մանր, որագաք. — Եւս, տահա. — Հարկ, լաղըն. — Հանգիստ, բահադ։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Ագռաւը ի՞նչ ընել կ'ուզէր. — Ասոր հաշ մար ի՞նչ հնարք բանեցուց։ — Թէ որ այս հնարքը չի բանե ցընէր, պիտի կրնա՞ր ծարաւը անցնել։ — Այս պատմութենչէն ի՞նչ բան կրնաք հետեւցնել։

68. ፈՐԱፈቤՆԳ

Uksbrnig sty jurgur puntr yrk'f.

... կառջը կը ջաչեն։ ... ծաղիկներուն հիւթովը կ'ապրի։ ... կենդանեաց իչխանն է։ ... Որդի Աստու- ծոյ է։ ... ձմրան երեջ ամիմներն են։ ... կը չինեն մեղրը։ ... կը բուս- ցընկ բոյսերը։ ... հրատառներու երգիչն է։ ... Թուր- ջիոյ մայրաջազաջն է։ ... Մստուծոյ տունն է։ ... ծմրան ձմրան պտուղներն են։

իր զառակներուն դաստիարակութեամրը ա

AULDA. — Գործաւոր, անլի. — Կանոնաւոր, հիղանը. — Ժուժկալ, գահատր+իար. — Մնայող, իտարինի. — Օկամուտ, իրատ . — Դրամագլուխ, տիրմայի. — Ալնատանոց, չալըչանագեւիր. — Զրադիլ, օդրաշնագ. — Դաստիարակութիւն, դերպիյի. — Դիննաուն, միյհանի. — Հրաւիրևլ, տավեր երժել. — Մնրժել, րիտա երժիլ. — Մանգարել, տօղմագ. — Վատնել, տօշրիա տարֆ իրժել։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Ի՞նչպէս կ'ըլլայ բարի գործաւորը։ — Ժարագումները։ — Մերութեան պատգումները։ — Մերութեան բանէ չախորժիր։ — Ծերութեան ատեղ ընդային արևութեան ատեղ ընդային արևութեան ատեղ և արևութեան ատեղ արևութեան արև

82. ՓՈԽԱԴԱՐՁ ԴԵՐԱՆՈՒՆՆԵՐ

N.	'		'
U.	Մէկզմէկու	Իրարու	Պ ի r պիrինի ն
s.	ՄԷկզմԷկու]-րարու.	Գ ի ւպի ւինե
4.	ՄԷկզմէկ	<i>իրար</i> , զիրար	Պիւպիւինի
F.	ՄԷկզմԷկԷ	լ իրարմե	4 իrպիrինsեն
% .	ՄԷկզմԷկով	իրարմով .	Պիrպիrի իլե

ԾԱՆՕԹ. ... Փոխադարձ դերանունները ուղղական հու լով չունին, որովհետեւ ենթակայ չեն ըլլար։

83. ZUVELNK4 (Unorhf)

Որքան չուր տան, որքան ցորեն Կր խմէ, կ՚ուտէ, կ՚ուզէ նորէն . Չի քրնանար , անդադար նա Կր խմէ, կ՚ուտէ և կր դառնալ ։

ՌԱՌԵՐ. _ Անդադար, տո-րնագորդը :

Ուղղեցե՛ք հետեւեալ խօսքերը.

84. BUUPUPUP UZUMUPE

դեսան ո դաստականը այս պատասիսանին վրայ ինքնիրենը հատութին անիւներէն մէկը կոտրելով` կառ.թը մեկ կողհութին անիւներէն մէկը կոտրելով` կառ.թը մէկ կողհութին անիւներէն մէկը կոտրելով` կառ.թը մէկ կողհութին անիւներէն մէկը կոտրելով` կառ.թը մէկ կողհուրական ո հատութին անիւներեն մեկի վաճառ.թները դետին Թահարասելութին անիան հուրանան հուրանան արեսին Թահուրան ու

Երբ կառապանը այս վիճակին մէջ ինչ ընելկքը կը մասծէր, գիչ մը առաջ տեսած մարդը հասաւ, եւ

65. 4 P B 4 B 6 A

Uksbrnig sty bryni jwrdwr pwntr yrk'f. . . . կարծը են ։ . . . Ժրական են ։ . . . փայլուն են ։ ... բարակ են։ ... սուղ են ։ . . . աշխատասէր են ։ . . . պայծառ են ւ . . . հաշխա են ։ . . . Նեղ են ։ . . . լեղի են ։ . . . բոյս են ։ լայն են։ . . . Թուփ են։ . . . թափանցիկ են չ • • • անգոյն են ։ . . . պաղ են ։ . . . սև են։ . . . հեղուկ են։ . . . Թանձր են ։ . . . ծանր են։ . . . կայլուն են։ . . . անուշահոտ են։ . . . դնդաձեւ են։

գտնելով դայն այդ վիճակին մէջ, ըսաւ անոր. «Տեսա՞ր Թէ իրաւունը ունէի - Ես հիմա ոտքով ըաղաբ արտի հասնիմ՝, բայց դուն չորս ձիերովդ այսօր չի արտի կրնաս հասնիլ »

Բաrոյական. — *Շատ աճապարողը ոչ մեկ բանի* կրնայ համիլ։

AUADO. — Ցամրարար, իավալնա. — Անապարհլ, աճելե երժել. — Կառապան, արտպանը. — Վանառը, ելեա, Տալ. — Արագութիւն, չափո-գլո-գ. — Ժամահել, եերելքել. — Ճամբորդ, եսնը. — Վարհլ, տի-րժել. — Ցիմար, տելի. — Խարազան, գամը. — Ընթացը, կիտիլ. — Միեւնոյն, այհը. — Անիւ, դերելել. — Իրաւունը, հաքգ։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. - Կառապանը ի՞նչպէս կը ճամբորդէր։ Որո՞ւ պատահեցաւ ճամբուն վրայ և ի՞նչ հարցուց անոր։ Մարդը ի՞նչ պատասխանեց։ - Կառապանը մարդուն պատասքանկն վրայ ի՞նչ մտածեց և ի՞նչ ըսաւ։ - Ցետոյ ի՞նչ պատահեցաւ։ - Ճամբորդը երկրորդ անդամ կառապանին պատահեցաւն ի՞նչ ըսաւ անոր։ - Իրաւունը ունէ՞ր։ - Այս պատմութենչն ի՞նչ կը հետեւի։

66. ፈՐԱፈԱՆԳ

Հետեւեալ բառեւով վարի օրինակին պես խօսքեր շինեցե՛ք.

Հարսաութիւն, տարեղութիւն, մեծութիւն, աղջատու թիւն, բարկութիւն, ծուլութիւն, մեծամաութիւն, ապահու թիւն, ժուժկալութիւն, հաւատարմութիւն, ուղղութիւն, արկչոտութիւն, բարեկեցութիւն, ընկերսիրութիւն, յուսա հատութիւն, լրջութիւն։

ortuk Հարստու Թիւն ունեցողը հարուստ կը կոչ...

85. ባበኑՆ Ի՞ՆՉ በՒՆԻሀ

Խղունչն ունի իր խըցիկ,
Թույունն իր բոյն դեղեցիկ,
Մեղուն ունի իր փեԹակ,
Կատուն ունի իր մուչտակ,
Դո՞ւն ի՞նչ ունիս պիտանի,
Ըսէ՛, նայիմ, պատանի ։

— Հագուստ ունիմ՝ ու կօչիկ, Եւ ծընողներ անուչիկ . Սիրտ մը ունիմ մանաւանդ. Հօրըս , մօրըս հընազանդ. . Ունիմ նաև ես ուսման Եռանդ. ու սէր անսահման ։

ՌԱՌԵՐ. — Սղունջ, սայլանկերը. — Սցիկ, ո-ֆագ օտա. — Մուչտակ, +ի-թ+. — Պիտանի, լազբնլը. — Պատանի, կենք ջջո-գ. — Մանաւանդ, պախո-սո-ս. — Հնազանդ, ֆ-դ-ի-. — Եռանդ, դայրեր. — Անսանման, սշնոր-ը։

սաջայր տեսառարբնել 5 ։ Հրաջայր տեսառարբնել 5 ։

67. ፈՐԱՀԱՆԳ

Հետեւեալ բառեrուն տառասխալները ուղղեցեք.

Ծելածի, համարցակ, լէզու, ան քութ, չուր, ծէրու⊸ Թիւն, ախչիկ, հիւանԹ, բունչ, բաղջիլ, փարեսէր, բուջ⊸ թիկ, առադինի, աղդատ, հաւկիդ, հանԹիմանուԹիւն, քորջ, ցեռջ, ջլուխ։

86. บรนชนุงนา าะกนากหาาะก

`Ա. Դեմք

Ե ደቤԿԻ	ፀበ ቶህ	ԱԿԻ
<i>Ո. Իմս, իմինս</i> Պենիմքի	Իմիններս	Պենիմքիլեւ
<i>Ս. Իմիսիս</i> Պենիմքինին	Իմիններուս	Պենիմքիլեբին
<i>Տ. Իմիսիս</i> Պենիմքինե	Իմիններուս	Պենիմքիլեբե
Հ. <i>Իմս, իմինս</i> Պենիմքինի՝	Իմիններս	Պենիմքիլեւի
<i>թ. իմիսէս</i> պենիմքինsեն	Իմիններէս	Պե նիմքիլե r sեն
<i>Գ. Իմիսովս</i> Պենիմքի իլե	իսկոսկումը	Պենիմքիլեւ իլե
<i>Ո. Մերը, մերինը</i> Պիզիմքի	Մերինները	Պիզիւնքիլեr
<i>Ս . Մեթինի</i> ն Պիզիմքինին	Մերիններուն	Պ իզիմքիլե r ին
<i>Տ․ Մերինի</i> ն Պիզիմքինե	Մերիններուն	Պիզիմքիլեբե
Հ. <i>Մերը, մերի</i> նը Պիզիմքինի	Մերինները	Պիզիմքիլեrի
<i>Բ. Մերինէ</i> ն Պի լիմքին s են	Մերիններէն	Պիզիմքիլեrsեն
Գ. <i>Մերինովը</i> Պիզիմքի իլե	Մերիններովը	դ իզիմքիլե ։ իլե
β. (Դեմք ,	
Ո. Քուկդ, ըուկինդ	Քուկիններդ	Սենինքիլեր
<i>Ս . Քուկինիդ՝</i> Սենինքինին	Քուկիններուդ	Սենինքիլեrին
<i>Տ․ Քուկիսիդ</i> Սենինքինե	Քուկիններուղ	Սենինքիլեբե
Հ. Քուկդ., ջուկինդ	Քուկիններդ	Սենինքիլեrի
<i>Բ․ Քուկիներ</i> ՝ Սենինքին s են	ՔուկիններԷդ	Սենինքիլե rsեն
Գ. Քուկինովը Սենինքի իլե	Քուկիններովդ	Սենինքիլեւ իլե
<i>Ո. Ձերը</i> , ձ <i>երինը</i> լյիզինքի	Ձերինները	Սիզինքիլեւ
<i>Ս. Ձերինին</i> Սիզինքինին	Ձերիններուն	Սիզինքիլեrին
<i>Տ․ Ձերինին</i> Սիզինքինե	Ձերիններուն	Սիզինքիլեrե
Հ. Ձերը, ձերինը Սիզինքինի	Ձերինները	Սիզինքիլեrի
<i>Բ. Ձերինէն</i> Սիզինքին շ են	Ձերիններէն	Սիզինքիլեrsեն
	Ձերիններովը	Սիզինքիլեւ իլե

Գ. Դեմք

	•			
Ո. Իրը, իրենը	0նունքի	Իրենները	0նունքիլեr	
Ս. Իրենին	0նունքինին	Իրեններուն	Օնունքիլե բին	
Տ. Իրենին	0նունքինե	Իրեններուն	Օ նունքիլեբե	
Հ. Իրը , իրենը	0նունքինի .	Իրենները	Օնունքիլե բի	
Բ. Իրենէն	0նունքինsեն	Իրեններէն	Օնունքիլեrsեն	
Գ. Իրենովը	0նունքի իլե	թրեմներովը	0նունքիլեr իլե	
Ո. Իրենցը, իրենցինը(Օնլաբընքի	Իրենցինները	0 նլա բընքիլե ւ	
Ս . Իրենցինին	Օնլա բընքինին	Իրենցիններուն	Օնլաբընքինին	
S . Իրենցինին	0նլաբընքինե	Իրենցիններուն		
է. Իրենցը , իրենցինը	0 նլա բընքինի	իրենցինները	Օնլա բընքիլե բ ի	
Բ . Իրենցինէն	Օնլաբընքին skն	<i>Իրենցիններէն</i>	0նլա ւը նքիլե ւ sեն	
Գ . Իրենցինովը	0նլաբընքի իլե	<i>իրենցիններովը</i>	0նլաբընքիլեբիլե	
,				

ատրիրեչի արևատետեցանան ար աշարբետան՝ չայրեքը։ Հրանար վահգունիւչորև նրը՝ ատ աշարբետան՝ չայրեքրէ Հուրանար վահգունիւթյուններ

68. 4PB4U&4

Bաrմաr սոացականներ դրեք կետերուն տեղ.

87. ՄԻՒՔԵԱԼԷՄԷ

ՊԱՑՈՒԷՐ.... Վերի տանկերէն խօսջերը հայերէնի Թարգ... մանեցէ՛՛ջ ։

69. 4 P B 4 B 5 4

Lbsbubul runbrad durh orhüuhhü uku houfbr chüb-gk'f.

Հացագործ, հաց, փուռ։ Վարդապետ, քարոզ, եկեղեցի։ Նաւավար, նաւակ, ծով։ Դերձակ, կար, ասեղ։ Մեղու, մեղր, փեխակ։ Փիղ, կենդանի, մեծագոյն։ Ատաղձագործ, տախաակ, սղոց։ Հաւ, հաւկին, հաւնոց։ Թռչուն, գոյն, ծառ։ Երկանագործ, երկան, սալ։

Ortul. - Հացագործը հացը կ'եփէ փուռին մէջ ։

88. ԿԱՐԳ ԿԱՆՈՆ

Ջանացէ՛ը որ դուը ալ ասանկ անկարգ չրլլաը ։

AUADP. — Կարգ կանոն, սըրա, հիղան. — Ցրուած, տաղընըը. — Տարտղնած, էօդէտէ պերիտէ գանըլ. — Ցան_ գիմանունիւն, դէդտիր։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Ցակոբ ի՞նչ տեսակ տղայ է։ — Անիկա պառկած ատենը ի՞նչպէս կը հանուի։ — Առտուանց զգեստան ները ի՞նչպէս կը գտնէ և ո՞ւրկէ։ — Ասանկ տղայոց ի՞նչ կ՚ը աեն։ — Աղէ՞կ բան է անկարգ ըլլալը։

70. ፈՐԱՀԱՆԳ

Հետեւեալ բառերը գործածելով վարի օրինակին պես խսօսքեր շինեցե՛ք.

Բոլորակաձեւ	կոր	Ուղիղ
թուրար _ե	Քառակուսի	Unla
Գլանաձեւ	Քառանկիւն	Անկիւնաւոր
կոնաձև	<u> پسدله س</u> هد	Բ <i>Թա</i> ծայր
Սրածայր	Աղեղնաձեւ	թափանցիկ

ՕՐԻՆԱԿ. ... Արևը և լուսինը բոլորակաձև են ։ Ծովուն մակերեւոյԹը կոր է ։

89 Funkbell bref 4474ere

Աշխարհի վրայ երեք տեսակ մարմին, առարկայ կայ. կենդանի, բռյս, ռանք: Կենդանիները և բոյսերը գործարաններ ունին, կ'ապրին և կ'ըսուին գուծաւա– նաւու: Հանքայինները գործարան չունին և չեն ապշ րիր. ասոնք են մետաղներ, քարիւղ, չուր, օդ ևայլն ։ Ուրեմն ասոնք ալ անգուծաւանաւու կ'ըսուին ։

Հանըային մարժինները դետնեն կը Հանուին ։

Գործարանաւոր և անգործարանաւոր մարմիննեւ թուն մէջ մեծ տարբերուխիւն կայ ։ Բոյս մր միչտ կ'ածի և օր մըն ալ կը մեռնի ։ Հանքային մը չի կրնար ածիլ ու մահ ալ չունի ։ Մարդը , խուրը կը ծերաւ նան, կը մեռնին ։ Ծառը, ցորենը, խոսոր կը ծերանան, կը չորնան ։ Բայց ըարը , պղինձը , չուրը ծերանալ, մեռնի, չունին , միչտ կը մեսան ։

71. ፈՐԱՀԱՆԳ

Զանազանեցե՛ք կենդանական, բուսային եւ հանքային ւնաանինները.

Առիւծ, ծաղիկ, քար, դրաաքո, հար, ապակի, խահատիւղ, կատու, միջատ, տերև, նոնի, կապար, երկաթ, ձի, կով, շուր, օդ, անդիկ, մարդ, օձ, աղուէս, ձուկ, ատիակ, արծաթ, ոսկի, փիղ, սունկ, մարմարիոն, պողատա, փղոսկր, ազարդ, օրի, մոխիր, քարախիոն, պողառէ, պանիր, կաթ չ արժիր ։ Հարժին ու չեն ալ Հարժիր ։

Ուրեմն կենդանիներուն և բոյսերուն մէջ ալ տար֊ աերութիւն մր կայ․ զգացում և չարժում մէկը ունի , միւսը չունի ։ Այս երեք տեսակ մարմինները, Հանքա֊ յին, բոյս, կենդանի, ամբողջ աչիսարՀս կազմած են ։

Ասոնը բնութեան երեք կարդերը կոչուած են . — Կենդանիներուն կարդը, բոյսերուն կարդը և հան , քայիններուն կարդը ։

ՌԱՌԵՐ. — Բնութիւն, իսպիյաի — Բոյս, հիպադ — Հանը, Տատին. — Գործարան, ալեր. Գործարանատր, ալերանարանատր ալերատրելը - Բարիւղ, կաղ հաղը. — Անդործարանատնատր ալերատիլ. — Տարրերութիւն, ֆարգ. — Անիլ, լողալՏագ. ալեոյի-մեք. Մահ, երլի-մ. — Ծերանալ, իխղիար ունագ. Պղինձ. ալագրը. — Ձգալ, հիստ եղանել. — Ձգացում, հիստ. Ծարժում, հարատեր. — Կազմել, դեղեիլ եղանել։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ... Բնութեան երեք գլխաւոր կարգերուն անունները տուէ՛ք։ — Այս երեք կարգերը ի՞նչ բաներով իւրարկե կը տարբերին։ — Քանի մը կենդանի անուններ հատ ալ հանջայիններ ըսէ՛ք։

72. ፈՐԱՀԱՆԳ

Զանազանեցե՛ք օr, ամիս, եղանակ եւ soն.

Երե քչարնի, կիրակի, Զատիկ, ամառ, Խաչվերաց, Ծնունդ, փետրվար, մարտ, աչուն, հինգչարնի, Տետաշ Նընդառաջ, Աստուածածին, յունվար, օգոստոս, ձմնու, գարուն, ուրբան, չաբան, Լուսաւորիչ, Ապրիլ, դեկտեմբեր, հոկտեմբեր։

90. 4 ե Ն Դ Ա Ն Ի Ն Ե Ր

Կենդանիները չատ տեսակ կ'րլլան, մեծ կամ պզտիկ, և երկրիս ամէն կողմը կը գտնուին ։ Ոմանը Հողին վրայ կ'ապրին, ոմանը չուրին մէջ` և ոմանը ալ օդին մէջ։ Կենդանիներուն գլուկն է մարդը ։

Անրանները մաղէ, բուրդէ կամ մուչտակէ մոր-Թով ծածկուած են և հողին վրայ կը քայեն ։ Ձին , կովը , չունը , ոչխարը , կատուն և ուրիչ չատ տեսակներ այս կարդէն են ։ Կան ամբաններ՝ որ միակ մէկ սմբակով ոտք ունին , ձիուն պէս ։ Կան ուրիչ կենդանիներ ալ որ երկուքի ճեղջուած պճղակ ունին , ինչպէս . կովը, ոչխարը, խոզը, եղջերուն ։ Ուրիչ կենդասիներ ալ կան որ մինակ մէկ բխամատ և ճիրաններ ունին , չունին , կատուին , առիւծին և արջին պէս ։ Մարդիկ կովը և ոչխարը կը մորժեն ուտելու համար ։ Անոնց մորժէն կաչի և մուճակ կը չինեն ։ Կովին ու ոչխարին բուրդը կը գպեն և դերձանի պէս կ՝ոլորեն ,

ՌԱՌԵՐ. — Ունանը, պապրլարը. — Անրան, իարագարը. — Մորթ, տերի. — Սերակ, հայված դրրծաղը. — Պճզակ, իշփո-գ. — Եղջերու, կեյիլ. — Բթամատ, պալ փարմագ. — Ճիրան, փեն-չե. — Գզել, փամպո-ղը աղ-Տագ. — Դերձան, իփլի. — Ոլորել, պի-+չե. — Ընտիր, էյի, ա՛լա։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Ի՞նչ տեսակ կենդանիներ կան։ — Ի՞նչպէս և ո՞ւր կ'ապրին։ — Ի՞նչ բանով ծածկուած են։ — Ոաբերնին քանի՞ հատ են և ի՞նչպէս կրլլան։ — Ասոնցմէ որո՞նք մեզի օգտակար են և ի՞նչ բանի։

91. ՈՐ ԵՒ ՈՎ ԴԵՐԱՆՈՒՆՆԵՐՈՒՆ ՀՈԼՈՎՈՒՄԸ

Ե ደቤ Կ Ի				
n.	N _l	n•4	ிழமிழ	
	Որուն , որոյ	Որո՞ւ	Որոնց	
s .	Որու , որուն	Որո՞ւ	Որոնց	
4.	$g_{\sigma p}$	2.4	Որոնք	
ß.	Nedt	Npdf°	Որոնցմէ	
Ģ.	Nend	Որո՞ւ[Որոնցմով	

Վաrժութիւն nr, nd դեռանուններուն վրալ.

Ո՞վ եկաւ և Այն մարդը դոր տեսար հոս եկաւ և Որմե՛ իմացար այս լուրը և Ահա՛ այն գրիչը որով գրեցի և Որո՞ւն կր խօսիս և Որո՞նք են ձեր բարեկամները և Ո՞վ տեսար այսօր և Որո՞նց տունը այցելեցի է և Որո՞ւն գիրչն է այս և Որոնցմե՛ առիր այդ Թղթերը և Կը ձանչնա՞ս այն մարդը որմե նամակ մը ստացար և Ո՞վ տեսաւ դիս և Այդ կերակուրը դոր կը ձաչակես չատ համեղ է Այն մարդը որ ձեր բարեկամն է չատ կը գուներ գրես իրանմ Թէ որոնց հետ կը տեսնուիս և Երկնից երեսը կը փայլի արեւը, որուն չուրչը կը դառնայ երկիրը և Հիմայ ընկերս պիտի կարդայ համարը, որմե ետ չն ալ իմս է կարդը և Ո՞վ որու հետ պիտի երթայ ։

78. ፈՐԱፈቤՆԳ

Uksbrowi sbo juruur punbr ork'f.

Կառ քերը կը պահեն ... մէջ։ Ցորենը կը ծեծեն ... մէջ։ Մակողինները կը գետեղեն ... մէջ։ Դիր քերը կը չարեն ... մէջ։ Ստակը կը պահեն ... կամ ... մէջ։ Սեղանին անօթե ները կը գնեն ... մէջ։ Ճամբորդները իրենց զգեստները կը դնեն ... մը մէջ։

92. **Uhh**#**tul**tUt

Քիմի արայօրսունուղ, աօսդում Պու կիւն սիզի բետերի կերիւյօրում և Նեյինի՞ղ վար տրը և Հիչ պիր չեյիմ հօդարը և հայրնըզ հօրղունում և Պիր ազ ըսդր ըստար իտենեյիմ և Արդատաչընըզը նե՞րետե պրրադ տրնըզ Միզի իլե կելմեք իսդեմետի և Օնուն իչի վար տրը պու կիւն և սիրերիմետիչնե տրչարը չրդամասըն եներական կերտիսինի կերտիւյինիզտե պենտեն չօդ սելամ իտի նիզ Անապա սաադ դա՞չ տրը և Զանն իտերիմ օնա չերևեք վարե Էօյլե իսե վարդըմիզ հօդ տուր, պիր ան եմել կիտելիմ, վե իչիմիզին պաչընա կեչելիմ և Սիզի չօդ արզուլեմիչ իտիմ, եյի քի կելտինիզ և Պագը պագր

ՊԱՅՈՒԵՐ. — Վերի տանկերէն խօսքերը հայերէնի Թարգ... մանեցէ՛ջ ։

ԾԱՆՕԹ. — Պիդիոսեարքնե, սքինչեւ որ չյոննայ այս ձեւ արն վրայ վարժութերւններ ընել աալ։

74. **ՀՐԱՀ**ԱՆԳ

Հետեւեալ հարցուվներուն պատասխանեցե՛ք.

Ատաղձագործը ինչո՞ւ հատին չուրերը ի՞նչ ուղղութետմե արես նաւը կը քանընրէ։ _Նրուրը բերև իր մրուս ին առատուրը է իրուս արտ իչըչ ին մերը ին ըրևինը։ Ըաղակի դն առատուրը է իչըարես րավան որսուրբևս էրչո՞ւ չաղան ոն ատաստասուրը է իչըարես րավան արսուրբևս էրչո՞ւ չաղան ին ատաստասուրը է իչըարես րաշան իր մերանա իր առատուսատուրը է իչըարես րաշան ին ասարան իչը ամե իր մրուս ին առաժաստեր էրըարես րաշան և և արձան իր չուս իրը և արարել և արձան և արես ընտեր և և արեսին իրուսերը ի՞նչ ուղղութեսամե արես իրուս ին արևանել և արեսին իրուսերը ի՞նչ ուղղութեսամե արես իրուս ի

ԾԱՆՕԹ. ... Ուտուցիչը ի հարկին կ'օգնէ աչակերտաց առյն հարցումներուն պատասխանելու համար ։

93. ቀቡ ደበኑ Ն Ն ԵՐԸ

Թռչունները պզտիկ սիրուն կենդւանիներ են։ Փեշ տուրներ ու Թեւեր ունին, որով օդին մէջ կր Թռչին ։ Թռչունները ունին երկու սրունք ու ոտքեր, որոնցմով կրայ Շառիլ Վան Թռչուններ որ չատ պզտիկ են . ինչպէս, ճնձղուկը և սարեկիկը, կարմրալանչն ու ցախշ սարեկը, որ մամուռէ և ուրիչ դաներէ պղտիկ բոյներ

Աղաւնին, ապատւն ու որին մեծ տեսակ խաչուններ են, նոյնպես Հաւերը որ տուներու մէջ կը գրտնուին և սերմեր կր հաւաքեն ու կ'ուտեն ։ Սագերը, բաղերը և կարապներն ալ Թաչուններ են որ ջուրի մեջ կր լողան և երկու մաչկակապ ոտք ունին, որոնցամ կր չարժին լողալու ատեն։ Ամէն Թաչուն հաւկին նստի տարցնէ՝ ձագուկներ կ'ելլեն, ասոր կ'ըսեն Թիսել ։

AUADO. — Փետուր, դիայ. — Սրունք, պանագ. — Թաուիլ, դիանինի, գօննագ. — Սարեկիկ, գարա նավոտգ. — Կարսնրալանք, տաքա գոալու . — Ցախսարեկ, չալը պիալաի-լի. —
Մամուռ, իշտոան. — Որի, տիիան գարդա. Սերմ, դշնոան.
— Հաւաքել, նշիլանագ. — Կարապ. նշյ գոալու . — Մաչկասկապ, դերիչի պաղլը. — Բոյն, իոսվա։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. _ Ի՞նչ տեսակ կենդանիներ են Թռչունները։ — Քանի մր պզտիկ Թռչուններու անուն տուէ՛ թ։ — Որո՞նը են մեծ Թռչունները։ — Թռչունները ինչո՞վ կը չինեն իրենց ըսյնը և ո՞ւր տեղ։ — Ի՞նչպէս ձագ կը հանեն։ — Այս գործողուԹեան ի՞նչ կ'ըսուի։

94. ՄԵՂՈՒՆ ԵՒ ԱՂԱՒՆԻՆ

Վրտակի մը մէջ մեղու մ՚էր ինկեր.
Աս տեսան վերէն աղաւնոյն աչքեր.
Տերեւ մը փրցուց ծառէն աղաւնին,
Ու զանի նետեց մահամերձ մեղուին։
Սա լողաց, գընաց և այդ տերեւով
Տամպքը հասաւ աղատ ապահով։
Սր մ՚այս աղաճնին դաչտին մէջ ծառին
Վրայ նստած էր հանդարտ ու լրուին.
Որսորդն արդէն իր հրացանը փայլուն
Անոր ուղղած էր. բայց դալով մեղուն
ԽայԹեց անոր ձեռւք. դո՛ւր անցաւ գնտակ։
Փախաւ աղաւնին սիրտով դոհունակ։

PURDR. — Վատկ, բրմագ. — Աղաւնի, կի-վերնի. — Մահամերձ, էսլչեր ի-որէ պո-լո-հահ. — Ցամաք, գարա. — Հանդարտ, րահաղ. — Ապահով, էմին. — Լուին, տո-ս. — Ուղղած, տի-ղեղ միլ. — Խայնել, տօգմագ. — Ձուր, պեյհո-տե. — Գնտակ, գո-բլո-ծ. — Գոհունակ, Նենտ-ծ։

ՊԱՑՈՒԵՐ..... Վերի ոտանաւորին իմաստը արձակ կեր. պով պատմեցէ՛ ը ։

3. Սոյն ոտանաւորը գոց սորվեցէ՛ ջ և բարձրաձայն արտասանեցէ՛ ջ ։

7å. ፈՐቤፈቤъዓ

Ուղղեցե՛ք նեsեւեալ խօսքերը գաղափառներու կարգին նամաձայն .

Կատուն կը բռնէ, կ'ուտէ, կը հալածէ մուկերը։ Մարդը կը մեռնի, կը ծնի, կը տառապի։ Ամէն տարի ծառերը կը դարդարուին պտուղներով, տերեւներով ծաղիկներով և կոկոններով։ Եւա կերաւ արդիլեալ ծառին պտուղէն և քաղեց ։ Փախայ և օձ մը նչմարեցի։ Յուդա ինքզինքը կախեց, յուսահատեցաւ և ծախեց իր տէրը։

95. 8በቦեՆር

Ցորենը փռքրիկ տունկ մըն է։ Սա ամենեն օդտա կար բոյմն է որով կը չինուի մեր հացը ւ Ցորենը հու գին մէջ ունի արմատ մը, և ցօղուն մը հողեն վեր կանդնած, և անոր վրայ ալ երկայն նեղ տերեւներ ։ Ասիկա ամեն բոյսերու պես նախ ծաղիկ կը բանայ, և յետոյ ծաղիկները պտուղի կը փոխուին ւ Ցորենին հաշ արկները ցօղունին դադաժը, խիտ առ խիտ չարուած կը կազմեն հասկ մը ւ Մեկ հասկի մեջ ըսանե աւելի

Երբ հասուննայ ցորենը, երկրադործը կը հնձէ գայն, որայ կը կապէ, դէզ կը չինէ, յետոյ օր մին ալ կը կամնէ, այսինըն հատիկները կը զատէ բոյսէն, և բոյսին մնացած մասը ջարգելով յարդ կը չինէ։

Հացագործը ալիւրով կը չինե հացը ։

AUADA. — Կանգնած, տի+ տո-ընո-լ. — Գագան, տեփե. — Որայ, -- Խիտ առ խիտ, տրգ տրգ. — Շարուած, տիկելիլ. — Որայ, +երիլիլ պո-ղտայ տեմելի. — Դեզ, երզը . — Կաննել, Հարճան տերյել պո-վալ. — Ջարդել, տողրանագ. — Յարդ, տանան. — Պարկ, -- Հարալ ան , տեյիրմեն է. — Երկան, տեյիրմեն լետլը. — Փլրել, ո-ֆալանագ, տողրանագ։

96. ՄՏԱՑԻՐ ԳԻՏՈՒՆԸ

Մեծ դիտուն մի իր բարեկամներէն մէկուն այցեըութեան դացեր էր։ Տուն դարձած տաենը տեսաւ որ
ծիտտուփը քովը չէ։ Կարծեց Թէ իր բարեկամին տունը
ձգած է գայն , և հետեւեալ նամակը դրեց անոր .
«Սիրելի բարեկա՛մ, կարծեմ Թէ ծիտտուփս ձեր
տունը մուցած եմ, հաճեցէ՛ք դանել դայն և դրաբերիս հետ ղրկել ինծի»։ Բայց պահարանը դոցելու պահուն , դրպանին մէջ ծանի բան մը զգաց , մնտուեց .
«Վա՛յ հոս է եղեր , աղաղակեց , է՛յ աւելի աղէկ» ։
Եւ նամակը բանալով հետեւեալը աւելցուց հոն . «Մի՛
փնտուէք , ծիսատուփս դտայ» ։ Ցետոյ նամակը նորէն

ALADO. — Մաացիր, աքլը տաղրերք. — Գիաուն, ալին. — Այցելունքիւն, դիյարեղ. — Միսատուփ, դիարիան գուլետը - սու. — Կարծել, դահն իզանել. — Հետեւեալ, ադիտիքի. — Գրաւրեր, մեքևուպը կերիրեն քինսե. — Աղաղակել, պաղըրնաք. — Փակել, գափանաք։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Գիտունը ո՞ւր գացած էր։ — Վերադար-Հին ի՞նչ տեսաւ, ի՞նչ կարծեց և ասոր համար ի՞նչ ըրաւ։ — Ծիսատուփը ո՞ւրկէ գտաւ։ — Յետոյ ի՞նչ ըրաւ։ — Այս արարքին պատճառը ի՞նչ էր։

76. 4 P U 4 U 5 S

Պատասխանեցե՛ք հետեւեալ հարցումներուն .

թարրը, չար ճագուրն ը կ, ը, նարի քն ասերագրը մամը։ Հարի քրրեն քան գահար քերը ու ասութ եր, լ, ու ասեշ ասութ, եւ դան քանրիակիր դրատանրին արաչը իրը կու լյու աստեշ որևը աստիկը ետերևակիր դրատանրին արաչը եր, լիսչը եր, որևը աստիկը ետերակրը դրատանրի արաչը ասութ, եւ դան աստրի իրը աստրը հարաչը ասութ, եր, որ աստրութ աստրը, չար քար աստրութ աստրը, չար եր, որ աստրութ աստրը, չար եր, որ աստրութ աստրը, չար եր, որ աստրութ աստրը, որ աստրութ աստրութ աստրը, որ աստրութ աստրո

97. ЕЦЧЦЪ РЦВ

ՍԱՀՄԱՆԱԿԱՆ ԵՂԱՆԱԿ

Նեւկայ

Ա. Ձեւ		թ. Ձեւ		
Ե զ․	8nf.		Եզ.	8nf.
ե ւ	<i>ե</i> ն.ք	,	կ'ըլլամ	կ'ըլլան,
bu	Է ₽		կ՝ըլլաս	կ՝ըլլա,ք
ŗ.	՝ <i>៤</i> ъ		կ՝ըլլայ	կ՝ըլլան

Անցեալ անկաsաr

<i>Էի</i>	<i>Էի</i> ն,ք	Կ'ըլլայի	կ'ըլլային ք
<i>Էիլ</i>	<i>ኑ/-</i> ළ	Կ՝ըլլայիր	Կ'ըլլայի ք
.ķr	. <i>Էի</i> ն	կ'ըլլար	կ՝ բլլային

Անցեալ կաsաբեալ

bq.		Buf.
Եղայ	•	Եղանք
Եղաբ		Եղաք
Եղաւ		Եղան 🕈

Բացաբձակ ապառնի

Պիտի _ք <u>ելլ</u> ամ	Պիտի ըլլանք
Գ իտի Վըլլաս	ժիտի ննքաճ
զ իտի ըլլայ	Պիտի ըլլան

Անկաsաr ապառնի

¶իտի	<i>ըլլայի</i>	9րտի	Climiter &
9 իտի	ell wite	_	Cllmip&
9 իտի	rllmt.	_	ններ աներ

ՀՐԱՄԱՑԱԿԱՆ ԵՂ ԱՆԱՆ

Եզ.		- ,	8nf.
	i		<i>Ըլլա</i> "նք
Եղի՛լ	•	ı	<i>Եղէ</i> ՛ ք

ՍՑՈՐԱԴԱՍԱԿԱՆ ԵՂԱՆԱԿ

Նեrկալ

Climit	 Ըլլան ք
Ç _{[[mu}	Ըլլաք
Ըլլայ	Ըլլան

Անկաsաբ

տագ	memi:
Ըլլայի	Ըլլային ք
Ըլլայիր	Ըլբայիք
Climb.	Ըլլային

ԱՆՈՐՈՇ ԵՂԱՆԱԿ

Ըլլալ

Նեւկայ ընդունելութիւն

bung

Անցեալ ընդունելութիւն

Եղած , եղեր

Ապառնի ընդունելութիւն

Ըլլալու, ըլլալիք

ԾԱՆՕԹ. — Էական բայը սանմանական ներկայի և ան կաsարի համար երկու ձեւ ունի. եմ և կ'րչյամ, եի և կ'րչդայի, որոնը իմաստով ալ քիչ մը կը տարբերին իրարմէ։

98. UP++C

Արեւը երկնային մարմին մին է ։ Անիկա մեզմէ չատ հեռու է. այնպէս որ եքժէ ամիսներով, տարինեւ լավ ճամբորդենը, դարձեալ չենը կրնար անոր համնիլ։ Անիկա կլոր, ոսկեղէն փայլուն սկաւառակի մի պէս կ'երեւի, բայց խիստ մեծ դունտ մին է ։

Այն գեղեցիկ տեսարանը, որ արեւուն ծաղելէն քիչ յառաջ կը տեսնուի արեւելքին կողմը, արչալոյս կը տեսնուի արեւմուտքին կողմը, արեւը մարը մտեե֊ Լեն քիչ վերջը . անիկա ալ կը կոչուի վերջալոյս ։

AUADP. — Երկնային, սեմայի. — Դարձնալ, եերիդեր.
Ոսկեղէն, ալար-հրահ. — Սկաւառակ, դեփսի. — Գունա,
+ի-րրե. — Ծաղկեցնել, ւիչելեհրիրնել. — Հաւասար, մի-ստվի.
- Միջակ, օրդա. — Բաչխել, դոպրոշմագ. — Զգալի, հիսո օշ

99. ՁՈՒԿԵՐ, ՍՈՂՈՒՆՆԵՐ ԵՒ ՄԻՋԱՏՆԵՐ

Ձուկերը չուրին մէջ ապրող կենդանիներ են ։ Շատեր կան որ կաչի ունին փայլուն Թեփերով, նոյնպէս ունին լողակներ որով չուրին վրայ կը կենան։ Ձուկերը կրնան չատ չուտ լողալ և իրենց սրտին վրայ կը ըալեն։ Քանի մը ձուկեր խիստ մեծ են, մարդէն չատ աւելի մեծ . բայց ուրիչներ ալ պղտիկ են . ինչպէս , տառեխներն ու անձրուկները, որոնը Թէ ծովու և Թէ

Ուրիչ կարգ մը կենդանիներ ալ կան որ սողուն կը կոչուին, բայց մեր երկիրներուն մէջ չատ չեն տես և նուիր։ Սողուններն, ինչպէս օձերն ու իժերը, յստակ փայլուն կաչի ունին ձուկերուն պէս, և մեծ խոտերու ու ճահիճներու մէջ կը սողան ։ Քանի մը սողուններ, ինչպէս դորան ու քարաժոչը, ոպքեր ունին, որոնցմոմ կրնան քայլել կամ ցապքել։

77. ፈՐԱՀԱՆԳ

Գրալոր կերպով խոնաբնեցե՛ք *հական դայր* նեցելեալ ածականներուն նեց, ցանկերեն թարգմանութիւններով միասին. Խելօք, ծոյլ, ննագանդ, դարի, նարուսց։

լօք էք (ուսլուսուրում), խրիշք եր (ուսլու անևնան բո (աւոլաւսուր, խրիշճ է (ուսլուանն), խրիշծ թոճ (ուսլուրում), խրթ-

ԾԱՆՕԹ. — Դասատուն ղանազան օրինակներով , Թէ՛ Հայերէն և Թէ՛ տանկերէն , պէտք է լաւ մը վարժեցնէ աչաշ վերաները էական դայեն ամէն եղանակներու խոնարեմանը ։ Միջատները ուրիչ կարգի կենդանիներ են, որ աշ մեն տեղ կը դտնուին։ Ճանձերը, մեղուկները, մեղուշ ները և ԹիԹեունիկները միջատներ են, որ ամառ օրեր ասդին անդին կը Թուչտին, և երբեմն մեղի չատ նեշ դուԹիւն կր պատձառեն ։

PRADP. — Սողուն, էերպե սի-րի-հեն հայվան. Միջատ, պեօնեք.—Թեփ, փուլ.—Լողակ եի-ղենեք գահատ.— Տառեխ, կեօլ պալրդը.—Անձրուկ, խամսի.—Երկիր, մենլեքեր. —Իժ, երլան.—Ցստակ, պերահ.—Դորտ, գուրդաղը.—Քարաթօլ, սիվրիսըչան. — Մժղուկ, սիվրիսինեք. — Նեղութիւն, բահաղարդըը

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Ինչպէս կենդանիներ են ձուկերը և ի՞նչ ունին .—Ո՞ւր կը գտնուին անոնք .—Ի՞նչպէս կրնան լողալ .— Քանի մը ձուկի անուններ կրնա՞ք յիչել .—Սողունները ի՞նչ տեսակ կենդանիներ են .—Անոնք ո՞ւր տեղուանք կը գտնուին և ի՞նչպէս կը քալեն ։ —Քանի մը սողունի անուններ կրնա՞ք տալ ։ —Ո՞ւր կը գտնուին անոնք և ի՞նչ կ՛րնեն ։

78. 4**ՐԱ**4ԱՆԳ

Զանազանեցե՛ ք վայրի կենդանիները, ընքանի կենդանի. ները, թոչունները, սողունները եւ այսպես գրեցե՛ք.

Գառնուկը ընકանի չուքուանի մըն ե։ Առիւծը վայրենի Կենդանի մըն ե։ Ճնձղուկը թռչուն մըն ե։ Իժը սողուն մըն ե, եւայլն։

Ոչխար, ծիծեռնակ, էչ, ձի, գայլ, փիղ, ուղա, արծիւ, չանաձուկ, օձ, կատու, հաւ, վառեակ, Զորի, բաղէ, մուկ, բաղ, վահանաձուկ, տառեխ, չիկահաւ, կոկորդիլոս, վագր, ընձառիւծ, խող, մողէս, սոխակ, խղունջ, անդեղջիւր, հնդկահաւ, նապաստակ, Թութեակ, կապիկ, ակիւռ, խլուրդ, աղուէս, ջղջիկ, ոգնի, աջաղաղ, բուծ

100. ՄԻՒՔԵԱԼԷՄԷ

Կիւնեչ պադարդը վագրի գօյունլար մերատան աբններլեր։ Ավճը դիւֆեյի ալուպ օվալարտա կեղեր քասդանարկերը։ Ավճը դիւֆեյի ալուպ օվալարտա կեղեր հասդարադրմ պու կիւն հարարայրմ պու կիւն չօգ չիչեջլեր Թօփլատը, օնլարրլա պեօյիւջ պիր պու ջեդ հափանադ տրը։ Գապահադրնը իդիրաֆ էդտիյին իչիւն դուրուտուլար։ Տեմիրի սրձադ իջեն տեսվերլեր։ Գալեմիմի սանա կերի վերիրան վերիրիմ էյեր պիր ստադշտան պանա կերի վերիրեն։ Սենի սեվերիմ, քեօդիւ հակիրենինի պիր չօձուդ տրը։ Մերդեպտե պօչ վադրդակերինի պիր անադերեր անոր աներերեր անոր կերինին պետ կերի արդերին անորունուն անորունուն անորունուն անորունուն անորունուն անորունուն արդերին անորունուն արդերին անորունուն անորունուն անորունուն անորունուն արդերին անորունուն անորունուն անորունուն անորունուն արդեր արդեր արդեր արդեր արդերին արդերագորին արդերին արդ

ՊԱՑՈՒԷՐ.—Վերի տանկերէն խսսջերը հայերէնի Թարգ... մանեցէ՛ջ։

ծ Ա Ն օ Թ. ... Մեքթեպե կիջելի (դպրոց և բրալեն ի վեր)։ Ձանազան ուրիչ օրինակներու վրայ այս ձեւին Թարգժանու... Թեան վարժեցնել աչակերաները։

19. ፈՐԱՀԱՆԳ

Հետեւեալ բառեrուն սկիզբը, ըստ յասնասութեան, *իմ, քու, մես, իսեն, իսենց* անձնական դեսանունները դնելով, վարի օրինակին պես մեկ մեկ խօսքշինեցե՛ք.

Ծնողջս, հագուստներս, գիրքդ, գրիչները, հայրը, վարժապետը, խօսքերը, կամքովը, հանութեամբը, վրայով, ձեռջով։

OPԻՆԱԿ. _ Իմ ծնողջո դիս չատ կը սիրեն ։

101. ԽՐԱՏՆԵՐ

Կանունս գացե՛,ը անկողին Որ վայելե,ը, քուն մ՚աղւոր . Առաուն կանուն ելլողին Ջիդեր կ՚րլլան զօրաւոր ։

Եւ յիչեցէ՛ ք որ մաքուր Օգը նաեւ պաղուկ չուր՝ Պիտի տան ոյժ Թանկագին Ձեր մարժինին ու մբտքին ։

Աչխատողին համար հաց Համեղ է քան խորոված , Հարուստ, աղքատ, մանչ, աղջիկ, Աչխատանքէ մի՛ փախչիք ։

PURDR. — Վայելել, լայրգ օլմագ. – Ջիզ, որևըր. — Յիչել, խաղարա կերերներ. — Թանկագին, գայներլի. — Հա-«եզ, տարըը։

ՊԱՑՈՒԵՐ. — Վերի ոտանաւորը գոց սորվեցէք և բարձ. թաձայն արտասանեցէ՛ք ։

80. 4PB4B54

Գրաւոր կերպով պատասխանեցե՛ք սա հարցումներուն.

ԹԷ որ գետնեն դրամով լեցուն քսակ մը գտնեք, ի՞նչ պէտք է ընէք։ Ինչու համար բան մը ընելէ առաջ լաւ մը մտածել պէտք է։ Մեր ծնողջին հանդէպ ի՞նչ պարտականու Թիւններ ունինք։ ԵԹէ մէկը ձեզի չարիք մը ընէ և վերջէն ալ ձեզմէ բան մը խնդրէ, ի՞նչ պիտի ընէք։ Դպրոց գացող տղայ մը ի՞նչ ընելու է։ Ձեր ընկերներուն հետ ի՞նչպէս պիտի վարուիք։ Աղջատներու հետ ի՞նչպէս պիտի վարուիք։

102. ዐጉር

Դուն ամեն տեղ օրին կը հանդիպիս . ուր որ ալ դանուիս՝ անիկա կը չրջապատե քեղ, Թեեւ դուն չես տեսներ դայն ւ Բայց կրնաս զգալ դայն , երբ ձեռ քղ արագ արագ երեսիդ առջեւ վեր վար չարժես և կամ երբ չունչ առնես ու տասւ Դուն կրնաս մինչեւ անդամ լսել հովը, երբ պատուհանին առջեւ կը փչե ու կ'ոռնայ։

երը դուն չուրով լեցուն դաւաժ մը պարպես, դաշ ւաժն իսկապէս պարապ չէ. ինչու որ անոր մէչ չուրի անդամ անցնիլ ։ Անիկա բոլորովին ժափանդիկ, անշ դոյն ու ժեժեւ է ։

Առանց օդի մարդիկ ու կենդանիներ չեն կրնար ապրիլ։ Առանց օդի չենք կրնար խօսիլ, ոչ երդել, ոչ լսել, և ոչ ալ Թուչունները կրնան Թուչիլ։ Օդն է որ կը կրէ Թուչունները, ամպերն ու ձեր Թուուցիկները,

AILADA. — Շրջապատել , Էլերաֆըել սարմագ . — Արագ , չափո-գ . — Մինչեւ անգամ , հարդա. — Ոռնալ , իելեմել . — Դոկապես , հագիկադ-են . — Ամենանուրը , փել իենե . — Ճեղ _ ըուած , երրըգ , տելել . — Թափանցիկ , չեֆֆաֆ . — Կրել , Լա-դընագ ։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Օգը ի՞նչ տեսակ բան է և ո՞ւր կը գըտ. նուի ։ —Օգը ի՞նչ օգտակարութիւններ ունի ։

81. ፈՐቤሩቤՆԳ

Lbsbibul paiwacualbra ahrad arbak'f.

^{7, 13, 18, 34, 35, 37, 40, 53, 55, 61, 77, 89, 93, 104, 108, 110, 151, 199, 200:}

103. U. LUNPANHPHHU. -(UPPbL)

ՍԱՀ**ՄԱՆԱԿԱ**Ն ԵՂԱՆԱԿ

Նեւկայ

Ե զ.	8nf.
Կը սիրեմ	Կը սիրեն ք
Կը սիրես	Կը սիրէը
Կը սիրե	Կը սիրեն
-U.Gg	եալ անկա տ ա
կը սիրէի	Կը սիրէին ը
Կը սիրէիր	կո սեղեն ը
<i>իը սիրէր</i>	դն ոինքի <u>ը</u> .6 -հեծնճ
Ա Ggl	սալ կա տաեալ
Սիրեցի	Սիրեցին.ը
Սիբեցիբ	Սիրեցի ք
Սիրեց	Սիրեցին
Բացա	ւռնակ ապառնի
Գիաի սիրեմ	Պ իտի սիրեն <u>թ</u>
Պիտի սիրես	Պիաի սիրէ ը
¶իաի սիրէ	Գիտի սիրեն
Անկս	uswr ապառնի
գիաի տիրէի	Գ իտի սիրէին,
Գիաի սիրէիր	Պիտի սիրէի ը
ժիաի սիր էր	¶իտի սիրէի‰

ՀՐԱՄԱՑԱԿԱՆ ԵՂԱՆԱԿ

bq.

8nf.

Միրե′ն₋ը Միրեցէ՛₋ը

Սիրէ՝

ՍՏՈՐԱԴԱՍԱԿԱՆ ԵՂԱՆԱԿ

Նեւկայ

Սիրեմ Սիրես Սիրէ

Միրեն <u>ք</u> Սիրէ թ

Սիրեն

Անկաsաr

Սիրէի Սիրէիր Սիրէր

Սիրէին.ք Սիրէի.ք Սիրէին

ԱՆՈՐՈՇ ԵՂԱՆԱԿ

Անբեբոյե

Սիրել

Նեrկայ ընդունելութիւն

Սիրող

Անցեալ ընդունելութիւն

Սիրած , սիրեր

Ապառնի ընդունելութիւն *Սիրելու , սիրելի ը* ։

104. ԼՈՒՍԻՆ

Լուսինը երկնային մարմին մրն է, ինչպես արեւը ։ Երբ խաւարը պատած է՝ երկինքի վրայ կը տեսնենք փայ֊ լուն լուսաւորներ, որոնց ժէջէն աժէնէն ժեծ երեւցածն է լուսինը։ Անոր ճառագայթեները արեւուն ճառագայթե **ներուն** չափ փայլուն չեն և տաքութիւն չունին։ Լուսի<mark>նթ</mark> միչտ վիեւնոյն ձեւով չերեւիր մեզի։ Երբ անիկա նուրբ եզջիւրի կամ՝ մանդացի ձեւր առնէ՝ մահիկ կամ՝ նոր լուսին կը կոչուի ։ Մահիկը երթեալով կը մեծնայ ու կ'րլյալ կիսալուսին, որ ամբողջին կիսուն չափ կ'երեւի ։ Ասիկա ալ մեծնալով ու լրանալով կ'րլյայ լիալուսին ։ Լիալուսինը կարծես մարդու նմանող կլոր դէմը մթ ունի, երկու խոչոր աչքերով և Բայց պէտը է դիտնալ որ պնոր վրայ ոչ մարդ կայ, ոչ դեւ, ոչ ալ Հրեչտակա Անիկա անբնակ երկիր մին է, և երեսին վրայ տեսնուած բիծերը անոր լեռներն ու ձորերը կր ներկա... *յացնեն ։*

AUADA. — Սաւար, գարանլը . — Պատել, գափլամագ. — Լուսաւոր, էե էել . — Ձեւ, պիլին. — Նուրը, ինք և Մանիկ, այ. — Կիսալուսին, եարըն այ. — Լրանալ, դէ երև օլնագ. — Լիալուսին, դէ երև այ. — Պէտք է գիտնալ, պիլքելի տիր. — Դեւ, լեյեան. — Անընակ, վերան. — Բիծ, լե է ։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Ի՞նչ է լուսինը և ո՞ր ատեն կ'երեւի մեզի ։ —Ի՞նչ ձեւեր կ'առնէ ան և այդ ձեւերուն անունը ի՞նչ է ։ — Ի՞նչ տեսակ թիծեր կ'երեւին վրան , և ի՞նչ են այդ թիծերը ։

82. ACHAILT. 9.

Սիբել բային պես խոնաբնեցե՛ք նետեւեալ բայեբը.

Քալել, ճաչել, պարել, գրել, բռնել, չինել, տաչել, պահել, կտրել, լարել, աւլել, ճարել, մանել, հանել։

105. ՈՒՐԻՇԻՆ ՄԻ՛ ՆԱԽԱՆՁԻՐ

դամ տունս կոնակիս վրայ կրելու եմ» ։

Անդամ սելնակի վրայ կրելու եմ» ։

դամ տունս կոնակիս վրայ կրելու եմ» ։

թե նետընո գինա գատրան դեն ժետն» ։

թե ներըն գերութեն ու ընտուրը արար գերը բար գերութեն արար գերը արարը՝ հան գերութեն արար գերը արարը արարը արարը արարը արարը արարը արար գերը արարը արարին արարը արարը արարը արարը արարը արարը արարը արարին արարը ա

AUABP. — Նախանձիլ, գրոգանագ. — Բազմութիւն, գալապալթգ. — Լճակ, կեր. — Կուկոոց, գո-բպաղբլաբրի պաղբբՏասը. — Արարը, իլ. — Հարկաւ, ելպեդտե. — Խեղճ, ղեվալը.
— Սարպուած, մենպո-ը. — Սողալ, եերտե սի-բի-հմե. —
Կլլել, եր-դմագ. — Բաղգաւոր, պախդիեար. — Պաչապանուած,
Տո-հափապա օլո-հմո-լ. — Ընտրել. ինդեիապ եղժե. —
Վաանգ, դեհլիեե. — Թչնամի, տի-լման. — Քան թե, հեղերին։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ... Ի՞նչ տեսաւ խզունջը և ի՞նչ կ'ըսէր։... Այդ ըսած պահուն ի՞նչ պատահեցաւ ։ ... Խզունջը ասիկա տեսշ նելով ի՞նչ ըսաւ ։ ... Ի՞նչ է այս պատմութեան բարոյականը ։

ԾԱՆՕԹ. — Աւելի քան թե ։ –Այս ձեւին վրայ զանազան վարժութիւններ ընել՝ տալ աչակերտներուն , հայերէնէ տանկերէն և փոխագարձաբար ։

106. ԱՊՈՒՐԸ

«Աս ի՞նչ անհամ ապուր է, ըսաւ Շուչանիկ, իր գեղեցիկ դեմըը ԹԹուեցնելով, և դպալը մէկդի դնե֊ լով, ա՛լ չեմ ուզեր ուտել։»

Մայրը պատասխանեց․ «Ես ալ ատանկ ԹԹուած երես տեսնել չեմ ուղեր ։ Գիտնալու ես որ, հիմա ու րիչ ապուր եփելու ժամանակ չունիմ․ բայց կրնաս վստահ րլլալ որ իրիկունը առջեւդ դրուելիք ապուրը աւելի լաւ պիտի գտնես «»

Մայրը Շուչանիկը հետը առաւ պարտէզ իջաւ , դետնախնձորներ փորելով դուրս հանեց, և Շուչանիկ մինչեւ իրիկուն դանոնը մէկիկ մէկիկ ժողվեց ու պարկին մէջ լեցուց ։ Ասիկա անոր համար պզտիկ աչխատանը մի չէր . հետեւապէս յոգնեցաւ ու անօԹեցաւ ։

88. ፈՐԱՀԱՆԳ

Uksbrach sby jurdur punbr ark'f.

Այն անասուններն որ խոտով կը մանին կը կոչուին...։
... է այն գետն որուն վրայ կարելի է նաւարկել։ Քաղցր
համ ունեցող պաուղին կ՚ըսեն...։ Մէկէ աւելի վանկերէ
բաղկացող բառերուն կ՚ըսեն...։ Այն մարդն որուն խօսբերը կը զուարձացնեն զժեղ՝ կը կոչուի...։ Խիստ բնաւոթութիւն ունեցողին կ՚ըսեն...։ ... է այն անձը որուն վրայ
ծանօթութիւն չունին ը։ Ով որ Թոթովելով կը խօսի, անոր
կ՛ըսեն...։

շակերարըևութ, անած ըվագ հասբևը գարբևու։ ԹՈԺՕԳ՝ — Լասաասւր և աաչարֆել չանկիր՝ կ,օմրէ աԵրբ անոնը տուն դարձան , մայրը ապուրը սեղան բերաւ «Աս ի՞նչ պատուական ապուր է . ասոր համը բոլորովին տարբեր է» ըստւ Շուչան անկէ ճաչակելով «Արիկա պնակ / մը լեցուն կերաւ «Իսկ մայրը ծիծա» դելով ըստւ . «Աղջի՛կս , ասիկա ճիչդ. Նո՛յն ապուրն է գոր կէս օրին անհամ դասար ու չի կերար . անիկա հիմա , ըեղի տւելի համով կուդայ , որովհետեւ կէս օրեն մինչեւ իրիկուն ժրուԹեամբ աչխատեցար» «

PHAD - Ապուր, չջրպա. — Անհամ, տատարը. — ԹրԹուեցնել, է+լիդ-նէ+. — Վստահ, է հիծ. — Գեանսանմենոր, էէէլնասը. — Փորել, գաղընագ. — Հեաեւապէս, պիհայեծ ալեյ. — Պատուական, կի-ղել. — Տարբեր, պայգա. — Ճաչակել, էէ-նէ+. Միծաղիլ, կի-լն+. — Ժրութիւն, չէ-կի-լի+։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ...Շուչանիկ ի՞նչ ըստու մօրը, կէս օրուան ճաչին ժամանակ։ — Մայրը տսոր ի՞նչ պատասիսանեց։ — Յետոյ ի՞նչ ըրին։...Իրիկունը Շուչանիկ ի՞նչպէս գտաւ տպուրը։ — Այն տաեն մայրը ի՞նչ ըստւ անոր։ — Այս պատմութեննէն ի՞նչ կը հետեւցնէը։

84. ፈՐԱፈዜՆԳ

Գոե՛ք երեքական բառ որ ածանցուած ըլլան նետեւեալ բառերեն.

Գործ , խելը , միս , ծաղիկ , ժամ , ջուր , սէր , միտը , խօսը , սխալ , ուղիղ , գոյն , լոյս ։

ՕՐԻՆԱԿ. _ Գործ . գործաւոր-անգործ-գործուննայ ։

107. **ՄԻՒՔԵԱL**ԻՄԻ

Պիրատէրինիդ բէնտի էլպիսէլէրինի *հեմիրեմե* . **4է**օսդերաի ։ Պիր փէտէր քէնտի էվլատլարընը սէվէր, **Ֆ**ագաԹ օնլարըն գուսուրլարընը սէվվէդ **։** Գարտաչրմին գրրյանորճ գույու տիւն գաֆեստեն ույտու ։ Նիչի՞ն **Վիսա**ֆիրլէրի էյի դապուլ էդվէյօրսընող ։ Ինսանիյէդլէ գրապուլ էդոմեր լագրմ տրը ։ Քեօմիւր պայա վուրուր ։ **Պ**ու ատամ` տիւն սապա\$ կէլտի վէ պու ագչամ` կի**֊** այեներ աիր։ Քեօյե կիզաիլիմիդտե մեներչելեր չիչեր աչ*միչ րտը* ։ Գարտաչըմ եէտի եաչընտա օլտրղը զէման մե բրեպե կիդտի , վե պել սենետեն պերի մե բրեպտե տիր։ Պու մեջգուպը սիզե վերակըլերի վագրդ փետե֊ րինիդ կէլմի՞չ մի իտի։ Պու տիլէնձի աձյրգտան էօլէձէ ը իտի. պիր փարչա Է քմեք վերտիմ՝ բենտիսինել ։ Վայի֊ աէմ կիդմէք իչիւն Հագրրյանը յօր։ Եայանձրյար աօդրու տա սեզյլեսելեր ըիմսե ինանմաց ։ Էզյլե տեյի՞լ մի։ Սի՞պ նէ տէրսինից ։ Կէնճլիջտէ չալրչմայան իհղիար֊ յրդաա եէ յէնէը էըվէը պուլամաղ ։ Սիզ տայմա օրևա֊ յօրսունուը, վէ ասլա չալրչմայօրսընրը։ Պէօյլէ օլմ<mark>ա</mark>ը ։

ՊԱՑՈՒԷՐ. — Վերի տանկերէն խօսքերը հայերէնի Թարգ... մանեցէ՛ ջ ։

88. 4°B4B64

'Quk'f

¹º, Ի՞նչ կ՚ըսեն այն անձին որ կորմեցուցած է իր աչ-Քերը — մէկ ոտքը — հակերը — առողջութիւնը— յոյսը — «որդին»

⁽⁾ որ 20, Ի՞նչ կ'ըսեն դետի մը որ ջուր չունի, ծաղկի մը որ Թարմ չէ, ջաղաջի մը որ բնակիչ չունի, ծառի մը որ արըառւղ չունի։

108 ԵՐԿՈՒ ԽՈՓԵՐԸ

հրորի մը խոփը երկար ատեն աչխատած չրլալով,
ժանդով ծածկուած էր, և այլեւս փայլուն չէր։ Օր մը
կը տեսնէ որ ուրիչ խոփ մի կ՝անցնի բոլորովին փայ֊
լուն ։ Այս վերջինը աչխատուժեննէ կը վերադառնար .
օրն ի բուն հերկած էր հողը ։ Ժանդոտած խոփը կ՚ըսէ
փայլուն խոփին . «Թէպէտ երկութս ալ պողպատէ
ինսւած ենը, սակայն ես աղտոտ եմ , իսկ դուն փայ~

Արշա : Ո՞ւրկէ առիր այդ քան պայծառ փայլդ ։ » «Աչհիւսը ։

Աչխատութերնը կը պահպանե առողջութերնը. ծուլութերնը, ընդհակառակն, կը չլատե ամենեն ուժեղ կազմուածները ։

PUMBR.—Սուք, սապան տերքրե.—Հերկել, չիֆը սի-ըմե.— Պոզպատ, չելել.—Օրն ի բուն. պի-դ-ի-ն կի-ն.— Պայծառ, պերահ.—Փայլ, փարլագլըգ. — Ջլատել, գո-վեդաեն տի-ղե-րմել։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Ի՞նչ է խոփը։ — Ի՞նչ պատահեցաւ ժանգով պատած խոփին։ — Ի՞նչո՞ւ համար միւս խոփը փայլուն էր։ — Ի՞նչպէս խօսեցան երկու խոփերը իրարու հետ։ — Այս պատմունենչե՞ն ի՞նչ բարոյական կը հետեւի։

86. **ፈՐ**ԱፈቤՆԳ

Uksbrnia sby jurdur runbr yrk'f.

Մեղուն մեզի... կուտայ։ Պէտք է որ տղաք յարգեն իրենց...։ Ջուրը... կը մարէ։ Շաքարը...էն կամ ... կը հանեն։ Պատուաւոր խանութայան մը չի խարեր իր...։ Շանթարգելը մեզի ... էն կը պաչտպանէ։ Կ. Պոլիս ... մայրաքաղաքն է։ Արեւը և ... կը լուսաւորեն զմեզ։ Կատտուն և չունը... կենդանիներ են ։ Աչխարհի չորս կողմերն են...։ Այպերէն... կր դոյանայ։

109. ԾԱՂԻԿՆԵՐՈՒՆ ՔՈՒՆԸ

Ծաղիկները Հողին տակ
Կը քրնանան քովէ քով .
Կը ծածկէ ձիւնն սպիտակ
Զանոնք կակուղ վերմակով։
Բարին Աստուած գարնան հետ
Կուգայ անոնց մօտ լրուիկ ,
Եւ վերմակը կ՚առնէ ետ ,
Կ՚ըսէ. «Ելէք, ա՛լ հերիք։»
Ու չրփելով աչքերնին` Ծաղիկները կ՚արն ննան,
Եւ դուրս գարնան ։

ԲԱՌԵՐ. — Սպիտակ, պեյաղ. — Վերմակ, եօրդան. — Հուիկ, ""-». — Հերիք, էլվերիթ. — Խնդագին, Լի-լերե+։

ՊԱՑՈՒԷՐ... Վերի ոտանաւորը գոց սորվեցէ՛ք և բարձ. թաձայն արտասանեցէ՛ք։

er nelgebrenden. Anangebrahriste

Ուսուցիչը կի բացաուհ նետենեալ բառեւը եւ աշակեւտ նեւր կր կոկնեն գայնս․

Կղղի	Արտանուս	Նեղուց	<u> </u>
Թերակղզի	Ltm	U.Jp	ՋրվէԺ
Պարանոց	2_{rr}	Ծով	Ջրանց,ք
Հրուանդան	<u> ԼեռնաչղԹայ</u>	Tng	
Դաչա	Հրաբուխ	9-hm	

110. Ձኮ ቴሎ ኒፕ

Ձին և էչը երկու մեծ կենդանիներ են որ մարդոց կը ծառայեն է կը դործածենք զանոնը հեծնելու, րեռւ կրելու, կառը և սայլ քաչելու է Ձին աւելի կ'արժէ, աւելի աչիսյժ և ուժեղ է և աւելի հնազանդ է Ձիուն և էչուն բերանը սանձ կը դնենք ղսպելու համար։ Եր- կուքն ալ չորքոտանի են կատուին և չունին պէս։ Ձիուն սաքին ծայրը սմբակ կայ, անոր վրայ պայտ կը դա- մեն։ Էչն ալ սմբակ ունի, ան ալ կը պայտեն ։

Ուրեմն ձի և էչ սմբակաւոր են ։ Այս կենդանի֊ Ները խոտ կ՚ուտեն . ուրեմն խոտակեր են ։ Ձի հեծ֊ Նող մարդ մը հեծեալ կամ՝ ձիաւոր կ՚րտուի ։

PURDP. — Մառայել, խըզմելն երմել. — Գործածել, գուլլահմագ. — Հեծնել, պեսնել. — Բեռ, եի-լ. — Սայլ, եի-լ արտասու. — Արժել, դեյնել. — Աչքաոյժ, չեվել. — Սանձ, կեմ. — Ձսպել, պապն երմել. - Պայտ, հալ. — Պայտել, հալատնագ. — Բուսակեր, հետան երյեն. — Հեծեալ, տի-վարի. — Ձրաւոր, ադլը։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Նկարագրեցէ՛ ք ձին և էչը , և ըսէ՛ ք թե անոնք մեզի ի՞նչ օգտակարութիւն ունին ։

88. ፈՐԱፈԱՆԳ

Ըսե՛ք թե ինչե՞ւ կ՚ընեն.—

Երկրագործը, դարբինը, բժիչկը, քահանան, կօչկակարը, նպարավահառը, փաստաբանը, ձին, էչը, կովը, «Հիսորը, Թռչունը, մեզուն, ԹիԹեռնիկը, հաւը, աղջատը, ժանուկը, դպրոցականը, հայրը, սպաստուորը։

օրեննե...Երկրագործը արտը կ'աղբե, կը հերկե, աշ

111. OPSUUUP PHSELHF

Մարդիկ չատ բաներու պետը ունին հանդիստ ապ րելու համար։ Հաց, չաքար, գինի և ուրիչ մնունդ. ներ, վերարկու, կօչիկ և ուրիչ հագուստներ. աԹոո., կանԹեղ և ուրիչ կարասիներ. տուն, դպրոց, եկեղեցի և ուրիչ չէնքեր ևայլն, ևայլն։ Ասոնք ամենքն ալ պետը են։

Բոլոր այս առարկաները մեր ձեռ քը կը հասնին չինուած , պատրաստ ։ Մարդիկ չինած են դանոնք ։ Այս բաները չինելու համար պէտը եղածը կը դանեն կամ կենդանային մարմիններու , կամ բուսայիններու և կամ հանջայիններու մէջ ։

Միսը, կաժը, հաւկիժը, մեղրը կենդանային սնունդներ են, կ՚ուտուին է Բուրդը, ստեւը, մետաքրը կենդանային կենդանային հետաքրե են, հիւսուած կ՚րյան է Արաստական սնունդներ են է Վուչը, կանեփը և բաժպակը բուսական միունդներ են է Վուչը, կանեփը և բաժպակը աղը հանքային սնունդներ են է Ջուրը և կերակուրներու հար հանքային սնունդներ են է Քարերը, մետաղները, հանքածուիր չպա տեսակ օգուտներ ունին է

Կաւով խեցեղէն կը չինեն։ Աւազով, կիրով և բո֊ Թասով ապակի կը չինեն։ Բոլոր այս մարմինները, կեն դանային , բուսային և հանքային , որոնցմով կը չինեն նական նիւթ : AUA-Dr. — Գրանլիք, պիլի հեն է լեյլեր. — Պատրաստ, հաղոր. — Սանւ, գրլ. — Հիւսելի, հեսն օլո-հանագ լեյ. — Հիւսուած, չեհադ-նար (գո-հալ). — Արմանը, զահրե. — Ըն-դեղքն, պագլե (ֆասո-վ-ա կեպի զահրելեր). — Միրգ, եեկը. — Վաւլ, ի-ադի-փի. — Կանեփ, +երարը. — Կաւ, +իլ. — Խնցեղքն, +իլաե ի-ափոլմը, եվածի. — Աւազ, գո-Տ. — Բու Թաս, փօրաս. — Կարնւար, էհենչիչերլի. — Նախնական, իպ. դիրայի. — Նիւթ, Տարտե։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Մարդիկ ի՞նչ բաներու պէտք ունին հանդիստ ապրելու համար։ Այս պէտքերը ի՞նչ բաներէ կր չինուին։ Ըսէ՛ք թե որո՞նք են կենդանական սնունդները, կենդանական հիւսելիները, բուսական սնունդները, և ուրիչ օգտակար հանքերը։ Ի՞նչ բաներէ կը չինեն ապակին։ Նախնական նիււ Թերը որո՞նք են, և անոնցմով ի՞նչ կ՛րլլայ։

րել, և զանազան ուրիչ պիտանի ծանօԹուԹիւններով աչարել, և զանազան ուրիչ պիտանի ծանօԹուԹիւններով աչա-

89. ፈՐዜኋԱՆԳ

Uksbraid sby jurdur runbr ark'f.

Քաջալերութիւն տալուն . . . : Աւելի լայն ընելուն . . . :
Աւելի դեղեցիկ ընելուն . . . : Աւելի լայն ընելուն . . . :
Աւելի դեղեցիկ ընելուն . . . : Աւելի լայն ընելուն . . . :
Աւելի դեղեցիկ ընելուն . . . : Աւելի լայն ընելուն . . . :

Ասելի դեղեցիկ ընելուն . . . : Աւելի լայն ընելուն . . . :

Ասելի դեղեցիկ ընելուն . . . : Ասելի լայն ընելուն . . . :

112. ZULC

Հաւր քակին մէջ և տանը մծաերը կ՚ապրի ։ Անի֊ կա ընտանի Թուչուն մըն է, ուրիչ Թուչուններու պէս փետուրներով ծածկուած ։ Անիկա գլխուն վրայ կարմիր, մտուտ կատար մը, կտուց մը, և կտուցին տակը երկու բլԹակներ ունի ։ Անոր ականջները չեն տեսնուիր . ա֊ նաեւ երկու կարձ Թեւեր և պոչ մը ։ Անոր երկու դօ֊ րաւոր ոսղջերը ունին չորսական մատ ։

Հաւր չատ օգտակար ընտանի Թուչուն մըն է ։ Ա. Նիկա հաւկիԹ կ'ածէ որ այնքան համեղ է։ Անոր միսն ալ չատ պատուական է. իսկ անոր փետուրներով բարձ և անկողին կր լեցնեն ։

Այս ամենուն Հակառակ, անիկա ԹերուԹիւն մր ունի ուր որ կակուղ հող դանէ, կը սկսի իր ոտքե֊ րովը փորել, և այսպէս երբեմն միսոս կը հասցնէ պար֊ տէղին մէջ ցանուած սերմերուն և նորածիլ բոյսերուն ։

AUADP. — Բակ, ավլա. — Փետութ, դիայ. — Մսուտ, էդւի. — Կատար, դեփե. — Բլթակ, գուլագ էդւի. — Կարձ, գըստ. — Պոչ, գույրուգ. — Թերութիւն, գուսութ. — Կակուզ, էու-Տուլագ. — Վնաս, դարար. — Նորածիլ, էէհի ֆրլգբրջը։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ - Նկարագրեցէ՛ ք հաւը ։ Ի՞նչ տեսակ Թըուջ չուն մըն է և ի՞նչ օգուտներ ունի ։ ԹերուԹիւն ալ՝ ունի՞ և ի՞նչ է այդ ԹերուԹիւնը ։

90. ፈՐԱፈԱՆԳ

^{1.} Մաուքին նման ուք վերջացող ուրիշ բառեր գջե՛ք եւ նշանակութիւնը տուե՛ք։

^{2.} Նորածիլին նման *նո*ր մասնիկով սկսող քանի մը բաուեր գոհ՛ք եւ նշանակութիւնը ուե՛ք։

113. ԽՈՀԵՄՈՒՔԻՒՆ ԵՒ ՑԱՐԱՏԵՒՈՒՔԻՒՆ

Դպրոցական մի իր չրժունքին մէջ կը սեղմէ կեշ ռաս մի, և անոր կուտը դուրս կը նետէ։ Մերունի մը կ'առնէ դայն և կը Թաղէ հերկուած հողի մի մէջ, տղուն աչքին առջեւ, որ կը ծիծաղի այդ արարքին վրայ։ Ժաշ ժանակ մը ետքը դպրոցականը նորէն կ'անցնի այն տեշ դեն և կը տեսնէ կուտը Թուփ եղած։ Ծերունին դարձհալ հոն է, որ կը կտրէ, կը պատուաստէ և կը պաչտպանէ դայն ամէն վտանդի դէմ։

Ի՞նչ բանի օգուտ ունի այդչափ յոգնունիւն, կ՚ըսէ մաքէն պատանին ։ Բայց երբ չափահաս կ՚րլլայ անցնելով նոյն ճամբէն, նորէն կը գտնէ ծառը պտուղներով ծածկուած, որոնք իր ծարաւը կ՚անցնեն, և վերջապէս հասու կ՚ըլլայ ծերունիին խոհեմունեան ։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ.— Դպրոցականը ի՞նչ կ'ընէ կեռասին կուտաը։ Մերունին ի՞նչ կ'ընէ այն կուտը։ Դպրոցականը երկրորդ անգամուն ի՞նչ վիճակի մէջ կը տեսնէ կուտը և մտջէն ի՞նչ կ'ըսէ։ Վերջապէս երրորդ անգամ ի՞նչ վիճակի մէջ կը գտնէ կուտը։ Այս պատմուԹենւէն ի՞նչ կը հետեւցնէջ։

91. ፈՐԱՀԱՆԳ

Հոլովեցե՛ք նետեւեալ թիւերը.

Մէկ, երկու, հինդ, վեց, հօԹև, ինն, քսան, երեսուն։

114. 4 በ ፈር

Կովը ախոռի մէջ և արօտի վրայ կ՚ապրի ։ Անոր մարմինին մասերն են գլուխ , իրան , չորս ոտքեր, ծիծ և պոչ ։

Գլխուն վրայ մէկ բերան մը, երկու աչքեր, երկու կա<mark>խ ական</mark>ջներ, դոյգ մի կոր եղջիւթներ ու չատ լայն **ձակա**տ մի ունի ։

Կովին իրանը հաստ ու կոչտ է ։ Անոր ոտքերը հաստ են և ավէն վէկը երկու կճղակ ունի։ Անոր ծիծը չորս պտուկներ ունի և պոչին ծայրը մադերու փունջ մը կայ ։

Անոր սնունդն է Թարմ կամ չոր խոտ , Թեփ , յարդ , ևայլն ։ Անիկա իր կերը ուտելէն ժամանակ մը ետքը` կրկին բերանը կը բերէ ու հանդարտ հանդարտ նորէն կը ծամէ , կ'որոճայ . անոր համար անիկա nrn– ճացող կը կոչուի ։

Կովը չատ օգտակար կենդանի մին է։ Անիկա մեշ ղի կաթ կուտայ, ուսկից կարագ ու պանիր կը չինշ ուի ։ Անոր միսը չատ համեղ է ։ Անոր կաչիէն կօչիկ , և եղջիւրներէն կոճակ, դանակի կոթ ու սանտր կը

ՌԱՌԵՐ - Արօտ, չայրը չինեն - Իրան, պետեն . Ծիծ, նեն - Կախ, տորգ - Զոյգ, չիներ - Կոչտ, գտպա - Կնդակ, դրևագ . — Պաուկ, նեն ո-Հո- - Փունջ, տեներ . — Թարմ, դան - Թեփ, +ենեւ - Յարդ, տանան . — Սանար, նարագ ։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ._Նկարագրեցէ՛ ք կովը ։ Ըսէ՛ ք Թէ ի՞նչ տեշ սակ կենդանի է ան ։ Ինչ օգտակարուԹիւններ ունի մեզի ։

115. **UFFFFULEUE**

Փօոդանը ջէօյէ եէղիչտի։ Քէնտիսինի ճատտետե կեօրտիւմ ։ Աճապա սիզե մեջգուպ կերիրտի մի։ Սիշ գին եափաճաղընրգը պէն եափարմ ։ Պէնի ալտադար. նրց ։ Տէտիլինիցէ ինանարմ ։ Սիզի կէօրմէ,ը իչիւն պուշ րայա կեյտիմ ։ Պու հիջեայեյի իչիդտիյիմիգտե չօգ կիւլաիւը։ Շու աղաճըն կէօլկէսի ալդլնտա պիր աղ րահադ էտէնէյիմ ։ Սիդ պիւսպիւդիւն հագորգսընրդ ։ Պելջի պու կիւն Ավրօփատա պուլունան պիրատերիմե պիր մէքդուպ հազարըմ ։ Դիդապլարընրդը դարմա֊ դարրչըդ պու սանտրդըն իչինէ դօմուչյար։ Կէլ չունլարը էյինէ այրրալըմ ։ Տիւնեա կիւնէչին էԹրաֆընտա տեօներ իւչ եիւզ ալդմիչպեչ կիւնտե ։ Պիր ազտան կիտէնեյին ֆազաթ էվելա սիզի հայընթը կեօրմեք իսներիմ ։ 0 ատամաան գաչընրը, չիւնքի չօգ ֆենա տրը ։ Պիւլպիւլլէր ֆիւչիւը դուչլար տրը։ Պունյար տայ֊ մա եալընրգլրդը սէվէրլէր ։ Ագչամյարը էօդերլէր ։

92. 4CU4U54

Գոնել հինգ անուն որ հետեւեալ առարկաներուն մասունքը կազմեն.

Մառ, հագուստ, տուն, ձեռջ, գլուխ, եկեղեցի, Նաւ, ժամացոյց, բերան, գետ, ագարակ, Թատրոն, դպրոց, երկինջ, ջազաջ, անկողին, չերամ, սեղանի սպաս, գրա, սեղան, կառջ, գիրջ։

opp նաև. _ Ծառ. — Արմատ , ձիւզ , տերեւ , ծաղիկ , պատող ։

ՍԱՀՄԱՆԱԿԱՆ ԵՂԱՆԱԿ

Նեւկայ

	,
Ե զ.	8nf.
կը խօսիմ	կը խօսինք
Կը խօսիս	արասան արագրան արագրան արագրան արագրան արարարան արարարան արարան արարարան արարան արարան արարարան արարարան արարա
பும் வடி	կը խօսին
Անցեալ ս	անկաsաr
Կը խօսէի	Կը խօսէինք
կը խօսէիր	Կը խօսէիք
կը [սօսէր	արկասակ ար
Անցեալ կյ	աջաբեալ
pontani	nonpant 5
ասոր մարս (Monp dm
Nouhgme	Noubgwu
Բացաrձակ	ապառնի
Պիտի [սօսիմ	Գիաի խօսին ք
Պիտի խօսիս	Պիտի խօսիք
Գիաի [սօսի	¶իտի խօսին
Անկաsաr	ապառնի
Պիտի [սօսէի	Գիտի խօսէին,
9իտի խօսէիր	Պիտի խօսէիք
A.	

Պիտի խօսէին

9իաի խօսէր

ՀՐԱՄԱՑԱԿԱՆ ԵՂԱՆԱԿ

bq.

Bof.

mout'

Nouh'ue Noubyt'e

ՍՏՈՐԱԴԱՍԱԿԱՆ ԵՂԱՆԱԿ Նեrկալ

Nouhu Nouhu Nouh

Nouhue Nouhe Nouhu

Անկաsաբ

Mouth Month Month Montին Montիք

ԱՆՈՐՈՇ ԵՂԱՆԱԿ Անեrեւոյթ

արլ ա

Նեrկայ ընդունելութիւն

houng

Անցեալ ընդունելութիւն

Monmy , fuonfi

Ապառնի ընդունելութիւն

խօսելու , խօսելիք

117. ՄԱՆՈՒԿԸ ԵՒ ԳԻՐՔԸ

Եկո՛ւր , ըսէ՛, դիրը սիրական , Մեջրդ ո՞րչափ ճոխ դանձեր կան . Քաղաքացի և դիւղացի Քեղ կը կոչեն չատ խելացի ։ Հօրրս , մօրրս խօսքին հրյու՝ Կուդամ գաղտնիքը հասկրհալու . Ականջես վար պատժե՛ հիմայ , Կամաց խօսէ՛, մարդ չիմանայ ։ — Բայց չես խոսիր. խո°ւլ ես, մո°ւնչ ես ։ <u>Կարծածիս չափ իմաստուն չես ։</u> — Կեցի՛ր , մէյ մ՝ալ **Նայիմ՝** մէջը , MIS, fits juc & um dely top. Աժենն այ լաւ, ո՞հ, սիրուն իմ, Գաղտնիքը, գրտալ ա՛լ Հոգ չունիմ ։ Գիրը ունենայն չէ բաւական , Ձայն կարդայն է դանձ պատուական ։

PUADP. — Մանուկ, չշետ-գ. — Սիրական, տեվկելե. — Ճոխ, դենկեն. — Գանձ, տեփենե. — Հլու, ինտաարը. — Գաղանիք, որը. — Պատժել, հագլ երժել. — Էջ, եե-զ. ««Հիկել. — Բաւական, ժետաի։

ՊԱՑՈՒԷՐ. – Վերի ոտանաւորը գոց սորվեցէ՛ ջ և բարձ րաձայն արտասանեցէ՛ ջ ։

98. ፈՐԱՀԱՆԳ

Խօսիչ բային պես խոնաբնեցե՛ք նետեւեալ բայերը. Ցոգնիլ, խպնիլ, ջրանիլ, խոստովանիլ, հաւնիլ, դաշ ւանիլ, մսիլ, հայիլ, փայլիլ։

118. ՎԱՌԵԼԻՔՆԵՐ

Ձմեռը չատ ցուրտ կ՚րնեւ Ամեն մարդ կրակ **կր** աալընան, կա՛ մ վառարանով և կամ կրակարանով **։ Վա**շ ռարաններու մէջ փայտ կամ Հանքածուխ կը վառեն , իսկ կրակարաններու մէջ փայտի ածուխ , Փայտի ա ֊ **ծուխը դիւղերու** մեջ աժան , իսկ քաղաքներու մեջ սուղ է ։ Վառարաններու մէջ վառուած փայար անտառներեն կր կտրեն ։ Հանրածունը յառաջ կուդայ Տողին խոր տեղուանըը դանուող ծառերուն արմատնե*շ* րեն ։ Հանրադործները կը հանեն դանիկա ։ Հանրա֊ **դործներուն կեանքը միչա վաանդի** մէջ է, ինչու որ Տանլ**ը**ածուխներու մէջ տեսակ մի կաց կայ , որ ինլըն իրեն կը բունկի , ու այն ատեն հանըերը յանկարծ կր փլին ու դործաւորները տակը կը մնան ։ Հանքածուխը աեւ ու փայլուն գոյն մի ունի և երկու տեսակ կ'ըլլայ, չվառուած և լկառուած։ Վառուած տեսակը խորտշ աւևուհա է ։

PUADO. — Վառելիք, Լաքըլանաք լեյլեր. — Վառարան, դրա. — Կրակարան, Տահկալ. — Սոր, տերին. — Հանքագործ, Տատեններ. — Բռնկիլ, Լո-դո-լշաք. — Փլիլ, երքըլշաք. — Խորաուրորա, եյրի տի-յրի-։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Ձմեռը ի՞նչ կերպով կը տաջցնենջ մեր տենեակները։ Քանի՞ տեսակ ածուխ գիտէք։ Անոնք ի՞նչ բաշնե յաստի կուգան։ Վառելափայտը ո՞ւրկէ կը գտնենք։ Հանշատծուխը ո՞ւրկէ կը հանեն։ Ասիկա հանող գործաւորները ի՞նչ տեսակ վտանգի են ժակայ են և ինչո՞ւ։

119. ԿԵՆԴԱՆԻՆԵՐՈՒՆ ՎԷՃԸ

Կովը , ձին ու չունը կը վիճաբանեին իրարու հետ Թէ տանաերը իրենցմէ ո՞րն աւելի կը սիրէ ։

«Հարկաւ ինծի ամեներ աւհլի կը սիրե, ըսաւ ձին ես անսը արօրը կը քաչեմ, անտառներեն անսը համար փայտ կը բերեմ, չատ անդամ վրաս կը հեծ նե քաղաք կ'երժայ ։ Առանց ինծի , բոլորովին կոր սուած է ան , ասոր տարակոյս չկայ» ։

արոր ընտանիքը կախով կը կիրայ ընել , իսկ ես անոր կովը , քու ըրած դ եզն ալ կինայ ընել , իսկ ես անոր

Բե՜Հ, ըսաւ չունը ծաղրելով , այդ ամեն ըսած նիդ ոչինչ է , ես եմ մեր տիրոջ Հաւատարիմ՝ կենչ

94. ፈՐԱՀԱՆԳ

Հետեւեալ բառերը իրենց բուն նշանակութեամբ գրուած են հոս. աշակերթը պետք ե գործածե զանոնք իրենց ընդարձակ իմաստով.

Գլուխ	(վարդու)	Մարժին	(մարդու)	ிளூ	(մարդու)
Սիրտ	»	PhL	»	Տերեւ	(ծառ ի)
Ճակատ	> `	U. L.	>	Ճիւզ	>
_{Բերա} ն	>	U.yunto9	»	9 mmLq	>
Ulawy	>	Կոնակ	>	Ծազիկ	>

OPԻՆԱԿ._Գլուխ․ — Լերան գլուխը․ կամուրջին գլու∍ խը․ գործին գլուխը։ պրտն ու կար ես կը պահպանես՝ գազաններէ ։

Կենդանիներուն տէրը այս վէճը լսեց և ըսաւ . Դ գուր մի՛ վիճիք իրարու հետ , ամէնքդ ալ ինծի Հարկաւոր էք և ձեղմէ ամէն մէկը լաւ է իր տեղը» ։

PURP. - Վեճ, ֆ-ճատելե. - Արօր, սափահ. - Անտառ, օրհահ. - Հեծնել, ալեննել. - Կորսուիլ, դայպ օլհագ (հահվ օլհագ). - Տարակոյս, լե-ալհե. - Ջարդել, տօղրահագ. - Եզ, սրղբը. - Կերակրել, եէտերինել. - Ծաղրել, պեֆլեննել. - Հա-ւատարին, սատրգ. - Արջառ, սրղբը վե ինել. - Կալ, հարհան. - Ի զուր, պօղընա. - Հարկաւոր, լաղբնը։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ... Ինչպես կը վիճեին կենդանիները։ Անոնջ ի՞նչ կ'ըսէին։ Իրաշունը ունե՞ին։ Տէրը ի՞նչպես խօսեցաշ։ Այս պատմութենեն ի՞նչ բան կրնաջ հետեւցնել։

95. 4PU4UV4

Շեղագիr բառեrուն sեղ հականիշները դնելով նախադասութիւննեrուն իմասsր շրջել.

Անուշ լեզուն տուն կր շինե։ Բարի ծառը բարի պաուղ կր բերէ։ Ձմեռը օգը չատ ցուրք կ'ընէ։ Առաւօքուն արեգակը կր ծագի։ Յիսուս արդառները արքայութիւն պետի զրկէ։ Առաքինի մարդիկ Աստուծոյ հաճելի են։ Երիջասարդութիւնը ցանդուգն ե։ Նեղ է այն ճանապարհը որ դէ՛պ ի կեանք կը տանի։ Ծոյլ աչակերտը դասերուն մէջ յոռի նիչեր կ'ստանայ։ Ծուլութիւնը աղքաջութեան կ'առաջնորդէ։

120. ՄԻՒՔԵԱԼԷՄԷ

յօր ։ Սիպ է օնայեն երերիւյինիզ, պիղ արդատան կելեձեյիզ ։

Մերաե իաննիզ. ընայան որը օպեստե սեյր էտիւ այա կելսե՞նե ։ Վագոր իլե հազը հարկան տե պօրճունուզ վա՞ր մի ։ Պազը մեմլեքերիմիզի հրգատը վե աւգ էտերլեր ։ Վագոր իլե հազը հազմագ իչիւն դագ դիւյիւ դուլյանրրար ըմրչ ։ Գույլարըն դիւյիւ իլե հագագ տօլտուրուրլար բնիչ ։ Գույլարըն դիւյիւ իլե հագագ տօլտուրուրյար երիչ արը պաղրրան ։ Սեն պուարը Ֆիյնեյինիզ, տրչարտա պիրիսի դիւրբիւ սեօյլեձեյիզ ։

ՊԱՑՈՒԷՐ... Վերի տանկերէն խօսքերը հայերէնի Թարգ... մանեցէ՛ւը ։

96. ፈՐԱፈԱՆԳ

Կեցելուն ցեղ մելմեկ լաբմաբ բալ դնել.

Վարժապետը...։ Ուսանողը...։ Աղջատը...։ Քաշ հանան...։ Կօչկակարը...։ Վաճառականը...։ Կահագործը...։ Կատուն...։ Բժիչկը...։ Սոխակը...։ Շունը...։ Սարդը...։ Գայլը...։ Մեզուն...։ Էչը...։ Ժամացոյցը...։ Հովիւը...։ Ձին...։ Օձը...։ Հաւը...։ Որսորդը...։ Հացավաճառը...։ Դատաւորը...։ Լուսինը...։ Անձրեւը...։ Ձիւնը...։ Ջուրը...։ Կովը...։ Ծովը...։

նունը հաւասաթիմ կենդանի մըն է։ Անիկա իր տիրոջ ամեն իսօսքին և ակնարկին կը հնազանդի ։ Եթե տերը զայն ծեծելու ալ ըլյայ, ան դարձեալ հաւատարին կր մնայ, և անկեչի զատուիր ։ Անիկա գիչեր ատին տունը կր պահե դողերեն ։ Շունը հովիւներուն և որսորդներուն այլ մեծ ծառայութիւն կ'ընե ։ Անիկա՝ բլուրին միայ կամ ձորին մէջ և կամ թումերուն տակ ցրումծ ոչիսարները մեկտեղ կը հաւաքե, չի թողուր որ անոնը միսարն ու հետուն ինկած որսը իր որսորդ տիրոջը կը բերէ ։ Կան շուներ որ իրենք ալ կրնան որսալ, ինչպես բարակները, ուներ որ իրենք ալ կրնան որսալ, ինչպես բարակները, նան որսալ հարակները,

Հաւատարիմ չունը միչտ արժանի է մեր սիրոյն ու ինավջին ։

Purte. _ Հաւատարին, սատրը .—Ակնարկ, կեօղ իլարերի. — Ծեծել, տեօյնեւ. — Զատուիլ, այրըլնագ. — Գող, խըրսրը. — Հովիւ, լոպան. — Ծառայունքիւն, խրզվել և — Բլուր, քիալի — գատր. դեփե. — Հաւաքել, իշիլանագ. — Մոլորիլ, եշլը լայրընագ. — Ճագար, ատա իսավյանը։

97. 4004064

Ի՞նչ կը կոչուի

Ծաղիկներէ չինուած փունք մը. ծաղկախտէ աւրուած դէմք մը. ծառերուն ծաղիկ բանալը. մարդ մը որ ծաղիկ կը ծախէ. եկեղեցական տօն մը որ Զատկէն ութ օր առաջ կը տօնուի. դեղեցիկ գրի տեսակ մը. դպրոցներու մէք փոջթ տղայոց սրահ մը. ծաղիկներու ամանը. ծաղիկ ջաղողը.

Orn Tut. - Ծաղիկներէ չինուած փունջ մը կը կոչուի ծաղկեփունջ։

122. ዓ. Lህበቦጉበトይትሉ $\mathbf{L} \cdot \mathbf{--} (\mathbf{4}$ ሀቦጉሀ $\mathbf{L})$

ouՀouնական ԵՂանակ Նեrկալ

bq.

Bnf.

րը կահմար գն կահմար գն կահմադ

դն *կաևմա*ջ դն **կաևմա**ճ դն կաևմարճ

Անցեալ անկաsաr

դն կանման դն կանմային դն կանմայի դն կահմայիր դահմայիճ դն կահմայիր§

Անցեալ կաsաrեալ

գահմտն գն *ի*տևմանին գտևմանի

*գահւ*ետնիր *գահւ*ետնի ճ դահւետնիր ճ

Բացաrձակ ապառնի

ժիաի կարդայ Գիաի կար**դաս** Գիաի կարդամ ժիաի կահմար Սիաի կահմաճ **ժիա**ի կահման

Անկաsաr ապառնի

Պիտի կարդայի ¶իտի կարդայիր ¶իտի կարդայի Պիտի կարդային Պիտի կարդայիջ Պիտի կարդայինջ

ՀՐԱՄԱՑԱԿԱՆ ԵՂԱՆԱԿ

bq.

Bnf.

—— Կարդա՝ Կարդա՛նք Կարդացէ՛,ք

ՍՏՈՐԱԴԱՍԱԿԱՆ ԵՂԱՆԱԿ

Նեւկալ

վանմար վանմաս վանմաղ կարդան կարդաք կարդան

Անկաsաr

կարդար կարդայիր կարդայի լյան քայիչ։ գան գայի ճ լյան գայիչ, ₩

ԱՆՈՐՈՇ ԵՂԱՆԱԿ Անե**բեւո**յթ *Կարդալ*

Նե**ւկա**յ ընդունելութիւն *Կարդացող*

Անցեալ ընդունելութիւն *Կարդացած* , *կարդացեր*

Ապառնի ընդունելութիւն *Կարդալու* , *կարդալիք*

unau, hagu, jagu, jaun, ususu, phau, glou:

123. TUPUPC

Մեգի անծանօթ բոյս մը չէ ճակնդեղը։ Անիկա տանի կարճ ցօղուն մը և հաւկթաձև տերեւներ, որոնք երկայն կոթեր ունին։ Բայց այս բոյսին ամենակարեւ ար մամը անոր արմատն է, կլոր, մառա և դեղնա-գոյն։ Այս արմատէն է որ կը հանեն չաքար։

երբ ճակնդեղները հասնին, դանոնք հողին տակեն կր հանեն և անոնց ցօղուններն ու տերեւները կարեշ լով՝ կրկին հողին մեջ կր թաղեն և Ձմրան մեջ անոնք հողին տակեն հանուելով կր տարուին մասնաւոր դորշ ծարաններու մեջ , ուր բաղմաթեւ գործաւորնար կր խուտն դանոնը և ճղմելով՝ մեծ ամաններու մեջ խիւտի կր փերածեն։ Այս խիւտը (չավծա) իր մեջ կր պարունակե կր փորձեն մինչև որ չաքարի փորձուի ։

98. 4PU4U&A

Հետեւեալ բառեrուն ծայրը, ըստ յառմառութեան, **բա**ր, այես, օրեն մասնիկները աւելցնելով ածականներ շինեցե՛ք եւ տուե՛ք անոնց նշանակութիւնը.

Հայր, անկեղծ, ծչմարիտ, մայր, առատ, լութջ, Թե-Թեւ, վայելուչ, անգութ, ջոյր, լայն, եղբայր, ընտանի, գտղանի, աղնիւ, իմաստուն, աղջատ։

ԵԱՆՕԹ. — Ուսուցիչը քերականական բադերու նչանա կաւթիւնը և սահմանը հետզհետէ պէտք է տայ աչակերտներուն ։ Առ այս Տոնէլեան Քերականութեան Ա. մասը ի ձեռին ուշ **Նենա**լ կը յանձնարարենք ուսուցիչներծւն ։ Տաք երկիրներու մեջ տեսակ մը եղեգ ալ կայ օր չորս-հինդ կանդուն բարձրութեւն կ'ունենայ ։ Անոր ցօղունը հիւթայից ծուծով մր լեցուն է։ Այս ծուծեն ալ չաբար կը հանեն , և ասոր համար այս տունկը չաբարեղեգ կը կոչուն ։

AUADA. — Անծանօն, պելլեսից, իստերանաքը. — Ճակնագրեց, փահճար. — Հաւկնաձեւ, երանութիա պելեն. — Ամենաակարնեւոր, են ենենիերգի. — Դեղնագոյն, սարը թենկի. — նարել, կեստրելնել. — Տարուիլ, կեստրերինել. — Մասնաւոր, իստասան. — Դործարան, փապրելա. — Բազմանիւ, արգ. — Ճոյնել, եղնել. — Պարունակել, համի օլնագ. — Հոյղ, եսպ. — Քամել, արգնագ. — Աղեգ, դանը. — Թարձրունիւն, երաելել. — Հունալից, եսպի. — Մուծ, իրե. — Շարարեղեգ, դերեր գանութ.

ՀԱՐՑԱՐԱՆ.... Ինչ տեսակ բան է չաքարը։ Անիկա ի՞նչ համ ունի և Ի՞նչ բանէ կը հանեն ։ Ի՞նչ է մակնդեզը։ Անոր ո՞ր մասէն կը հանեն չաքարը և ի՞նչպէս ։ Ի՞նչ է չաւ քարեղէգը և ինչո՞ւ համար այդպէս կը կոչուի ։ Շաքարը ի՞նչ բաննրու կը գործածեն ։

99. ፈՐԱՀԱՆԳ

Հետեւեալ խօսքերը յոքնակի րբե՛ք.

Թոչունը կը Թոչի։ Գիւղացին գիւղ վերադարձաւ։ Քահանան մեռելը Թաղեց։ Ճարտարապետը դեղեցիկ տուն մը չինեց։ Պատուհանը բաց էր։ Յանցաւորը կը պատժուի։ Մրջիւնը հատիկ կը կրէ։ Մառը ծաղկքցաւ, պտուղ տուտւ։ Արջը պտուղ կ'ուտէ։ Աչակերտը նոր քերականուն/ ւն դնեց։ Արդարն երկինքը պիտի ժառանգէ։

OPԻՆԱԿ. - Թոչունները կը թոչին։

124. ՊՉՏԻԿ ԳՈՐԾԱԻՈՐԻՆ ԵՐԳԸ

Քամին սաստիկ կը փրչէ, Բայց այդ արդուն հոգը չէ. Միչտ աչխատիլ դու կթնաս, Չիւն և բամի ի՞նչ գրնաս ։ Գործ ցուցրնեն ինձի Թող , *Ես աշխատա*կը չեմ ատող. Այնսատութիւնս է օրհնած՝ **Երբ** չահիմ՝ մօրս օրուան հաց ։ Ո՛չ, ես մայրիկս չեմ՝ Թողուր Ոչ անօթեի, ոչ արխուր. *Ջանը և քրաինը անհամար* Պիտի Թափեմ մօրս Համար ։ Մա՛յր, արեւուդ ես ղուրբան, Քեղ կը գոհեմ ամէն բան. Երջանկացի՛ր, մայրի՛կ դուն, Դրախտի փոխեմ ես մեր տուն ։

AUADO — Քամի, էէլ. բի-ղկետր. — Վնաս, զարտը. — Ատող, սեվելեն. — Օրճան, Տո-գատրես. — Շահիլ, գազան. Տագ. — Տիսուր, դետերլի. — Անհամար, սաչրորը. — Զոհել, ֆետա եղժել. — Երջանկանալ, Տո-ղլո- օլմագ. — Դրաիսո, ձեհներ։

ՊԱՑՈՒԷՐ._Գոց սորվեցէ՛ ք վերի սաանաւորը և բարձ. թաձայն արտասանեցէ՛ ք ։

125. ሀፀዓት, Խሀጊበጊ, ዓትՆት, Քሀ8ሀԽ

թագողը որժին պտուղն է։ Սա ամէնէն համեղ և յարդի պտուղներէն մէկն է։ Խաղողին որժերը կր անկեն այդիին մէջ ։ Այդիին մէջ չատ տեսակ աչխատուժիւն. Մեր կան ։ Այդեպանը կ'աչխատի հոն , կը խնամէ որ Ժերը, կր ջաղէ խաղողմերը և կր վաճառէ ։

թաղողեն կը պատրաստեն գինին։ Հնձանի մէ**ջ կը** լեցնեն խաղողները և կը ճմինն, որպես գի ջուրերը քամուին. յետոյ կը Թողուն օգին գիմացը, որպես **գի** խմորում ըլլայ ։ Խաղողին անուչ հիւԹը քաղցու կ՚ըսուի։ Քաղցուն քանի մի օր օգին գիմաց մնալով ալքոլի համ կ՚առնե, գինիի կը փոխուհ ։

Գինին յարզի ըմպելիք մըն է։ Երբ զինին ալ օ**դին** դիմացը Թողունը մէկ քանի օր, կյությ քացախ ։

AUABO. — Այգի, պաղ. — Որթ. ասհա. — Յարգի, գրյ-Ջեղելի. — Այգեպան, պաղճը. — Խնաժել, հավարեր օլմագ. — Վաճառել, սաղ-Տագ. — Գատրաստել, հավարամագ. — Հնձան, Էղեներ հարիհա. — Ճմլել, եղմեր. — Խմորում, խամո-ը օլմագ. — Հիւթ, եօղ. — Քաղցու, չիրա. — Ալբօլ, իսկիրդօ։

՝ ՀԱՐՑԱՐԱՆ....Ըսէ՛ք Թէ ի՞նչ տեսակ տունկ է որԹը։ Ի՞նչ է այգին։ Ի՞նչե՞ր կը չինուին խաղողէն և ի՞նչպես։

Ամբողջ խօսքեrով ճետեւեալ ճաrgումներուն պատասխա-նեցե՛ք.

Նաջսաւո՞րը է Մաղախորդը՝ է Սաաղձագո՞րծը է Գիչերապահը՝ է Երո՞ւտը է Ժամագո՞րծը է Այդեգո՞րծը է Պարտիզպա՞նը է Ճգնա - «Դրը Վաճառակա՞նը է Մյանկը ձամբո՞րծը է Գիչերապահը՝ է Երոչատումըը է Մաղախորդը՝ Երապահո՞րծը է Գիչերապահը՝ է

126. ՎԱՐԺՈՒԹԻՒՆ ՆՄԱՆԱՉԱՑՆ ԲԱՌԵՐՈՒ

ՍԵՐ և ՍԷՐ. — Սերը կը պատրաստեն կաԹով և կ'ուտուի։ Մայր մի իր զաւակներուն վրայ մեծ սէր ունի։

ԴԻԱԿ և ԹԻԱԿ. — Երբ մարդ մեռնի , մարմինը այլեւա դիակ մը կ'րլյայ ։

Նաւակները ծովուն վրայ Թիակով կը քալեն։

ԲՈՒՌ և ՓՈՒՌ. — Պատերը կը ծեփեն բուռով ։

Հացագործը հացը փուռին մեջ կեփել։

ԹԵՒ և ԴԵՒ . — Մարդս երկու թեւ ունի ։

Դեւը օձի կերպարանք առնելով խարեց՝ Աղամը և Եւան ։

ԴԱՆԱԿ և ԹԱՆԱՔ. — Դանակ և պատառաբաղ հարկաշ ւոր են ճայելու համար ։

> Գիր գրելու Համար պետը է Թուղթ , գրիչ, Թանաը ։

ՀՈՑԼ և ՅՈՑԼ․ — Աստուած ցանեց երկինքին վրայ լուսաւոբներու հոյյը ։

> Այն աչակերտը որ չաչխատիր, իրաւամբ կր կոչուի յոյլ -

ԵԱՆՕԹ. — Դասատուն ուրիչ նմանաձայն բառեր գտնե լով՝ անոնց ՆչանակուԹիւնը կը բացատրէ աչակերտներուն՝ •րինակներով ։

101. 4 C U 4 U 5 S

Գիծեrուն sեղ լառմաr կենդանիներու անուններ դրե՛ք.

127. **UPUNK 184**

նեյլեր վար ջի օգ դա ըլա սադրլմազ, դանե, արծրն, եշլչեր վե ջիլե իլե սադրլըը ։ Չարչրլարտա եղե, փեյնիրի, իւղիւմի օգ դայրլա սադարլար, ֆադաթ ետւմուրթայը, ճեվիդի, փախլիճանը վե խոլյարը դանե իլե վերիրլեր ։ Չուխայը, խասայը, պասմայը, աստարը, չերիտի եշլչեր իչիւն մեխրօ վե ենտազե դուլլանրըմահի չէյլերի եշլչեր իլե վերիրլեր ։ Պիր օգ դա տեշրխ հիտի չէյլերի եշլչեր իլե վերիրլեր ։ Պիր օգ դա տեշրխ հիտի չէյլերի հոլչեր իլե վերիրլեր ։ Պիր օգ դա տեշրխ հույսերի տերլեր ։ Պիր տիւջեածընտան ախս ու իթա ետենե միւչդերի տերլեր ։

ԾԱՆՕԹ. — Դասատուն կրնայ աւելի ընդլայնել այս դաշ սը և աչակերտներու բացատրել դործածական կչիռներու , չաշ փերու և դրամներու միութքիւնն և անոնց մասունքը։

10%. ፈՐԱፈԱՆԳ

Ukstraci sta juriur puatr ark'f.

Ձին ... կ'ուտէ։ Շունը ... կը պահպանէ։ Հովիւը...
կ'արածէ։ Օրէնքը ... կը պատժէ։ Մայրը ... կը խնաժէ։ կատուն ... կը բռնէ։ Քոյրս ... կը հիւսէ։ Աստուած ... կը տիրէ։ Աղուէսը ... կը խեղդէ։ Քարակոփը ... կը տաչէ։ Սուրհանդակը ... կը տանի։ Քահանան ... կը ժկրտէ։ Պայտարը ... կը պայտէ։ Լուսարարը ... կը վառէ։ ԵրկաԹագործը ... կը ծեծէ։ Աչակերտը ... կը կարդայ։ Բժիչկը ... կը դրէ։

ՍԱՀՄԱՆԱԿԱՆ ԵՂԱՆԱԿ

Նեւկայ

Ե զ.	6nf.
Կը Թողում	Կը թողունյ
Կը Թողուս	կը Թողու ք
կը թողու՝	Կը Թողուն

Անցեալ անկատա

	թողուի			4 _C	Թողուինը
4 _L	Թողուիր			_	թողուիք
ηĽ	Bulurli	•	•	ЧĽ	Թողուին

Անցեալ կաsաrեալ

Թողուցի	Թողուցին,ը
Թողուցիր	<i>Թողուցի</i> ք
Թողուց	Թողուցին

Բացա**ւձակ ապառ**նի

	[dagaes]		1.	Պիտի Թողուն,ը
	Թողուս	;		Պիտի Թողութ
Պիտի	[dnqnL			Պիտի Թողուն

Անկաsաr ապառնի

Պիտի Թոլուի	Պիտի Թողուին,ը
Պիտի Թողուիր	Պիտի Թողուի ը
Պիտի Թողուր	Պիտի Թողուին

Land Paragram

bq.

8nf.

Թողո'ւնը Թողուցէ' ք

ՍՑՈՐԱԴԱՍԱԿԱՆ ԵՂԱՆԱԿ

Նեւկայ

Թողում Թողուս Թողու คลฤกะบ_้อ คลฤกะบ้ คลจะก

Անկաջաբ

Թողուր Թողուրր Թողուին Թողուիք

ԱՆՈՐՈՇ ԵՂԱՆԱԿ Անեrեւոյթ *Թողուլ*

Նե**ւկալ ընդունելութիւն** *Թողող*

Անցեալ ընդունելութիւն *Թողած* , *Թողեր*

Ապառնի ընդունելութիւն *Թողլու , Թողելի*ք

ԾԱՆՕԹ. — Ուլ վերջաւորող բայերէն միայն թողուլ և զբունուլ բայերը ամբողջութեամբ կը խոնաբհուին աչկարհաբարի մէջ։ ԳԱՅՈՒԵՐ. — Զրունուլ բայն ալ խոնաբհեցէ՛ թ։

129. **B N F L B C**

արոտ, ոսկեղոյն, արծաժագոյն ևայլն ։

ատրածելով կր չորցնեն և վերջէն ալ գլաններու միջոջեր կր կարանունն և մարջեն առան գլաններե կր ջեր կր հայտերու մէջ - Ցետոյ մասնաւոր դործնքներով բուրջերը զաւղծի դործարանը կր տանի , ուր այդ բուրջերը զաւղծի դործարանը կր տանի , ուր այդ բուրջերը զաւղծի դործարանը կր տանի , ուր այդ բուրջերը զաւղծի դործարանը կր տանի և Թանձթ Հեղուկի կր վերածուին և մարրուելով , ձերմակ և Թանձթ Հեղուկի կր վերածուին և մարջէն ալ դլաններու միջոջուրջերը դարդեն և մերջէն ալ դլաններու միջոջուրջերը կարդեն և մերջէն ալ դլաններու միջոջուրջերը կր չինեն Թուղծը ։

AUABA. — Գծագրել, բեսին չըզմագ. — Թերթ, վաբագ. — Մորթ, տերի. — Ոսկեգոյն, ալդուհ բենի. — Արծաթագոյն, կի-մի-լրենի. — Սղոցուք, տեստերե տալայը. —Քուրջ, փալավրա. — Քրջանաւաք, փալավրանը. — Զատել, այրընագ. — Տայտ, տերենե. — Թանձր, գօյու. — Թաղիք, եելե. — Տարածել, եայնագ. — Գլան, սիլինտիր. — Ճնչել, սրգնագ։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Ի՞նչ բանի կը գործածեն Թուզթը։ Հիճ ատենները Թուղթի տեղ ի՞նչ կը գործածէին։ Ի՞նչ բանէ կը չինուի Թուղթը և ի՞նչպէս։

130. ሆኑ ይሀያኒ ተቦ

սրովայնին վրայ բան մը չկայ ։

Միջատները փոքրիկ կենդանիներ են ։ Անոնք նեղ Այս պատճառաւ միջաց կ՝ ըսուին ։ Ասոնց գլխուն վրայ կան բերանը , աչքեր , և լանչքին վրայ՝ վեց ոտքեր ։
Ոմանք երկու կամ չորս Թեւեր ալ կ՝ ունենան ։ Իրենց

ձանձ, վեղու, մժեղ, միջիւն, ԹիԹեռնիկ, լու, միուկ, ոջիլ, մարախ, ցեց, փոսուռայ, պիծակ, որԹալուիչ միջատ են, ու դեռ չատ տեսակ միջատներ
ալ կ՚րլլան ։ Ասոնցվէ խիստ չատերը միսասկար են ։
Ոմանը ժեղ կը նեղեն մեզմէ արիւն ծծելով, ոմանը
ոմանը հեղ կուներին մեզմէ արիւն ծծելով, ոմանը
ոմանը

Օգտակար միջատներ ալ կան , ինչպէս . ընտանի մեղուն որ մեղը ու մեղրամոմ՝ կը չինէ , չերամը որ մետութս կը չինէ ևն.։

AUDDO. — ԳրեԹԷ, ստնել . — Լանջը, կեսես . — Որովայն, գարըն . — Լու, փիրե . — Մլուկ, դախդա պիլե . — Ոջիլ, պեդ . — Մարախ, չեերկե . — Ցեց, կեսկե . — Փոսուռայ, ադել պեսնեյի . — Պիծակ եչե արըսը . — ՈրԹալուին, ֆիլոեսերա . — Վնասակար, պարարլը . Ծծել եննեւ . — Ծակծկել, դելի դելի երմեւ . Աւրել, պողնա :

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Միջատները ի՞նչ տեսակ կենդանիներ են և ի՞նչ ձեւ ունին ։ Մէկ քանի միջատի անուններ ըսէ՛ք ։ Աստնք օգտակա՞ր են Թէ միասակար ։ Ի՞նչ տեսակ միասներ կրնան հասցնել մեզի ։ Օգտակար միջատներէ՞ն որո՞նք գիտէք ։

131. 4 7 4 4 4 6 6

Արագիլը պեղեցիկ Թռչուն մըն է և Անոր ղգեստը սեւ ու ձերմակ է ուղջերը և կսուցը կարմիր են և Արաբ իր չորս կողեր և իր երկայն սրունըները անդործ չի Թուղութին արեն կուպան երարան երարկն մենին արեն կուպան և հաշիճներու մեջեն կ երթեմն երբանն երեն ու երկայն կտուցը իր գործին արեկ կուպան և Անիկա ջուրին կամ ջրախառն արդմին մեջեն կ որսայ գորտը և ձաշիճներու մեջեն կ որսայ արդմին մեջեն կ որսայ գորտը և ճաշիճներու մեջեն կ որսայ արդմին մեջեն կ որսայ գորտը և ծուփերուն մեջեն կ որսայ արդմին մեջեն կ որսայ արդմին մեջեն կ որսայ արդմին մեջեն կ որ չակին մեջ մուկը ։ Մուկ մը կամ արդմին մեջեն կ որսայ անոր համար դժուտը արդմին մեջեն կ որ չակին մեջ մուկը ։ Մուկ մը կամ արդմին մեջեն կ որս չին անոր համար դժուտը արդմին մեջեն կ որս չին անոր համար դժուտը արած մի չե ։ Բայց մեծ օձ մի անոր բաւական նեղու արած մի չե ։ Մուկ մի կամ

Արագիլը կընայ ուտել նաև ճանճեր ու ամէն տեշ սակ ճճիներ ։ Եւ ճիչդ ասոր համար անիկա օգտակար Թուչուն մին է ։ Անիկա խուիւներով և փուչերով կը չինէ իր բոյնը բարձր տան մը , կամ եկեղեցիի տանիքին,

108. 4CB4B59

Հետեւեալ բառեrեն մեյ մեկ բայ շինել եւ գrել *Սանմանական նեrկայ, ապառնի* եւ *հrամայական* եղանակները.

Զարմանը, պատիւ, զրպարտութիւն, սոսկում, գործ, հոտ, քուն, սէր, որոտում, խոստում, գեղեցիկ, հնարը, խօսը, կռիւ, ներկ, գէր, հանգիստ, պտոյտ, աչխատութիւն, փայլ, նոր, մտածութիւն։ AUADP. — Նայուածք, պագրը. — Անգործ, իլսիզ. — Ճահին, պադագրի . — Ջրանսառն, սույրլա գարըլրգ . — Տիդսք, չահութ. — Որսալ, ավլահագ. — Մոզես, երդեն երեւ — Բաւական, երելի. — Փաժժուիլ, սարըլմագ. — Սեզգել, պօդւրագ. — Ճեր, երւլի- է պեսնել . — Ճիշգ, դան. — Սշաարակ, ը լրրիր և — Փուլ, դիքեն. — Տանիք, տան. — Աշաարակ, գուլե . — Ընկերասեր, արգագույ սեվեն. — Աննանսանձ, գրուգահուր. — Թոյլ տալ, պրրագմագ. Բունիկ, քիւլի- է հուվա։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Արագիլը ի՞նչ տեսակ Թուչուն է։ Անիկա ի՞նչ կ՛ընէ և ի՞նչ կ՛ուտէ։ Մեղի ի՞նչ օգտակարութիւն ունի։ Իր բոյնը ո՞ր տեղուանը կը չինէ։ Ձքեռները ո՞ւր կ՛եր-Թայ։ Մրբ կը վերադառնայ։ Ի՞նչ ընաւորութիւն ունի։

104. ፈՐԱՀԱՆԳ

Հետեւեալ բայեrուն գոյականը գտե՛ք.

կարտն։ տեսակն — սհոտն — մեօորուն — րային — բսժան — ետե∽ ճանըն — րրմըն — դսենքը — ջիրըն — Հաչին — նաշին քըն — բաղևսշերն — ջրջըն — մեկըն — խօսին — Հրչըն — Ֆսմրտն — մերը — այնիշ

Գիտե՞ս , քանի՞ լուսաւոր կայ Երկնից կապոյտ կամարին վրրայ , Կրնա՞ս համրել գու այն ամպեր — Բարին Աստուած այդ ամենուն Գիտէ Թիւբ , նաև անուն ։

Կրնա՞ս համրել , ո՛վ պատանեակ , Մեղուներուն անԹիւ բանակ Գիտե՞ս , քանի՞ ձուկեր չրրին Չովիկ ծոցը սիրով կ՚ապրին ։ — Բարին Աստուած այդ ամէնուն Գիտէ Թիւը , նաև անուն ։

Գիտե՞ս արդեզը , երկրի վրրայ Քանի՞ աղչիկ , ջանի՞ մանչ կայ , Քանի՞ Թռչուն և ԹիԹեռնիկ , Որ կը վարեն կեանը երջանիկ ։ —Տէրն ասոնց Տետ ջեղ ալ , որդի՛ս .

ՌԱՌԵՐ. — Կամար, +էւէր. — Պատանհակ, կէհե օդլահ. — Բանակ, օրտո- .—Ծոց, գօյհ. — Կետնը վարել, էօւի-ը «ի-ը» Հ+. — Տէր, Ալլահ.

ՊԱՑՈՒԷՐ. — Վերի ստանաւորը գոց սորվեցե՛ ջ և բարձ թաձայն արտասանեցե՛ ջ ։

133. ՄトトՔԵԱLEՄE

Հօճա պիզիմ իչիւն չայրչըը, լաբին քենտի կեչին. մեսի իչիւն տե չալրչրը **։ Պիրպիրի**միդա**են էօդ**իւրիւ *ևա* լան սեթյլեմեյելիմ՝, վե իֆրիրա երժեյելիմ։ Մեբրեային իչի դեմից տիր , լաքին արչարըսը բիրլի տիր ։ *ըա*նար ոբօս ինէ նենչէն ոբօս ահառնրատ չօս վար տրր ։ Ցակոբ տօդրու ևացտր^ մր վացիֆեսինի ։ Էվեր, օնուն եազարդը տօղրու իտի , լաբին պեն եա-ֆադաթ ալաճագ տրը . Հօճանըն դարչրսընտա օթուշ րույօր ։ Պու տէրսիմի պիլիր իտիմ՝, էկէր օպիրինիտէ պունուն գատար պիլսեմ, չօգ ելի օլուր ։ Էկեր չեյ-*Թանտան ուղագ գաչարսան* , Ալլահա հագրն օլուրսուն ։ Պիւդիւն ինսանլար կիւլէրլէր, սէօյլէրլէր. ճիւմլէսինետէ ինսան տէրլէր. ֆադաթ օնլար տա ճինս ճինս օլուրլար. *երբեր ատամ պաչգա* , գ*արը պաչգա տըր* ։ Ատամ ա֊ ատղատը ֆահժեն անև ։

ՊԱՑՈՒԷՐ. — Վերի տանկերէն խօսքերը հայերէնի Թարգմանեցէ՛ ը ։

105. ፈՐԱՀԱՆԳ

Պաsասխանեցե՛ք հեsեւեալ հաբցումներուն.

Ի՞նչ տեսակ տեղ է եկեղեցին, և ի՞նչ բանէ չինտւած կ՚ըսեն։ Որո՞նք են եկեղեցիի մը մասերը։ Եկեղեցիին մէջ ի՞նչ բաներ կը գտնուին։ Հոն ի՞նչ արարողութիւններ կը կատարուին։ Որո՞նք են եկեղեցիին պաչաօնեաները։ Ո՞ր ատեններ կոչնակ կը զարնեն։ Ի՞նչ բաներ կը կարդացուին հոն։ Դպիրները ո՞ւր կը կենան։ Ժողուլո՞ւրդն ուր կը կենայ։ Ինչո՞ւ համար եկեղեցի կ՚երթանք։

134. Ե. ԼԾՈՐԴՈՒԲԻՒՆ — (ՈՒՆԵՆԱԼ)

ՍԱՀՄԱՆԱԿԱՆ ԵՂԱՆԱԿ

Նեւկայ

Եզ.	•	Baf.
nerps		በራካኒ
Ունիս	•	Ուելիք
Nest		กะยุย

Անցեալ անկաsաբ

በፌኒի	1	Ունկինը
Ունեիը	r	Ուները
Ունէլ		ՈւնԼին

Անցեալ կաsաբեալ

ிட்சுதவு	Ունեցա	r L
Ունեցար	ிவிக்கும்	-
Ունեցաւ	Ունեցա	'n

Բացաrձակ ապառնի

Դրամենուն վավ		·	Պ իտի	ունենանը
ասմե մու թ վավ Թ			9 իտի	ունենաը
Պ իտի ունենայ	<i>*</i>		Պիտի	எட்டும் மும்

Անկաsաr ապառնի

Պիտի	ուրբրայի	9 իտի	ունենային ք
Պիտի	ուրենայիր	9 իտի	ուրբրայիք
9րտի	ուորչութ	Պ իտի	ពណ៌ម្ចាការព្យា

ረቦዜሆዉፅዉዛዉՆ ԵՂዉՆዉկ

bq

Anf.

----A.S.bgþ'p Ունենեն ա՛ն **ք** Ունեց է՛ ք

ՍՏՈՐԱԴԱՍԱԿԱՆ ԵՂԱՆԱԿ

Նեrկալ

Ունենա*մ* Ունենաս Ունենայ

Ունենանը Ունենաը Ունենան

Անկաsաr

Ունենայի Ունենայիր Ունենար Ունենային ք Ունենայի ք Ունենային

ԱՆՈՐՈՇ ԵՂԱՆԱԿ

.*Աւրբրա[* Մնբեբումե

Նեrկայ ընդունելութիւն

Ունեցող

Անցեալ ընդունելութիւն

Ունեցած , ունեցեր

Ապառնի ընդունելութիւն

Ունենալու , ունենալիք

135: ԲԱՑԵՐՈՒՆ ԲԱՑԱՍԱԿԱՆ ՁԵՒԸ

բայի մը գործածուին մի և չ բառերն որոնը բայէն առաջ համար կը գործածուին մի և չ բառերն որոնը բայէն առաջ հայար հրագրություն

Oris,u. ... Սիրէ՛ ... մի՛ սիրեր , սիրեցէ՛ ջ ... մի՛ սիրէջ Սիրեցի ... չսիրեցի , պիտի սիրեմ , չպիտի սիրեմ

Մի՛ րացասականը հրամայականի յատուկ է, իսկ չ բաշ ցասականը սահմանական ներկայեն ու անկաsարեն դատ ամեն ժամանակի համար կը գործածուի ։

Սանմանական ներկան ու անկաsարը հետեւեալ կերպով բացասական կ'ըլյան ։

Կը դրեմ – չեմ գրեր, կը գրէի – չէի գրեր։ Կուտեմ – չեմ ուտեր, կ'ուտէի – չէի ուտեր։

ԾԱՆՊԹ. — Դասատուն պէտք եղած բացատրութիւն. Ֆերը կուտաք բացասական ձեւին նկատմամբ (Տե՛ս Տօնէլեան Քերականութիւն)։

ՊԱՅՈՒԷՐ. — Հետեւեալ բայերը բացասականի վերա... ծեցէ՛ք և խոնարհեցէ՛ք վարի օրինակին պէս խառն կելալով.
Որել, սերջել, դոնել, գործել, քայել, ջնկել։

Orneus. - Չեմ սիրեր, չէի սերաեր, չառներ, չենջ գործեր, չէջ ջալեր, չեն անկեր։

Գոնել ներեւեալ բայերուն ներկայ, անցևալ եւ ապառնի բնղունելութիւնները:

ջարլ՝ առանըն , առաջին՝ գերն՝ որերն՝ կայրին՝ դաշին՝ դունան՝ փերին՝ գորայուն հանդարուն ահանգին՝ չաաքրին՝ կոսնչին՝ երևրն՝ առաջին՝ հարդը՝ արատուսութը՝ չաաքուն՝ չանին՝ նորն՝ ճրարուն՝ առաջին՝ գորն՝ հարդը՝ արևին՝ կարևուն՝ կանուն՝ նողուն՝

՝ 136. ԱՄՊԵՐԸ ԵՒ ԱՆԶՐԵՒ**Ը**

Ամառուան դեղեցիկ օր մի երկինքը կապոյա է շ Հետեւեալ օրը երկինքին վրայ պղտիկ ճերմակ ամպեր կերեւան։ Ցետոյ ա՛լ աւելի մեծ ու սև ամպեր Հորի֊ դոնը կը մ[Ժնցնեն ։ Քիչ վերջը անոնը կը տարածուին սենը. «Անձրև ալիտի դայ»։

Անձրեւը կամաց կամաց կ'սկսի ւ Ցանկարծ դօրաւոր լոյս մը մեզ կը լուսաւորե ւ Սոսկալի որոտում մը երկիրը կը Թնդացնե ւ Կայծակն է ւ Անձրևը կը չատնայ և հեղեղներ կը կազմէ . երբեմն ալ կարկուտով խառն կը տեղայ ւ Փոխորիկ մըն է ւ Անձրեւը , կայծակը , որոտումը կը չարունակեն ւ Քառորդ. մի վերջը ծիրանի դօտի մի կը տեսնուի , և օդը կը սկսի կամաց կամաց դեղեցկանալ ւ

Անձրեւն օգտակար է ։ Ան բոյսերը կր կենգանա֊ ցընէ և կր սնուցանէ, ինչպէս նաև աղբիւրներուն չուր կը հայԹայԹէ « Բայց ոչ ոք կը սիրէ կարկուտը, որ

ARATA. — Հետեւեալ օր, երդեսի կի-և. — Հորիզան, ուփուգ. — Մինցնել, գարանլըգ երմել. — Սոսկալի, տեհագելի. — Որոտում, կեօբկի-ըլեմեսի. Ինդացնել կի-ըլետնել. — Կարձակ, դիմլել. — Հեղեղ, տել. — Կարմել, դելչել երմել. — Կարկուտ, տշլու — Խառն, գարըլըգ. — Միրանիգատի առայիմի-սեմնա. Կենդանացնել, հայար վերմել, ճանլարմագ. — Սնուցանել, տեսլեմել. — Աղբիւր, չելմե. — Հայիսայիել, դերարի է երմել. — Ոչ ոք, հիլ բիմել.

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. _ ՓոԹորիկը Նկարագրեցէ՛ք։ Կարկուտը ի՞նչ է։ Անձրեւը ի՜նչ օգտակարութիւն ունի։ Կարկուտը ի՞նչ միամենը կուտայ։

137. ԱΖԱԳԻՆ ԿԱՊԻԿԸ

Ատահնով խիստ ազահ հարուստ մը կար ։ Անիկա օր մի աժան գնով կապիկ մը գնեց, յուսալով որ կրնայ տւելի սուղ ծախել զայն ուրիչի մի ։

Օր մը երբ այս ագահը դուրս ելեր էր, կապիկը աեսաւ որ քոմի տան դրացին՝ փողոցէն անցնող ագարարին միարոցեն անցնող ագ Հատիկը այս բանին միայ անմիջապես դնաց տիրոջը սնտուկը բացաւ, և սկսաւ սեջը գտնուած դրամները, ոսկի և արծան , ամենքն ալ մի առ մի պատուհանեն մար նետել ։

Շատ մարդիկ վաղեցին , կրցածնուն չափ ժողվեշ ցին և գացին ։

Մնտուկը գրեթե պարպուեր էր, երբ ագահը փողոցեն եկաւ և սոսկումով տեսաւ եղածր ։

«Ա՜Հ, անիծեալ կենդանի» կրպոռար հեռուէն՝ կապիկին վրայ վագելով։

107. ፈՐԱፈԱՆԳ

Կեսերուն սեղ պատշան բայեր դրե՛ք.

Երէկ մինչեւ երեկոյ անձրեւ ...։ Եղբայրո հիմա տուն

...։ Մուրացկանը մենե ողորմունքուն ...։ Յովհաննես
Մկրտիչ Յորդանան գետին մէջ Յիսուսը՛...։ Յիսուս Ս.
կոյս Մարիամէն ...։ Յովսէփին, եղբայրները զանի օտար
վաճառականներու ...։ Մչակները ցորենը ... մանգաղով ։
Լուսարականներու ավաջը...։ Վաղը ես գիւղ ...։
Վարժապետը յանցաւոր աղաջը...։

Բայց դրացին դարձաւ ազահին և ըսաւ . «Մի՛ բարկանար , բարեկա՛մ՝ , իրաւ է որ կապիկիդ պէս ստակը պատուհանեն ճետելը խենդունիւն է , բայց քեղի պէս մնտուկին մէջ դիզելն ալ խելացունքիւն չէ։»

AUCOP. — Աժան , ո-6ո-ը — Մի առ մի , պիրեր պիրեր . — Անիծեալ , մելո-ն . — Խննդութիւն , տիվահելի+ . — Դիզել , երդմագ . — Խելացութիւն , ագրլլըլոգ ։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. Ագա՝ ի՞նչ ըսել է։ Ագա՝ հարումար ին, չո՞ւ գնած էր կապիկը։ Կապիկը ի՞նչ ըրաւ երը օր մը տու-Նը առանձին մեաց։ Ինչո՞ւ համար այսպէս ըրաւ։ Երբոր տէրը աուն դարձաւ, ի՞նչ ըսաւ կապիկին։ Այն ատեն դրացին ի՞նչ զրուցեց ագահին։ Աղէ՞կ բան է ագահ ըլլալը։

108. APRARTS

Lbsb.bm | houfbrn.6 dkg qs6n.md pmjbrn.6 dmdm6m4-6brp mrncbgk'f.

Հովիշը ոչխարները կ'առածե դաչտին մէջ։ Ոչխարները խոտ կ'ուքեն։ Հովը կր փչե։ Ծաղիկները կր դուռեն։ Մանսշկ եղելութիւնը յայքնեց։ Յակոր դաչտին մէջ վազեց, պօռաց, խաղաց, յողնեցաւ, քունեցաւ, յետոյ պաղ ջուր խւնեց, տուն գնաց և նիչանդացաւ. հիմա պառկած ե։ Ոհրադարծը պերե պաշժուի։ Դասատուն վաղը պիչի գայ։ Մենք ալ դաս պիջի առնենք։ Մշակը ցորենը ցանեց. ցորենները դուսան. երկրա-գործը ննձեց զանոնչը. որայ կապեց. կալ դուս . ցորենը յարդեն զաչեց և ջաղացաանին յանձնեց, որ ալիշը չինե։ Երէկ Թէ որ օղը աղէկ դչլար, դուրս պիչի ելչեինք ձեղի գա.

138. ԷՇՈՒՆ ՏՐԱՄԱԲԱՆՈՒԹԻՒՆԸ

PULTO. — Տրամարանու Թիւն , մանկել - Բեռնալ , էի-+լեն - - Սաիպուիլ , մենպո-թ օլմագ . — ԹեԹեւնալ . հաֆիֆլեն է . — Հայիլ , երինե - Կարծուիլ , պահ օլո-հմագ . —
Դլուկ , +ի-լի- + ելե - - Բուրդ , ելեն - Խորհիլ , ար-լի-և մե - - Շրջակայ , ճիվար . - Խորասուզուիլ , իլեն պատմագ . —
Ծանրանալ , աղբրյանմագ . - Խեղճ , պավայլը

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Ի՞նչ պատահեցաւ օր մը էչուն , երբ աղ բեռցած կ'երթար և Ի՞նչպէս բեռը թեթեւցաւ ։ Էչը ասիկա ժոռցա՞ւ ։ Ի՞նչ ըրաւ ուրիչ անգամ մը երբ բուրդ բեռ յոժ էր ։ Վերջը ի՞նչ պատահեցաւ ։ Այս պատմութեննէն ի՞նչ կը հետ տեւցնէը էչուն նկատմամը ։

139. u 1

Ադ եուլաֆ, եէչիլ օգ, արփա, սաման վե գուրու օդ եէր ։ Օնու արապայա գօչարլար, վե պինմեք իչիւն տախի գուլլանըրար։ Ագլար չօճուգլար կիպի պիրպիրի իլէ եարրչա չրգարլար ։ Չօգ գօչան ագըն գըյմեգի բեք պեօյիւք տիր ։ Ինսանլար օնու եուլար իլե զապներն ագլնիսի արև գրյնն ագլար դեքվե վուրուրլար . օնլարըն հագրնընա կիդմեք դենինելի տիր ։

ՊԱՑՈՒԷՐ. — Վերի տանկերէն դասը հայերէնի Թարգ.մանեցէ.ը ։

109. ፈՐԱՀԱՆԳ

Lbsb.buj houfbre ruguuuhus prk'f.

խատիլ կը սիրէի։ Քիչ մը առաջ դուջ կը խօսէիջ։

Հովը սաստիկ կը փչէ։ Մանուկը ժպտեցաւ։ Մառերը
ծաղիկ բացեր են։ Վաղը պտտելու պիտի երժամ։ Հոս եկէ՛ ջ։
Քովս նստեցէ՛ ջ։ Ինչո՞ւ առջեւդ կը նայիս։ Այս պատանին
կը սիրե՞ս։ Այս տարի առատ ձիւն տեղաց։ Ծառին ջար նեւ
տեցէ՛ ջ։ Մեր տնօրէնը երէկ տխուր էր։ Այս գիւղին մէջ չատ
տուներ կան։ Իրիկուան պատմածս լաւ կը յիչե՞ս։ կերա
տուներ կան։ Իրիկուան պատմածս լաւ կը յիչե՞ս։ կերա
տուներ կան։ Իրիկուան պատմածս լաւ կը յիչե՞ս։ կերա
տուներ կան։ Իրիկուան պատմածս լաւ կը իշե՞ս։ կերա
տուներ կան։ Իրիկուան պատմածս լաւ կը ասեիջ։

140. ԼՈՒՍԱՒՈՐՈՒԹԵԱՆ ԵՂԱՆԱԿՆԵՐ

Գիչերը տան մէջ լոյս յառաջ բերելու Համար կթ վառեն սխէարամոմը - ՍԹէարամոմը ճերմակ մոմ մին է գոր կը չինեն ոչխարին և եզին ճարպէն Հանուած սԹէարինով։ Մէջէն բամպակէ պատրոյգ մի անդած է։ Վառած մոմը ճրագ կ'րսուի ։

այս հուտայ ըան Թէ սԹէարանովը ։

Լուսատու կազը հանքածուխէն կր հանեն և ծորակի մը ծայրը առանց պատրոյգի կը վառի։ Բայց այս կազը կը գործածեն փողոցները լուսաւորելու ։

PILADP. — Լուսաւորութիւն, դենվեր. — Սթեարանում, եսփարհաւեր Տօհու. — Ճարպ, տօն ետղը. Սթեարին, սնետարին. — Պատրոյգ, ֆիդել. — Ճրագ, ետնան Տոհ. Բարիւզ, կտղ ետղը. — Նաւթանոր, ները գույուսու. — Ձտել, դասաֆիչե երմել. — Թիթեդեայ դեներերեն. — Լուսատու, բլրե վերեն. — Մորակ, Տուսաան

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Լուսաւորութեան համար ի՞նչ բաներ կը գործածեն ։ Ի՞նչ բանե կը չինեն սթեարամոմը ։ Քարիւդը աշրկե կ՝ելլե և ի՞նչպես կը փոխադրեն ։ Քարիւդը ի՞նչպես կը փառի և ի՞նչ առի և ի՞նչ բանի համար կը վառի և ի՞նչ բանի համար կը վառի և ի՞նչ

141. ЪЦЬЦИЅЬЪ

Նաւաստի մը կը մեկներ
Դեպ ի հեռու երկիրներ։
«Կ'երքժաս, ըսաւ մեկն իրեն,
Բայց չե՞ս վախնար ծովերեն։
Հայրդ ու մեծ հայրդ ալ դացին,
Եւ զոհ եղան արկածին։»
— գիսկ քուկին հայրդ ո՞ւր մեռաւ։»
— «Ուրեմն այնտեղ դուն ի՞նչպես
Ամեն դիչեր կը նընչես։»

AUADP. — Նաւաստի, Լեֆնի. — Մեկնիլ, Լիդ-Հ+. — Ձոհ, գուրպան. – Ննջել, ույու-նագ։

ՊԱՅՈՒԵՐ. — Վերի ստանաւորը գոց սորվեցէ՛քև բարձ. ոտձայն արտասանեցէ՛ք ։

110. ፈՐԱՀԱՆԳ

Հետեւեալ բացապական խօսքերը ճաստատկանի վերածեցե՛ք.

ծաՀՄԱՆԱԿԱՆ ԵՂԱՆԱԿ Նեrկայ

bq.	` '	8nf∙
Կընամ		կրնանւք
կընտո		գրնաւք
կիչուոյ		կընան
	Անցեալ անկաsաr	• .
Կընայի	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	կրնային ք
Կընայիր		գրայի ք
երնար		կլնային
-		

Անցեալ կաsաrեալ

կրցայ	2	٠,		կրցանք
Կրցար			*	<i>կրցա ք</i>
կրցաւ			-	<i>գ</i> ևն ա չո

Բացաբձակ ապառնի

9 թախ	կրնամ	9 իտի	արարը
9 իտի	կերաո	Պիտի	արաա
Պ իտի	மும்ப	9 իա ի	մամղկ

Անկաsաr ապառնի

Պիտի	կլնայի	¶ frusfr	կրնայինք
Պիտ ի	կընայիր	• • • • • • • • • • • • • • • • • • •	կրնայիք
9իտի	կինար	դավ P	կերտյեր

LPRITABRARY DIRECT

Եզ. - — Կ*րցի' ը* 6af. Կրնա՛ն,ք Կրցէ՛ Ք

ՍՏՈՐԱԴԱՍԱԿԱՆ ԵՂԱՆԱԿ

Նեւկայ

Կընամ Կընաս Կընայ րրան Միրաք Միրան

Անկաsաr

րան արգրար Արտայիր Արտայի Կրնային,ք Կրնայի ք Կրնային

ԱՆՈՐՈՇ ԵՂԱՆԱԿ Անե**rեւ**ոյթ *Կր*նալ

Նե**ւկալ ընդունելու**թիւն *Կրցող*

Անցեալ ընդունելութիւն *Կրցած* , *կրցեր*

Ապառնի ընդունելութիւն *Կընալու* , *կընալի ք*

ՎԱՐԺ. — Խոնարհեցէ՛ ը կբնալ բային բացասական ձևն

143. ጉታዓበረ ԿԿበኑՆ

Երբ բարին Աստուած Թույունները ստեղծեց, անոնց ամէն մէկուն մէյմէկ բնակարան ցուցուց. արագիլին՝ տանիքը, բադին՝ չուրը, արտոյտին՝ արտը, ծիծեռնա. կին` տունը, և ուրիչ խումբ մր Թուչուններու՝ անտառին ծառերը ։ Ավէն վէկն իր բնակարանէն դոՀ էր . մինակ կկուն գոհ չէր ։ Տանկըն անոր համար չատ հովասուն էր , ջուրը՝ չատ *ի*ժաց , արտը՝ չատ կարծը , տունը՝ *չատ լուիկ ու անտառին ծառերը՝ չատ* բարձր**։ Ե**ւ Արա֊ րիչն այս բանին վրայ զայրանայով, ըսաւ . «Ուրեմն դուն ինթդ բեղի տեղ մի գտի՛ր ։» Եւ անկէ իվեր կկուն տեղէ տեղ , ու երկրէ երկիր կր Թափառի ու տակաւին տեղ մի չէ դաած , ուր մէկ ամառէ աւելի *Ֆ*նալ ուղէ ։ Անիկա ամէն գիչեր տարբեր ծառի մը վրայ կը ընանայ։ Իր Հաւկի[Ժներէն վէկը հոս մէկը հոն կ՝ածէ, ու ինք կր Թողու կ՝երթայ։ Անիկա իր ձագերը Թխահլու Հոգը ուրիչին կր Թողու, հետեւաբար իր Հագերը չի ճանչնար և անոնը ալ դինքը չեն ճանչնար ։

ՌԱՌԵՐ. — Դժգոն, խոլիդ-ա ոլմայան. — Կկու, իպիպիկ. — Բնակարան, մեսքեան. — Արտոյտ, չայրը գո-լո-. — Գոն, մենո-և. — Հովասուն, թի-պկետրլը. Կարծր, սերդ. — Ասրարիչ, Խալիգ. Ալլան. — Զայրանալ, խորոլաննագ. — Թասփառիլ, սերսերի կեղմեք. — Տարընր, պայգա. — Հոգ, վաղիֆե։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ․ — Կկուն ի՞նչ տեսակ Թռչուն է։ Անիկա ի՞նչո՞ւ ընակարան չունի ։ Ի՞նչպէս կ'ապրի անիկա և ի՞նչպէս կը Թխսէ ։

144. ԱՌԱԾՆԵՐ

- 1. Բերանը սրաին աշելցութէն կր խօսի ։
- 2. Ազբատին ողորմոդը Աստուծոյ փոխ կուտայ,
- 3. Ընտիր դիրըը ընտիր բարեկամ է ։
- 4. Սափորը չուրի ճամբան կը կոտրի ։
- 5. Քնացող կատուն մուկ չի կրնար բունել։
- 6. Չգիտնալը ամօթ չէ, չսորվիլն է ամօթ։
- 7. Com jut', phy fuout's
- 8. Առաջ աշխատինը, ետրը դրունունը ։
- 9. Այիսատասերը անօթե չի նևար ։
- 10. Չար ընկերները բարի վարջը կ՝ապականեն։

թատեր. — Առած, տարաը մեսել. — Աւելցուը, արդահ լեյ. — Փոխ աս, եշտի-հե վերմել. — Ընտիր, եյի. — Սափոր, տեստի. — Ապականել, աջոյնագ։

մերի տուածները՝, մէյ փ օրինակ մէջ բերելով ։

111. ፈՐԱፈԱՆԳ

Հետեւեալ աrմատ բառեռեն մելմեկ բայ շինեցե՛ք.

փայլ, գործ, չարժ, պայտ։
Մէր, գործ, չարժ, պայտ։

ՕՐԻՆԱԿ. — Սէր, սիրել։ Գող, գողնալ, ևլն.։

145. ԱՆԿԱՆՈՆ ԲԱՑԵՐ

Աչակերաները հետեւեալ անկանոն բայերը պէ**տը** է խոշ Նարդեր դասատուին օգնութեամբ.

Farkı, ylikı, qurlikı, pukı, pliki, skulikı, limjhı, mnlikı, quı, suı, brpui, hilmı, ulimı:

ԾԱՆՕԹ. — Գէտք է մի ջանի դասեր յատկացնել վերի անկանոն բայերուն խոնարհման համար․ (Տե՛ս Տօնէլեան Քեշ թականութեան Ա․ գիրջը)։

146. ZU b L n b 4

(Purbenjusui)

Մեչտեղը ջար, եղերթը փայտ Կրնա՞ս ըսել Թե ի՞նչ է այդո

112. **4**PB4B59

Ամբողջ խօսքեrով պատասխանեցե՛ք նետեւեալ նաrgnւմնեrուն .

ի՞նչ գոյն ունի երկին,ըը։ Ցորեկ ատեն ինչե՞ր կը տեսնուին երկն,քին վրայ։ Նկարագրեցէ՞ք արեւը։ Ամպերը ի՞նչ գոյն կ՛րլլան։ Ամպերէն ի՞նչ յառաջ կու գայ։ Արեւ եղած տաեն եթէ անձրեւ գայ, ի՞նչ կը տեսնուի երկնքին երեսը։ Իրիկուան արեւը ո՞ր կողմ կը գտնուի։ Գիչերը ի՞նչո՞ւ համաթ մութինը ի՞նչ բանի կը նմանի։ Գաղթող թույսները որո՞նք և ուսինը ի՞նչ բանի կը նմանի։ Գաղթող թույսները որո՞նք և Օգտակար և միաստկար միջատները որո՞նը են ։ Դաչտի են ։ Օգտակար և միաստեր կիրաները արո՞նը են ։ Դաչտի

147. ՇՌԱՅԼՈՒԹԻՒՆ ԵՒ ԱԳԱՀՈՒԹԻՒՆ

Երկու աղուէս զիչերանց հաւնոց մի մոսն։ Աբաշ դաղը, հաւերն ու վառեակները խեղգեցին և յետոյ իրենց փորը կչաայնել սկսան։ Անտնցմէ մէկը, որ երիտա սարգ և կրակոտ էր, կ՝ուղէր ամէնն ալ ուտել։ Միւսը որ ծեր ու ազահ էր, կ՝ուղէր հետեւեալ օրուան բաներ տեսայ. բոլոր ունեցածնիս մէկ օրուան մէջ չուտենը. բաղդերնիս բանեցաւ, դանձ մի դտանը, «Քանի որ հոս եմ, կ՝ուղեմ ամէնն ալ ուտել և ուքժ «Քանի որ հոս եմ, կ՝ուղեմ ամէնն ալ ուտել և ուքժ «Քանի որ հոս եմ, կ՝ուղեմ ամէնն ալ ուտել և ուքժ «Քանի որ հոս եմ, կ՝ուղեմ ամէնն ալ ուտել և ուքժ «Քանի որ հոս եմ, կ՝ուղեմ ամէնն ալ ուտել և ուքժ «Քանի որ հոս եմ, կ՝ուղեմ ամէնն ալ ուտել և ուքժ «Քանի որ հոս եմ, կ՝ուղեմ ամէնն ալ ուտել և ուքժ «Քանի որ հոս եմ, կ՝ուղեմ ամէնն ալ ուտել և ուքժ

Այս խօսակցունենեն ետքը, իւրաքանչիւրը իր ուշ գածը ըրաւ ւ Երիտասարդը ա՛յնչափ կերաւ որ ճանեշ ցաւ ու հազիւ կրցաւ իր որջը երնալով մեռնիլ ւ Ծերը որ խնայողունեսամբ ապրիլը խելացուննեւն կը համարէր,

118. 4 C U 4 U 5 A

Հեsեւեալ բառեrուն նականիշները գsk'f, եւ անոնցմով մեյ մեկ խօսք շինեցk'f.

Առտու, ցորեկ, արև, երկինը, ծով, ամառ, հոգի, կետնը, գադան, լին, ստատնայ, հայր, ջոյր, լեռ, դժոխը, երիտասարդ, աշխատունիւն, արչալոյս, կէս գիչեր, մուն, առողջ։

orrena ... Առաու—իրիկուն (իրիկունը ամէն մարդ իթ աչխատութենկն տուն կը վերադառնայ և կը հանգչի։) շեւսեւբալ օևն ըսնքը շաւրսն վենամ-ուսրանով եսբրուբ-

Շուայլունքիւն և ագահունքիւն երկութն ալ հաւասարապես գէջ փն ։

ALABA. — Շուայլութիւն, ֆ-սեյիպլի .— Ազահութիւն, դ-անանդերարլը .— Ագուես, դիլեի. — Վառեակ, փիլին. — Կրակոտ, ադելլի. — Ակայել, իտարե երմել. — Կյասնալ, դօյնագ. — Վրեժ լուծել, ինդեգան այնագ. — Իւրաքանչիւր, հերդիրի. — Ճաթիլ, չարլանագ. — Որջ, եռավա. — Հաւնոց, դիանա. — Հաւասարապես, ֆ-սավի սո-բերդե։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ...Ի՞նչ տեսակ կենդանի է աղուէսը։ Պատւմեցէ՛ ք երկու աղուէմներուն պատմունիւնը։ Այս պատմունենէն ի՞նչ բարոյական կը հետեւի։

114. 4 C U 4 U 5 S

Հետեւեալ բայերուն քով, ըստ յարմարութեան, *կը, կու, կ՝* մասնիկները դրե՛ք.

ես ... խօսիք։ Դուք ... աւտէք։ Մենք ... առնենք։ Երէկ հոս ... գայիր։ Ինչու ... ամշնաք։ Ինչ ... կարգաք։ Ինչու ... լաս։ Քաղաք ... երժանք։ Ինչ ... կարդաք։ Ինչու ... լաս։ Քաղաք ... երժանք։ Ինչ ...
գայերէն ... ուսանիմ։ Ինչ ... իննդրէք։ Պարտէդին ծաղիկները ... չարնան կոր։ Ձկնորսը ձուկ ... որսայ։
Ծոյլերը ... ատեմ, բայց աշխատողները ... սիրեմ։ Արեւը
արեւելքէն ... ծագի։ Փոժորիկի ատեն երկինք ... որոտայ։
Երբ դասս գիանամ վարժապետս ... ուրախանայ։ Գիչերները կանուխ ... պառկիմ, իսկ առաուները ուշ ... ար-

148. ԿՐԱՒՈՐԱԿԱՆ ԲԱՑԵՐ

Uhrkı — uhrnıhı. μ ounı μ ounıhı. μ ounıhı. μ ounıhı. μ ounıhı. μ ounıhı. μ ounıhı. μ ounıhı.

ԾԱՆՕԹ. — 1. Բայերը կրաշորական ընելու համար ուի՛լ ժամնիկը կր գործածուի ։

- 2. Դասատուն Թող բացատրէ աչակերտներուն ուիլ մաս-Նիկին գործածութեան եղանակը (Տե՛ս Տօնէլեան քերականու֊ Թիւն)։
- 3. Զանազան վարժութիւններ ընել տանկերքն և տանկե_տ կրաւորական բայերու վրայ, հայերէնէ տանկերքն և տանկե_տ րէնէ հայերէն Թարգմանութիւններով ։
- 4. Առաջարկել աչակերտներուն զանազան բայեր և անոնց՝ կրաւորականը պահանքել ։

ՊԱՅՈՒԷՐ. — Սիrուիլ բայը ամբողջունեամբ խոնար. հեցէ՛ ը ։

115. **ՀՐԱՀԱՆ**Գ

Զանազանեցե՛ք առաբկայ ցուցնող բառեբը (աճուն կամ գոյական) եւ որպիսութիւն ցուցնող բառեբը (ածական), եւ գրեցե՛ք ձեր sեորն մեջ.

գարձակ, տիրուն, անձեռոց, դրամ, մազ, խուլ։ հարմարա, յամբ, գլուխ, գանկ, ձի, հիշանդ, լեռ, ընգիր, հիշանդանոց, գեղեցիկ, քաջ, արև, հայելի, չաս, կչիռ, գլխարկ, նեղ, սեղան, հին, նոր, հայելի, չաս, միր, հիշանդանոց, գեղեցիկ, քաջ, հիշանդ, կեռ, ընմիր, ծառ, բարձ, դեռաս, հայելան, նազ, խուլ։

149. ՍՊԻՏԱԿ ԱՌԱԳԱՍՏԸ

Պզտիկ տղայ մը օր մը մօրը հետ ծովեզերքը պտը տած ատեն, յանկարծ ուրախուներան ճիչ մը արձաշ կեց, և երկու ձեուքը իրար զարնելով` մօրը ցոյց տուաւ ֆովուն վրայ նաւակի մը ճերմակ առագաստը ։

«Ո՛րըան ճերմակ է, ճիչդ ձիւնի պէս . Նայէ՛, մա՛յր, ի՛նչպէս կը փայլի չուրին վրայ» ։ Մայրը ժպաե֊ ցաւ առանց բառ մի գրուցելու ։ Քիչ քիչ նաւակը ծո֊ վափին մօտեցաւ, նաւահանգիստը մտաւ, և տղան ապչած մնաց ։

«Ո՜հ, մայրի՛կ, նայի՛, առագաստը ո՛ ըքան սպիտակ և ո՛ ըքան մաքուր կը կարծեր, բայց հիմա կը տեսնեմ որ դորչ դոյն մը ունի, ցեխով ու փոչիով աղտոտած ։ Որչա՛փ սխալեր եմ՝» ։

«Տզա՛ս, ըսաւ մայրը, բնսաւ հեռուէն մի՛ դատեր մարդիկը և իրերը ։ Որչա՛փ մարդերու հոդիներ այս առագաստին կը նմանին. հեռուէն փայլուն կ՚երեւան, և երբ մօտենաս, ապտոտ կր տեսնես գանոնը» ։

AUA ԵՐ. — Սպիտակ, պէյաղ. — Առագաստ, էէլ+էն. — Մովնդերը, տէնիղ +էնարը. — Ճիչ արձակել, պաղբբնագ. — Ցոյց տալ, էէստրէրնէ — Ժպտիլ, էի-լվ+. — Մավափ, տէնիղ +էնարը. — Նաւանանգիստ, լինան. — Ապչած, լաշնըլ. — Գորլ, +ի-լ բենկի։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Պզտիկ տղան ո՞ւր կը գտնուէր և ի՞նչ ահսաւ։ Ի՞նչ ըսաւ ան իր մօրը։ Առագաստը ի՞նչպէս կ՛եշ րեւար իրեն։ Երբոր նաւակը մօտեցաւ, ի՞նչպէս և և եւցաւ առագաստը։ Այն ատեն տղան ի՞նչ ըսաւ մօրը։ Մայոր ի՞նչ պատասնանեց։ Այս պատմութիւնը մեզի ի՞նչ կը սորվեցնէ։ Առագաստը ի՞նչ է և ի՞նչ ըսանի կը գործածեն։

150. ՄԱՆՈՒԿՆ ԵՒ ԻՐ ԾԱՂԻԿԸ

Ընծայեցին ծաղիկ մ'ինծի, Ձայն՝ անկեցի և ջրրեցի։ Խնդրեմ՝, եկէ՛ք, Թոչուննե՞ր, Ըսէ՛ք Թէ լա՞չ եմ ըրեր։

Արե՜ւ, ծաղիկս դուն աճեցո՛ւր՛, Ամպի՛կ, անսը վրայ Թափէ՛ չուր ։ Գլուխըդ չիտակ բունէ՛ վեր, Սիրուն ծաղիկ, մի՛ վախեր ։

Ես անհամբեր առտուն զովիկ Պարտէզ կ՝իջնեմ ծաղկիս բովիկ , Կը հարցնեմ՝ Թէ Խա լաւ Գիչերն ամբողջ բընացա՞ւ ։

Արեւուն հետ ամպ միասին Ծաղիկս աղուոր աճեցուցին ։ Արե՛ւ և ա՛մպ , մեծապէս Ձեր բարկթէն գոհ եմ ես ։

ԹիԹեռնիկնե՛ր, եկէ՛ք **հ**իմայ , Զմայլեցէ՛ք ծաղկիս վրրայ , Եւ դո՛ւ, Թոչո՛ւն երգեցիկ , Գովէ ծաղիկս գեղեցիկ ։

AUADA. — Ընձայել, հետրիե երժել. — Խնդրել, բենտ երժել. — Անհամբեր, ստաբրուը. — Զմայլիլ, հայրեր թե գտւա Տագ. — Երգեցիկ, եսրեն, դի-րլի տեսյենն։

անություցայն անատուարընէ, 5 ։ անթաթեր - Վրեի սատրաշսեն ժան ոսեվինէ, 5 թ

151. ԱՆՑՈՂԱԿԱՆ ԲԱՑԵՐ

Uprki — uprgliki. inqui — inquigliki. fuiki — fuikiliki. huqnihi — huqnikiliki. unrijhi — unrijkiliki. puki — puki sui. urpki — urpki sui:

ԵԱՆՕԹ. — 1. Դասատուն կը բացատրէ աչակերաներուն թե բայերը ի՛նչպէս անցողական կ՛լնեն, ոմանց ալ աներեւոյթեն գրայ sաչ բայը:

2. Ձանազան վարժութիւններ ընել տալ անցողական բայերու վրայ ։

ՊԱՑՈՒԷՐ. — Հետեւետլ բայերը անցողական ըրէ՛ թ.

Unriple, huque, jurume, slipke, orhlibe, qrke, zhlibe, qugbe, ngrybe, weshe, pushbe, nrume, qurlibe, linrbe, sue, wallue, gribe, annlue, qhslime, zlibe, qòbe, hupbe:

116. 4 C U 4 U 5 S

Սեռական հոլով լաrմած բառեr (յաsկացուցիչ) դrk'f հետեւեալ բառեrուն սկիզբը.

գարրթեւ : - Հղերգն։ — մարմարկատուրն։ — խոհարն։ — տոտիտուն։ — իրմուր։ — դամինրբևն։ — ջիհարրբենն։ — նոհն։ - տատետր ճն։ — իրերինն։ — կոմ ճն։ — մուսն։ —

ԵԱՆՕԹ. — Այս հրահանգը չարունակել և նմանօրինակ ուրիչ վարժութիւններ ընել տալ աչակերտներուն ։

152. ს O U U 4 8 በ ኮ P Ի ኮ Ն — L ተ ደ በ ኮ

Մարդիկ իրենց միաթը կը բացատրեն ձայներ հանելով։ Այս ձայները հանելու համար դվասւոր դործիքը լեզուն է ։ Այս ձայները զատ զատ բառեր են որով խօսը մը կը չինուի։ Մարդիկ միայն կընան խօսիլ. կենդանիները չեն կընար խօսիլ։

Մենք վեր դաղափարները խօսելով իրարու կր յայտ֊ նենը, և ինչ որ լսած ենք վեր պապերէն, կրնանք պատ վել, և ինչ որ դիտենը կրնանք ըսել ուրիչներու, որոնք

Ամեն մարդ խօսիլ կը սովրի երբ դեռ չատ պզտիկ է, իր մօր միջոցաւ Այս պատճառաւ մարդուն ամենեն առաջ իր մօրմեն սորված լեզուն մայրենի չեզու կ՝ըս~ ուիւ Մարդիկ իրենց մայրենի լեզուն միչտ լաւ խօսիլ պարտական են ։

Ամեն ազգ իր լեզուն ունի . այնպես որ երկրի մը բնակիչները չեն կրնար ուրիչ երկրի մի բնակիչներուն ըսածը հասկնալ ։ Թուրքիոյ մէջ խօսուած լեզուն Թուրըերենն է, Անգլիացին` անգլիերեն կը խօսի, իսկ Ֆրանսացին` ֆրանսերէն ։

AUADA. — Միաք, ազգլ. — Բացատրել, դարիկ կդանի. — Բառ, լո-դեդ. — Գաղափար, կիքի. — Յայանել, պեյած կդանի. — Դեռ, դահա. — Մայրենի լեզու, ահա լիսածը. — Ազգ, դիլեդ։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Մարդիկ իրենց միաքը ի՞նչպէս իրարու կը յայտնեն ։ Ձայն հանելու գործարանը ո՞րն ՛ է ։ Սօսքը ի՞նչ բաներով կը չինուի ։ Կենդանիներն ալ կրնա՞ն խօսիլ ։ Մարդ ե՞րբ խօսիլ կը սորվի ։ Ի՞նչ է մայրենի լեզուն ։ Ֆրանսացի ները և Անգլիացիները ի՞նչ լեզու կը խօսին ։ Մեր երկրին լեզուն ո՞րն է ։

153. ዓ ነ ቦ

Գրելու Համար տեսակ մը նչաններ կը գործածենք։
Այս նչանները այբուբէնի տառերն են։ Ամէն մէկ ձայն
իր յատուկ «առը կամ գիբը ունի , որոնք միասին գաշ
լով կը չինեն վանկեր, և վանկերէ ալ կը չինուին բառեր։
Կան բառեր որ մէկ վանկ ունին. ինչպէս, նաց , ծառ:
Բայց կան բառեր ալ որ աւելի երկայն են. ինչպէս աչակեր» որ երեք վանկ ունի։ Երբ քանի մը բառեր իշ
րարու այնպէս միացնենք որ նչանակունիւն մը ունեշ

Ամեն տղայ խօսիլ կը սորմի իր ծնողջեն, և վարժութեամբ` գրելու ալ կ'սկսի, և այսպես երկու կերպով կրնայ իր միտքը յայտնել, բնrանացի և գrաւռո կերպով։ Այս երկու կերպն ալ իր կանոնները ունի որ քնrականութիւն կ'ըսուի « Տղայ մը առանց գրերը ճանչնութենն պետք է աչխատինք որ լաւ սորվինը մեր մայ-Ուրենն պետք է աչխատինք որ լաւ սորվինը մեր մայ-

PUADP.—Վանկ, Հիճա. — Տառ, իաղը. — Նչանա, կութիւն, Տահա. — Վարժութեամբ, ալըշարագ. — Բերանացի, աղըզ ըլա. — Դրաւոր, իաղը ըլա. —Կանոն, գայտի. — Քերա, կանութիւն, տարֆ։

ՀԱՐՑԱՐԱՆ. — Գրելու համար ի՞նչ կը գործածուի։ Ի՞նչ է վանկը։ Ի՞նչ տեսակ բառեր կան և Խօսքը ի՞նչ է։ Մարդ ի՞նչպէս խօսիլ և գրել կը սորվի ։ Մարդ իր մայրենի լեզուն լաւ սորվելու համար ի՞նչ պէտք է գիտնայ։ **1**

.

	u
Uqma.	<i>ுய்ய</i> இய ் ய ந
Ագարակ	2 - 4-1-1/4
Uqnmı.	4.mb4.m
Մեղամանդ.	
U.qq.	Still &
Ազգական.	per per
Upnn.	politile
U.dwa.	megney
, Ալիւր. ′	nt S
U.junn.	ախըր
U.inche.	*Foghrh
U. haneq.	fur [md
Bhamj.	en fr Z
Աղ.	Burd
C .ղաչել.	<i>டமடிவுவியடி</i> .
Աղաւնի.	htodep the
Աղբիւր.	ي الم الم الم
Աղիր.	 պաղըթսագ.
Աղեկ.	<i>Է</i> _ሆ
Աղմուկ.	ետժնեաը
Byncku.	7-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1
Աղուոր. Արգեր	46-94
Աղզիկ. Ա	722
Ununu.	strit Sacrana
Աղ р ши. Աղօթ.ը.	กนเราก อุลราษีกกโกล
Unophp.	տէյիրմէն
B.fmn.	ก เห ต์มหู
U. afmil.	4-mal
B. dmn.	եաղ Մ
Unpang.	պիւդ իւ ն
Ամիս.	wy
U.dq.	สมาโมกน้
Ulfop.	wilem

n

www. U.jó. etsk U.n. 4444 U.jm. ետեւագ. U.sti. եագ.մագ. Մենիւ. y tetrike U.amn.my. mpupg. *Տայվա*ն դերպիյես**ի**զ Անկիլն. ptozt Անկողին. բաղագ Whiapte. hmy Incp Wante. Թաղլբ իսի*մ* U.Gumn. op diate U.doph, ...£ Ալխատիլ. չալըչմագ. Ալխարճ. տիւնեա . Ulania. **4**6-9 Արտանակ. **சம்விர்ம**ந் U.j.p. 4tog Ապակի. Zud Ապարանգան. պիլեցիկ Umarhun. արուսենոլու Unquep. 20pmm Ապսպրել. **ந**வரிவர் புக்கிய விவரு. Ապրիլ եաշա**մագ**. TLq. u**w 4**_ Unwamun. *եել քէ*ն եալ**բ %ը**զ Առանձին. Uhnmun. 50**4**. Unmion. uwuyw*துயாய*டு Unpié. வநவு விக் Unnag. սաղլամ Uabą. 1.124

Unmarmé.	milim &	ı
Արագիլ.	<u> </u>	A
Արածիլ	od-Tangma.	P
Արգիլել.	ders by dep	P
Արդար.	կիւնաչմբը	A
Արդեօր.	ளg†ன்ள ம	A
Upbr.	hhertz	A
Uppara.	กาใหมูคิน	P.
Upokp.	<i>ֆիյա</i> Թ,	A
Արիւն.	#mp	P.
U.pómp.	4pcdpcz	P.
U.popl.	dmin fors	P
Արմաւ.	paraga	P.
Արմուկ.	ախիսբե	P.
Արլալոյս.	Տաֆամ "	P.
Արզ.	"JE	P.
U.pm.	մետն[m	P.
U.pop.	எள ர் ளர் '	A
U.mq.	dar q	P
Աւազակ.	[nitential]	P
Աւանակ.	்ட்டு	P
Աւել	ախոփիորկե	P.
Աւելի.	մի հատբ	A
Ա ւրել.	માં જે વધા પ્રાપ્ત	P.
Ափ.	พ ศ์แรง ู	P.
U.huk.	4 t Male	P
Մրաղաղ.	mohod L-d-l.	P.
a-malant.	L-L-1	P.
	Բ	P ₁
	•	P.

Բադ. toput h Panguing. սետիր **Բազմութիւն**. Zinlendinled Amgary. 7°L **Բաժին**. Տիսսե _{Մա}լ. 46264 Բախտ. ագատխգ. **Բակ**. Sweline **Բակլայ**. **4**m41m **Բաղնի**ք.

mahad. LLILE ամպակ. ետղահուե այց. ֆագաԹ mBmj. **ш ५ वीं छान्**. անալի. արախության անգարեղեն. զարգավախ mila. Տապըս, դետան mn. ptibat արակ prof արեկամ. moun. atima attente արեւել. արի. t_{el}p արկանալ. խորոլանմագ mpå. pmaket. mpåp. եիւքոէք mg. wyE 4 ացակայ. L"VL" bn. եիւք ժիղկ. Steper bě. 14.24 նութիւն, թապեյաթ ողոբ. 21:12"/4" . Bرa kne den ۵ju. հեպադ ng. mitd DL. 4"34"12 եիւъ nipą. ռնել. arura ganat րդել. เกอปล_ุเลสเลส **P**բինձ. թիրինե

4

Դագաթ. *ղեփե*Գալ. *կելքեր*Գաղափար. *ֆիջիր*Գաղտնի. *կեզլի*Գամ. *երբեր*Գայլ. *դուրա*

Imigum. 25.P.L Twifiå. · hangfal. Գառնուկ. gnLqnL Գաթի. ար փա Swpnid, իլ ե տաչար Գաւազան. Surmura Tulup. *પાળામાં* મુ Գեղեցիկ. 4 hegts P·bm. 5 m/ Գետին. եէր Գետնախնձոր. *եեր ելմասր* Գերեզման. մեզար Գերի. եէսիր Գէր. 2/20tale [tyste Գրալ: dtp\$wdtp Phó. 2P.94P Դին. ֆիյագ Գինի. 2 mp eu eg Գիլեր. 4484 Գիտնալ. mpj ste Գ-իր. bwq_ Գիւղ. etq/ Գլիսարկ. 2 mag 4 m Գլուխ. 442 Գծել. չըց հագ Գնտասեղ. (₽**०ф**јя∟ Pati. களச்பூச கர்வுள்ச் Pns. մէՁերուն Գող. խըրսրդ Գոյն. . p424 Գովել. *ፊ*էդ էդ*ፊ*էք Գորգ. **--**12 Գործ. Pz. Գործի ք. ելադ. Palp. *սեր* Տաժեր. Joridal. 20pmy Գումար. մ է պլագ Patimenp. p\$\$\$16 Գրագիր. pmdE2E Գրասեղան, եազբիանե

Դրավանառ. բիղազմը Դրել գալեն Դրել գալեն Դրպան ենպ

֏

Դագաղ. *ๆ.พพ*าก Դանեկան. Turbur 7 Դայեակ. սիւածինե Դանակ. 4E2#4 Դալտ. od w Դաս. աերս Twummar. SoKin 'hwuwpad. տէրոխանե Դաստակ. արկեն Դար. ասրբ Դարակ. stedt st տեմիրճի Դարբին. Tapátaj. դ էքրար Դափնի. աէֆեէ **Դգալ**. **₽**₩2E₽ **Դ**դում. 4-mmm**4** Դեղ. plmg Դեղագործ. *է* ሄզա ሄ၉ Դեղին. م م سد **Դ**եղձ. շե*ֆդայի* Դեռ. mm Şu Դերձակ. 4-tr96 Դերձան. t tite **Դ**եմը. bheg []---Pogna. dhallania optime Դժոխը. **メ**よくとなると**ご** Pontup. 4/12 Դիզել. երգմագ Դիտակ. արւրարևն Դիւրին. 4°LW Դնել. 40/din4

Գողալ.	<i>դիդիրէ մ</i> եբ	։ Երլիկ	nur gur á
July.	कृषर्व ाः	Երզանիկ.	qued lur
Jurba.	mESmile		
Palmyul.	4 mbur 2h		2
Դրախտ.	ልትያያት ት	1	~
Դրամ.	 அம்மும்	Զամբիւղ .	ղե <i>մպ</i> իլ
Դրացի.	ล้าง _เ กรินr	Զանգակ.	չ եր հետում-
Ֆր օլակ.	ના ના કાર્યા તાલા કરતા છે. જ્યાર કર્યા તાલા કરતા કરતા કરતા કરતા કરતા કરતા કરતા કરત	Զառիվեր.	podurs
	· • ,	Զարդ.	ு நடப்
•	t .	Զարմանալ.	չաչ ւնագ
		Զարնել.	վուր <i>մագ</i>
Եգ իպտացոր!	են, միսըը պուզ-	Զբաղիլ	வ டை ஏ ள ச்
	<i>மய</i> ு உ	Apoumip.	<i>Է_Մ</i> <u></u> <u></u>
Đq.	fobbrd.	Զգալ	Span tratte
Ե զերը.	քէնար	Զգուլութիւն	. տի գ դադ
Ե լլել.	Sed qind	Զինուոր.	ասկեր
Մլակ.	չիլե բ	Զղզալ	արեշիման օլ մա գ
Ե զբայր.	գարտա շ	Զմելի.	2446
Ե ղեգ.	சு யசிற்ற	Զմրուխտ	զիւմբիւԹ
Եղունգ.	[Գրիչադ.	Ձոյգ.	<i>ኒኮ</i> ኞዣ
Եղզ իւր.	անրում	Զով [.]	սէրին
Եռան կիւն.	her troit	Anp ophamy.	√¢∘¢[m
Opmq.	6ur) m	Զուաբթ	2th
Երաժիլտ.	խարբրաբ	Sarm.	பிதியப
Երակ.	மைபிறை	Զսպել	մաանգ բ <i>ե</i> ղբ ե
Երա լխաւոր.		Զրկել.	անաշրում էդ.
Երբեմն.	yw qp	Զրուցել	ոբ <i>ո</i> նեզբեն (դբե
Երբեք.	mnlm	Lopniphia.	gneddty
Երդնուլ.	<i>եեմի</i> ն <i>եղվեք</i>	•	
Երես.	եիւ զ_	'	ţ
Ե րեւելի.	4 <u>5</u> 25mLp	İ	
Երե ւիլ։	440/65244	tq.	աիշի
Երի տասարդ	. 44ኔሄ	Eq.	4244
. Երկաթ.	տեսիր	₽.	սաՏիֆե
Երկա յն _։	กะศูกะน	երիկ.	40 Su
Երկինը.	4402		
Եր կիր.	արերակի արդ		C
Եր կիւղ.	4-of 4-uc		_
Երկրա գործ.	չ ի ֆղ-ճի	Climf.	อโ ค ูเก ล
Երկրա շարժ.		Ըմպելի.	<i>የ</i> ሂ ሂ

Ընդարձակ.	d ar இபையை_
Ընդունիլ .	<i>ետա</i> ուլ բ <i>եղե</i> ն
Ընդօրինակել.	
Catl.	<i>ևաըմազ</i> .
Capbpgmpma.	գետա <u>ի</u> Ֆի-
	் செய்வுட
Ընծայ.	<i>Տետիյե</i>

Ընկալագիր. र्वस्य मुग्नम् वृ **Ըն**կեր. யர 9 ப யுயரு.சியடி **Ըն**կդմիլ. Ընկոյզ. St4p9 طس پار ع رس Ընտանի. ا جا رطاریس Ընտանիը. [dle t.ih Ընտիր. ինդիխապ եղ-Ընտրել սէզյլեմեք Cubi.

β

y we to Pwa. #4°25 Թաթ. Թակարդ. <u> Թումաժ</u> Թաղար. பயடிவற 4 to d'il te Թաղել Pwi. 50puju գաԹը Թանձը. մէՆաիլ Թալկինակ. Թատրոն. դ.է.ադ.րօ [dkp **ወ**երճիւմե եղ-Թարգմանել. Քարթիլ. er trke Pmg. kw2 գատիֆե [մեջ Թաւիլ. սէրսէրի կեզ-Թափառիլ. Թեթեւ. Հաֆիֆ Թերակղզի. Թերանաւատ. *իմահոբզ* Phpp. եափրազ. Թեւ. #ºL Թեյ. 2**4**0

Թթենի. பைபு யரவக்டி keze [44d]top Popul. toldurb han Թիկնաթոռ. Phr. pagad Sing. Թղթաբեր. **փ**ոս*դ*.ա dppdnrmim2. Թոթակցիլ. Թմբուկ. ம**யர்** எட்ட Թղնամի. արոշժեն Marian. սէֆիլ 4444 Թոթով. Panali. արբադ մագ 945hp Paja. Sum 2 Թոյակ. Pnn. դ.որո**ւ**Ъ Թուական. դարիխ Թուանյան. րագամ Pard. preshe . Թուլութիւն. 4442441ke **_ բեաղը**տ Palap. Թուր. TIL'S Phip. դ-իւ-քի**ւ**-ըիւ-ք Թոր. 84,14p แบรแบกๆ เป็นเ Թռուցիկ, Թույուն. 4""2 Թրել. podurbym**á** ந்பு மார் சியத் Թրգել.

d

demif. Ժամագործ. பயயருக் Ժամանակ. վագղ Ժանգ. **d**ruuu Ժապաւեն. **գ.օրտելա** d-manufarphil. Items **ղ**այրե[Ժլի Ժ-իթ. մէճլիս Ժողով **செர்வமேர்** Ժողվել Ժուժկալ. """ I Julium

	h
ba.	երկերեկ թե. Հայե
Իմանա լ.	ยาคะไปเตนะ
beaun.	a in hou
Իլխել	՝ <i>Տիւթմ եղժե</i> ք
Իզնել.	hr 15 p
Pul.	த் ளச் சுடு
Ppm.	um SpS
Ppminiáp.	ટ્રાન્યન
Ppm8.	h todust
Իրիկուն.	աեշա ւ
Իւղ.	twa_

Լալ. யருமையேடி Læjê. 45267 Lmaqp. 469/64 Լապտեր. ֆէъէլ Lmr. 6.1h գարա ճիյեր Լեարդ. **Լեզու**. ախլ Lbn. mwq Lbg&bj. աօլտուրճագ Lþ6. 4401 **L**ինա. տիչ եղի Lppp. եիւզսիւը Լկտի. *էտէպսիդ* **L**.ման. 4 f.edhi տոմադես **Լոլին**. Լողալ. եխոզմեթ Լոյս. EZET Լորամարգի. անիարի Հիե Լուալ. րենտղան Լուրիա։ ֆասուլեա Lat. աննուրաունաժ Laun. unlu

До[доприф Lacumbhup. Lucuba. wj. Latudun. ր չր մնագ. Lnep. խապէր **Հ**իտաի Larpq. Լուցկի. **Ք**Իպրիդ-Luniun. Sw_lm₂ an La Siu g. Latı. Լրագիր. ղաղէդա

Ы

Խածնել. րսբը մագ. Խակ. խագ லுக்கள்கு. Խաղալ. խաղալիք. ல் நடித்தின் சி Խաղող. pegped Խայտառակ. et of may Խանգարել. այօգ մնադ. lomanıp. տիւբեան wan.6tj. գարըչտըը**մագ**. Խարագան. 4.a.13p խարդախ. սախտէքեար lomphulu. կեմի չափասթ խարխուլ. lowpung. 4.14 Խելացի. 4119-PW խելը. **4.61** Խեդդել այօղմադ. Խեղճ. quelmije Խիղն, **վիժ**տան loham. սերդ **Խ**իտ. up 4 խղճմտանըինսաֆ ուսյլանկեօդ luquelq. խմել. hşd**t.e** Խմոր. Lulin I 4h-Ldk.p Խնդալ. **Խնդրել**. իսդեմեթ ludánp. t j din

tuliquin. գիյաֆեդ. mo**ย์ละ**ต łung . tungmanh. ֆրբչա ம**்** டிபிய டி. lonpti. lundmang. անա թերագրան արագրան արագրան արագրան արագրան արագրան արագրանան արագրանան արագրանան արագրանան արագրան արագրան ա tonimpmp. யுத்து Խողովակ. Mobur Junümpfi, Sheld to dead 265° hanêmı. lon₁np. hek uton dtpdt. Tunuwwiim; lunu. 04 տիւչիւնժեք **ժար**նիլ. bunndað. <u>e</u>tywy Junej. սագրբ tuniah. թիւննիը lonig. **Նասի** Հադ. Խրատ. topôp. ` **B**arlfult bouhj. Րաժանանբեղբ tooup. utag

D

mogding (the-Ծագել. Ծածկել. topydte [st2) Tmbhng. topph. Ծածուկ. 46916 Ծակ. տէլիք Ծաղիկ. 2625E **Ծամել**. չիլնեմեք Ծայր. mLK Vmlinigatif. hjus Ծանր. wqep Tudop. պիլաիկ։ Tun. யாயக Tunuj. խըտմէդ,**ջեա**ը՝ Ծարաւ. ancopy/p4, anto Ttó. ապլագ. (սուդ Ծեր. *իխդ.իար*

sest. Trhé. terimbar & Ծրիծեռնան. Thama. 4.W/P4P . առակաոփ Ծ g.heg.hes Ծիոնելոյգ. արաճա LIILE Deti. Ծ-նիլ. mog deug. .գրոնԾ **wh**m=4**u**uq**w** Diom. ,424 Pnopud. keut-Trad. opnet Մոյլ. դէնպել տէնից mad. facujacq. Banut. Bur Link D'ng. Tracé. Nike գափան Burnah. Backly. տից TRLR. k.irk mo\$5m Ծրար.

4

սիւտ timp. mw G w եաթիլ. 4 ա մար կաթսայ. կայուած. Sprl # ज्यागरीय द **Կոխ**ել. bordersma. Կակուդ. Կաղամաբ. S044W . ₁ய\$ய**ி**யு կաղամբ. Կաղապար. կաղին. ֆընտըգ Կամար. etate Կամաց. kwdwz երամուրզ, eto**t**rhկեօրիւլ իստէք կամք. Կայծ. 45451254 Կայծակ. 2 hrizke Կայնիլ. um Lp div q.

Lunigane. արչըն Կանթեղ. գան տիլ Վանիւհե. #626% Կանկառ. է**ն կին**ար կանուխ. tret'i Կանչել չաղրըմագ **Կա**յի տերի **Կապ**ել. **պագ**լամագ. Կապար. գություն Կապիկ. անալյանուն Կապոյտ. Fundfo 1 **Կառապան**. ய நய்யுய கீர Կառ.**.**ը. Կասկած, 26r45t Կասկարա, րսկարա եատակ. 274 q.w Liminal. et urb եւաբել աիքմեջ Կարեւոր, din Spd umpma. դերե հաղթ Կարաւան. etdpub Կարգ. uppw Կարդալ. **ு** நாட்சிய்டி եարթ. 01Pm կարին. ագրէպ Կարծել, զածն էդմէք կարծը. սերդ Կարկին, 44,44, Կարճ. 4.puw երարմիր. 4-12-5-4P եացին. **அம்**| செய Luc. ₽ŀL **Կափարի**լ. դափադ . Կետնը. toopen **Կ**եղեւ. 4**.w**.ya.c.q. *մի* երայլի Կեղծաւոր. Կենդանի. Հայվան ելենդինար. գահգար İtnmu. թիրագ եր հասուր. գ.սլ լեաեա

I

եէմէը Կերակուր. Կերպաս. ancding եզակ. 5424 4ku. եարբմ lıkın. Log Du Կին. a.wpp երիր. Phpl & **Կիրակի**. ewewe ելոր. burdentied. եծծի. **հ**երես եղգի. \ mmm ենիք. dtospep ենքանայր. սաղտրճ երիո. դ էր ա գի կոր. ...**.** կոխել. வுமைகியத. Կոկորդ. 4.P.P.T.L.W.4. երդմ. **գ.արա**ֆ Կողով. **ut 4t**P երդը. 4.00 **ф.10**4. (#h~ Կոճակ. տիւյմ երոյթ. etop, ۹nd. _{የኔ}ኒ_ያ Կոտրել. գրբ մագ. Կորկոտ. Կորուստ. **1**%/24 haum. չեկիրտեթ՝ Կուրծը. 440eu Կռիլ. 4-444-Կունակ. 4PP4. Կտակ. **վաս**ի, յեղ. Կտալ. et (14%) timblg. 1-n-2 2m2mm կտրել. Phudhe երակ. ադէչ երբել. դերպիյե եղմեթ երել. செய் உடியேடி. երկնել. գերրար եղժեր Spoan. Stastm եթյիկ. գուհտուրա

Z

41.154 ≟ma6þ1. -mantum. ելպիսե ≟uq. *Է օքսի* բրի բ պիъ . inqup. **Հ**ագիւ. wh Swg. Հայիլ. t ph dt.e Հակառակ. ագսի ≟mď. un wu un ∠wdan.om. *մու ի դ.ասար* Համար. pspez **Համարձակ**. սերպեսդ Համբերել. սապր էդժէք Համբուրել. Londen -ամրիչ. 44q4h5 Հայելի. मा भी भा **Հայն**ոյել. արեֆիսը եղմեա -்யுந் բէտէր, պապա **Հանգիստ**. րաՏադ **≟անդիպիլ** րասդ.յամադ. Հանել, չբգ*արմագ*. -ալիւ. Տիսապ 4mqtı. Տավլամագ Հաստկ, 42/ **Հասն**իլ. եեղիչժեք -mun. 4 m/ph Հաստատուն. *սազլամ* ∠mm. ատե 26 9L Հարրուխ. **Հարիւր**. եիւց ÷apotum. 252462 -արս. 44/14. Հարանիք. տիւյիւֆ Հարստութիւն. գէհկինլիջ Հարցնել. uopdiwą. ing. <u>Ļe√ķe</u> Հացագործ. երժերձի ∔m⊾. Թավուդ

Larming. Problem

Zwimmy. Հաւկիթ. եսումուր Թա **Հեղ**ուկ . unijni **Հեռագիր**. 4-61-64pm3 ∴ban. 11 L Q 141 JL ≟bun. պերապեր Հիանալ. շաշ Տագ. ∸իմ. 46dk1 **....................** 2 fra Surfe ≟þ6. tu4h **Հ**իւանդ. խատղ ա ∡իւր. *վիսաֆիր* ≟6ınqmün. իթաագլը Հնարել. իճատ երժեթ։ Հնդկանաւ. Հ*ի* **ե** աթ ≟6åb₁ ups dt.e ۲6ng. Burbary. ingh. Zm2 . بوهڅ թ. արագ ≟nվ. րիւցկեար indusing. 24 841,14 Հովիւ. sommy. ∴nm. 404.06 ≟np. 4m1,/#L inld. st. Հպատան. *դեպաա* Հպարտ. արարը Հսկել. անու արտյեղ օլանաար, **Նագարեղ եղմէբ Հրաբու**դիս. եահար տաղ t Spe **Հրաման**. Հրապարակ. *մելյտա*ն **Հրացան.** 4hL\$4%6 ∡pmckp. mmdf.g. **Հր**դեն. եաեղբե Հրելտակ. *dt*jte iopmpaja. ζinj m Հօրեղբայը. யராட்கும

9

2mq. kwdpnL Ձագար. g seline Ձախ. uoL 2mj8. utu Quilápmümį. *ոսաեմադ.* Styaca. Ltn.makn. ti kmdbub Stampand. the bab Staling. *էլաիվէ*ն Qbn.p. Ŀį 2þ. ee op. Ձիթապաուղ. 94,101 Ձիթենի. գ*էյթե*նագա**մ**ը Ձիւն. ą wp Ձկնորս. alminage. Ձմեռ. 4P2 2dbpach. gampune q Lach. **4WILT** 2ph. mtmpsmdm.

η

Ղենզակ. *փեչաիմալ* Ղեկ. *տիւմե*ն

ż

யாய செய் (உயிற Zuqup. Ճախաբակ. dag.wpw Zahww. m_jb փան ճար Ճակնդեղ. Managara • in **m q** Zwelpwj. ₽•F Zmah. րենչե Zmaa. uhhte Zu). ŀĻďĻ<u>₽</u> Mmjmpmd. լօգ.անԹա Zimp. չարէ, եօլ

Zupy. hr hage Ճարպիկ. hz4h-qwp Ճարտարապետ. գալֆա Ճերմակ. 44,744 dþim. Budud, mon-Zhen. யயு [PHL Zia Lypeb. utpit marzar zieju. 942462 Apmq. Sas.

11

Umq. **....** Umbali. hogarpy. Մականուն. պարզապ Մակերեւոյթ. பய[75 Մակոյկ. Uma. toller. Umaamuni. 4.mbkoj m Մաղ. 4144 Vmd. 2/26 Մայել. 4414442 Մայր. mhm Մանել. เดอกุกเป็นสุ Մանաւանդ. ujan funt unt u Մանգաղ. op us q. dtitezt Մանիլակ. Մանուկ. Bhribre Fogura Tmås. Zw]po Uman. **ா.தீய**டி Մայիլ. en y pholony. Մալկ. տերի Umn.mf. abi te Vœe. ետևչտ, ժեսնգ Umm. բ*արմադ*. Մատաղ. 4 ur halay Մատանի, եիւզիւք Tunhu. 4.4LP20L% 4.00~ Մաբախ. չեբիրկե [լեմ

Մարգարիտ.	firant
Մարդ.	mus d'
Մարել.	սէօրաիւնդէն
Մարմին.	Stutus, dhe
Vaparp.	ղեժիղ [Հուտ
Մարս.	htodehr p
Մելան.	միւրեբ <i>րեպ</i>
Մեխակ.	գարանֆիլ
Ubó.	աեմիւն
Մեծնալ.	պեզլիւմեր
Ubqat.	mhi
Մեղբ.	mm m
Մեռնիլ.	koldke
Մետաղ.	մատէ ր
Մետաքս.	h of the
Մերենայ.	சிய <u>்</u> திங் <i>ய</i>
Մզկիթ.	ъш <i>б</i> р
Մեզ.	իչինտե
Մեզք.	4fL
Մժեղ.	սիվրի սիներ
Միայն.	բաներեն
Միլտ.	மைப்பிய
Միջոց.	արալըգ, վասը֊
Միս.	է դ [Թա
Միտք.	"" T CL
Մկրատ.	ு ளர்கள்
Utml.	մ տնլամ
Մոխիր.	#h-L
Մողեզ.	ֆերդենք ել <u>ե</u>
Und.	fact.
Մոռնալ. Մոու	กะโกะ ๆ สัมสุ
Մորթ. Մութ.	աբրի, փոստ
Unip. Unip.	ជំពាធ់ ខេត្ត ប្រជាធិបានប្រជាធិ
Մուկ.	ហ ្គុំ
Մունակ.	apşuik
Մուլտակ.	երւնե մուրաունա
Մուրալ.	աիլբույբն Ֆեւ-նճ
Մուրնակ,	កស្នុទុកល យុស្ត្រភពជា
Unipa.	e te per s
Վա <i>լե.</i> թ. (5-rt

. 37-...

Vandatan. samu Մսիլ. przproteg Մտածել. տիւշիւնմեր Wmati. 4 pp d kg Մրզիւն. q.wpphKm Մբբիկ. ֆուր*թու*նա Մրցանակ. **Վիւբեաֆ**աԹ Tous. եագրե Fountilus. րագլաչ**վ**ագ. Горшрајр. 44,144 Մօրեղբայթ. mwe_ Coppu.p. ""4"L

Ŀţ‰/ţ₽ Յաղթել. ինատճր Buulun. Յամը. kwdwz **Յայտն**ել. պելան երմեք 4.mmm\m\m_1/e Budguing. **Յատրուկ**. **Sup**anti **Յար**գ. 44.144 **Յարդ**. սաման Յարկ. **4.W**J. Յարմար. ույցուն **Bաւելում.** եէրիւն **Յիմար**. տէլի Յիլատակ. [¢] հատի**կ** հար Յիլել. ագլընա կէ֊ Յոգնակի The theath Յոգնիլ. եօրուլմադ **Յոյա**. իւմիւտ Bnramhmu. մե,յուս Յստակ. mppm2

Մ
Նախ. էվել
Նախանալ. գաչվալներ
Նախանձիլ. գրոգանմագ
Նամակ. ժերդուպ

Նայիլ. *պագմադ* Նապաստակ.՝ Թավշան Նարինգ. **փ**որդուգալ bml. 44-54 Ներբան. *ពា មេ ម្យុ យ*ង **Ներել**. աֆ էդմէք Ներկ. md)m Ներս. p> 4 pp Նինար. *ዋ።ሀ*ይች Tura. պե**ե**պեր, **կի**պի Նմոյլ. Lophke Նղենի. պատեմ ազամը Նոճի. u | | | | | | | | Ъnp. *ե* է **Ֆ**/թ unpka. *դե*քըար Նուագարան. չ*ալզբ* Enckp. Տետիյե baιz. պատե**ւՐ** bala. Laup Նպատակ. էֆքեար Նպարավանառ. պագալ o[சாட**ரசி**யடி. **Նատիլ**. Նստարան. գահափե

7

் அதும் Twpup. Շագանակ. քեստանե Tma. դիճարէթ, դա. o desp Շաղուել. bognep Surg. Tmamanıy. *քեօփեք պալըշը* Tmap. երլաբրեմ Tan. 204 Շարունակ. மைப்பி**ம்** Շարժիլ. սալլա**հ մ**ագ. Շարար. չէքեր Շերամ pote whost, it Շերեփ. etest Then. պիետ

That. եափմագ. Շիլ. 2626 Շղբայ. գէնճիր Շնչափող. **4**274144 Շնչել. րբֆես ալմագ Tngh. ynt**y**nt Շուարիլ. Շուկայ. 200821 Gnia. 更好的神长里 Tnilis. ኔէֆէս Bulgma. ղ**ամ**պագ. Galm. *չապո*ւգ. Tnlp. 240144 Շռայլ. միւսէյիպ Շրթունը. տուտագ.

N

Ոզնի. phr +h Ոլոբել պիւքմէք Ոխ. Fox Ողկոյզ. սալգրե՞՝ Ողորկ. տիսը Ողորմութիւն. սատագա Ωηq. սապ , տիրի, Ոճիր. Them to Ωıð. gnedty. Ոչխար. 40,/aL% Ոզիլ պիդ Ոսկեզօծ. pm[mbdlb Ոսկերիչ. 4 11 11 11 11 11 11 Ոսկի, யுகொடு Ոսկը. et The Ոսպ. մերճիժեք Ոստրե. ատարիաիա Ոտ.ը. wwq. Որբ. Էզըսիւդ Որդ. q.nLpm Opp. ասմա Որոլել. դպին երմեք

Որովնետեւ․ Որս․ Որսորդ․ Ուղեղ․ Ուղիղ․ Ուղա․ Ունելի․ Ուշ․ Ուս. Ուսառւնը․ Ուսառունը․	pipa odning
Ուրիը.	लिक्त ५ किया

9

Չամիլ. գուրու իւզիւմ՝ Ցարիք. ֆեծալըգ Չափ. եշլչիւ , Չոր գուրու Չուան, իփ Չրաւոր. Խօգսուղ

A

Պագնել. 40#d4<u>è</u> **Amimu** սարույ Պակաս. է**ր**սիք Պանել. **ுற்**சிய சீசு Պանը. բեՏբից Պաղ. uoqnLq Պայծառ. պերահ, փար-Պայման. շարԹ 144 Պայուսակ. தயிடு ய Պայտ. չալ Պանդոկ. 07.4 Պանդուխտ. **շար**իպ Պանիր. բեյնիր մեմուրիյեղ Manjunofi. Manuel. *իխգիյար* Պառեիլ. *եադ.մադ*. Tau. ախվար

Twum. Պատառաքաղ. չա ։ ալ Պատասխան. *ճեվապ* Պատիժ. **Ճ**էզա Պատիւ. Les do La Պատկեր. րեսիվ Ammümn. սէպէպ Պատմութիւն. *Տիբեպլէ* Manna Lama. րէնճերէ Պարապ. 402 Պարտիզպան. *պահչէպա*հ Պարտական, Mohgine Պաբտեզ. պահչե Պետը. **L**m9Es* Պգտիկ. Phryhrp. Դրատավ ֆըստըդ Պղինձ. 44 t C .գրարար . சுள்ளன். Պոլ. 4mL/pnc4 Պորտ. 45 out p Պտուղ. եեժիչ Պտաիլ. 469160

2

2mfi. **մաչ**ալա Զաղացը. տելիրմեն **ம**ாமார்க்க Զարդել որ ճագ, բորդ մա Ջերմ. Զղային. *ուի*Ֆ*իբլի* Ջնզել. պօգոնագ Զորի. գաթրր Lncp. unL Ջրել. սուլամագ Ջրնան. சொடுமடமியுய Զրճեղեղ. սու Թուֆահր Spann. gnt int

U

Սագ. գ.ազ

ዓቦሀያበኑህ ጣ. ጣሀኒቴህ8

20, Չաննաքնթրաբ, 20, Կ. Պոլիս

WER BURUSPAUS

20080000400000000000000

Գրատունս ձևունագիտծ և ռաբք մը նու նրատարակութեանց , ուռնցվե արդեն ՄԱՄՈՒԼԻ ՏԱԿ է

SPUTUEFFEE FEFT FFUNT UNFTERNE

ու կր բաղկանալ նեշեւեալ մառեւեն. -

LE FRANÇAIS. Cours complet pour l'enseignement direct de la langue française.

 — 1[™] Année, Cours préparatoire (partie de l'élève 	- 1	I'W Ann	ée, Cour	rs prépa	ratoire (partie de	e l'élève
--	-----	---------	----------	----------	-----------	-----------	-----------

-	2000	2)	D)	moyen	30)))	į
	e)Illio	- 10	100	arm/minus	1	W 5	

- Partie du maître (les 3 années en un seul volume)

Բոլու հատուները պիտի ըլլուն ՊԱՏԿԵՐԱԶԱՐԴ, ընտիւ տպագրութեամբ եւ դիւբամատչելի գնով ։

HUY BURACTURUP . -

THURSDOUGH OF STRUCTURE OFFICE ARTUR

Undball punmemb bembu. - Lug-

" > Zmj. - Strmfig.

» » u.liqį. - 2mį.

» » Հայ - Անգլ.

» » Thruf. - Lung.

2 Lug- Ishref.

PALAPE Ut manemanemed skapfingment standingkeldere handle

Մես «Ընդաբձակ Գշացուցակը», օշուն այնչափ անհամբերը, թեամբ կըչոպասեն մես բազմաթիւ յանախուղները, -պաստաս կ'րլլայ ՄՕՏ ՕՐԻչ». ...

مارف نظارت جلیه سنك ۳۸٦ نومرولی و ق ۱۰ كانون تانی ۳۲۳ تاریخار رخمننامه سبله طبع اولنمشدر